

► **CULTURA** LA FUNDACIÓN DON JUAN DE BORBÓN DEDICA LA PROGRAMACIÓN A MOZART CON MOTIVO DE SU 250 ANIVERSARIO

Un espectáculo de percusión abre hoy el XXXI Festival Internacional

► La fiesta de inauguración tendrá lugar ante el Alcázar y el primer concierto se ofrecerá en el patio de armas de la fortaleza. ► Las actuaciones se extenderán hasta el próximo día 29 de julio

► **ECONOMÍA**

La inversión en obra pública aumentó casi un 60 por ciento

La inversión en obra pública aumentó entre enero y mayo pasado en Segovia casi un 60 por ciento, según los datos de que dispone la Cámara de Contratistas de Castilla y León. En total, fueron 58,79 los millones de euros que las distintas administraciones públicas invirtieron en distintas obras en la provincia. **SEGOVIA11**

► **MUNICIPAL**

La Junta pide que el PGOU dé uso cultural al palacio de Enrique IV

La Delegación de la Junta ha pedido al Ayuntamiento que el nuevo PGOU contemple un uso cultural para el palacio de Enrique IV al que el proyectado plan de ordenación le ha cambiado la calificación de uso dotacional al de residencial. La Junta alega que se ha iniciado la declaración de BIC del inmueble y que puede ser la oportunidad para recuperar su unidad urbanística. **SEGOVIA9**



Crece la tensión geopolítica en Líbano. La situación política en Oriente Próximo continúa recrudeciéndose. El líder de Hezbolá, Sheik Hassan Nasrallah, amenazó ayer al gobierno de Israel con una confrontación directa si sus tropas siguen atacando. Por su parte, representantes de la ONU se han desplazado a Líbano, al igual que el representante de exteriores de la UE, Javier Solana. / EFE **INTERNACIONAL28**

Y ADEMÁS...



MEDIO AMBIENTE

Helena Caballero recogió el Premio de la asociación 'Ríos con Vida'

La ex presidenta de la Confederación Hidrográfica del Duero ha sido galardonada con el Premio 'Ríos Vivos' por su gestión medioambiental. **SEGOVIA14**

MUNICIPAL

El Consistorio quiere reducir el tráfico en el Acueducto

La reordenación de tráfico, motivada por las obras del futuro aparcamiento, permitirán reducir la densidad circulatoria junto a los arcos. **SEGOVIA9**

ESTATUTO REGIÓN

Los grupos parlamentarios introducen matices para intentar asumir la gestión del Duero **CASTILLA Y LEÓN22**

TOUR

Pierrick Fedrigo gana la etapa pero se mantiene de líder el español Oscar Pereiro **DEPORTES34-35**

► **FÚTBOL**

La Segoviana renueva por un año al medio centro Abel mientras espera la respuesta de cuatro jugadores

► El vallisoletano aceptó finalmente las condiciones económicas que le había ofrecido el club azulgrana

► El cuerpo técnico de la Gimnástica espera avanzar esta semana en el diseño de la plantilla 2006/7 **DEPORTES30**

COMPRA-VENTA DE EMPRESAS.
Absoluta discreción
Atico
Germán Cabrero Telf 921.44.55.56

KM 100
RED 921443571
VW GOLF 1.6 105 cv
AÑO 2003 / 1 año garantía
12.200 €
KM 100

[LA SEMANA POLÍTICA QUE EMPIEZA] FERNÁNDO JÁUREGUI

Un 18 de julio cualquiera



EL RESPONSABLE DE UN PERIÓDICO crítico, un diario que murió demolido --literalmente-- por la intransigencia liberticida, se enfrentaba a un alto cargo del Movimiento, que le exigía "respeto y acatamiento a los principios y logros del 18 de julio".

¿De qué año?-- respondió, haciéndose el distraído, el periodista.

Por supuesto, la distracción costó una nueva sanción a aquel diario, que de manera tan trágica y espectacular estaba destinado a perecer bajo la dinamita no mucho después. Y es que con los principios inamovibles del 18 de julio (de 1936, naturalmente) no se jugaba. Entonces. Hablo de aquel franquismo autoritario, que proclamaba "todo para los españoles", pero sin contar para nada con los españoles. Entonces, la Historia se falseaba o se ocultaba, porque ya se sabe que la Historia la escriben los vencedores, y el franquismo es patente que ganó en aquel muy cruento levantamiento contra el orden constitucional que comenzó el 18 de julio de 1936.

Setenta años después, nos abocamos al recuerdo. Los pe-

riódicos, las televisiones, nos traen las imágenes de entonces. No viví aquellos tiempos, pero sí alcancé las postrimerías de la posguerra, aquellos primeros años cincuenta en los que aún se fusilaba a los presos políticos en las cárceles, o se les obligaba a ignominiosos trabajos al maiorem gloriam del caudillo invicto, decían.

Nunca me ha gustado revivir ese pasado, que no ha dejado de dividir a los españoles durante toda mi existencia consciente, aunque siempre comprendí que una de las muestras de talento (y de talento) político de nuestra ciudadanía consistía en enterrar muchos agravios y en no mirar hacia atrás ante tantos horrores. Más o menos como después ocurriría, exactamente cuarenta años después de aquel levantamiento de Franco y sus generales, con motivo del inicio de la transición: vencedores y vencidos se reconciliaban en torno al futuro, olvidando programas de máximos y superando iniquidades. Fue un acto de generosidad mutuo que vino muy bien a los habitantes de este país, que emprendieron un recorrido insólitamente fructífero y próspero, tanto en lo to-

cante a los aspectos de bienestar material como en lo referente a las libertades.

Me resulta, por tanto, difícilmente explicable el afán de reinventar memorias históricas y de reescribir, cual nuevos vencedores, una Historia que poco a poco ha ido poniendo a cada cual en su sitio. Porque la historia no hay que olvidarla, sino superarla en base a escribirla atendiendo a las voces de todos los lados, recogiendo todos los testimonios.

Y, así, desde determinados sectores ultraderechistas se quiere ahora potenciar la figura del general Franco como si fuese un caudillo victorioso ante el desastre y un salvador de la Patria ante el caos (y en alguna radio y en ciertos libros recién editados se da pábulo a esta interpretación, tan falsaria). Por su parte, desde zonas afectas al Gobierno (y conste que no equiparo a unos y otros, de ninguna manera) se acude a resucitar una 'memoria histórica' que puede que, siete décadas después, tenga sentido en ámbitos académicos y como reportaje en las televisiones, pero nunca desde el impulso oficial. Y menos, si este impulso amenaza con abrir nuevas brechas

en los sentimientos de los españoles, que creían ya cerradas las heridas, aunque cada cual lleve la procesión por dentro.

Me dicen algunos que el Gobierno ha entendido el mensaje (recordado nuevamente, y creo que oportunamente, este domingo por Mariano Rajoy en la clausura del campus veraniego de la Fundación de Aznar). Y que, contra la opinión explícita y militante de Izquierda Unida, va a minimizar el alcance del tan citado y preparado, pero nunca completado, 'decreto sobre la memoria histórica'. Que una cosa es reparar, aunque sea a título póstumo, una gran injusticia hacia los vencidos (y hacia algunos vencedores), y otra muy diferente volver a señalar culpabilidades con el dedo, como se pretende, por lo visto, hacer en los colegios con los niños obesos, para facilitar su integración dietética.

Haya rectificación o no, es el caso que existe una tentación autoritaria en sectores del Ejecutivo, y quizá estos sectores estén encabezados por el mismísimo 'mister talante'. Desde la pretendida reforma del Código Penal en materia de seguridad vial (a la cárcel si sobrepasa la velocidad prescri-

ta) hasta determinados aspectos del plan contra los malos hábitos alimentarios, en el equipo de ZP se detectan veleidades propias de monarquía absoluta: obliguemos al pueblo a que sea feliz, sano, limpio de corazón y de mente. Y a que se entere de la verdadera Historia de la nación, contada, naturalmente, ya digo, por los nuevos vencedores.

Estando así las cosas, ¿cómo diablos espera la oposición --que, diga lo que diga Rajoy, por otra parte, sigue aferrada al 'no a todo'-- que cuenten con ella, cuando aquí no cuenta para nada el resto de los españoles, esa mayoría que no está ni con una orilla ni con la otra?

Pues eso: que setenta años nos contemplan desde aquel 18-j nefasto, que puso fin a una época nefasta --nefasta, sí-- y que iba a inaugurar una era más nefasta todavía. Y ¿no habremos aprendido algo, apenas algo, ante tan duras enseñanzas de la Historia? Ojalá que el 18 de julio de 2006 resalte el inicio de un acuerdo básico nacional sobre el pasado, el presente y el futuro. Aunque, la verdad, no parece que vayan por ahí los tiros, nunca peor dicho.

[TRIBUNA] FRANCISCO MURO DE ISCAR

Zidane y Baryshnikov



A UNO LE LLAMABAN "EL BAILARÍN" en el Bernabeu, que es el no va más del fútbol mundial, y el otro lo ha sido y lo es en los grandes coliseos del mundo. Uno ha puesto punto final a su carrera y el otro está en el sprint final. A los dos les sobra talento para dar y repartir, y clase para estar en el escenario o en el campo de fútbol. Zinedine quiere dedicarse a enseñar a los niños y a los jóvenes y Mijail ha formado una compañía-escuela que recorre el mundo explicando su concepto de la danza moderna. Es una lástima que Zidane no pueda, como Baryshnikov, formar una compañía en la que él sea el primero y el último, el que enseña, corrige y respalda a todos. Si pudiéramos

ver a Zidane sobre un campo de fútbol dentro de uno o de diez años para hacer un regate de los suyos, uno sólo, muchos pagaríamos la entrada gustosos. Como a Baryshnikov, grande entre los más grandes, un sólo movimiento suyo es único, inigualable, perfecto. Son dos genios, dos maestros, dos aprendices eternos que absorben, transforman y crean. El fútbol de hoy que es un deporte muy físico, de estrategias destructivas, se convierte con Zidane en un baile de salón. El lenguaje de los pies y de las manos, el sentido escénico de Baryshnikov sigue siendo mágico, único, irreplicable.

Baryshnikov es uno de los cinco o seis grandes de todos los tiempos. Un

bailarín en constante búsqueda de la excelencia, de la perfección. Zidane, también. Zidane ha elegido el silencio, la reflexión hacia adentro, la magia de los sentimientos frente a la refriega, el juego sucio. Si yo fuera Zidane no iría a ningún careo ante la FIFA con Materazzi, el hombre que insultó a su hermana o a su madre y que provocó la reacción del rival. Los que le critican el cabezazo que puso punto final a su carrera, los que le descalifican por ese gesto, deberían pensar qué hubieran hecho en su lugar. Yo siempre sostengo que cada uno se comporta en el campo como es en la vida real. A mí me cae bien un tipo que, sabiendo lo que se jugaba, sabiendo que eran los últimos minutos como

futbolista, no pasó por alto la agresión verbal a su madre o a su hermana, qué más da, de un carroñero del fútbol. Los hay en todos los campos. Hasta en el criticable cabezazo fue elegante Zidane y sucio Materazzi, tirándose. Que la FIFA le deje en paz. La expulsión es historia. No vayas Zidane, no te rebajes. La agresión está probada. ¿Qué te pueden hacer? ¿Dejarte sin poste una semana? No caigas en la trampa. Los insultos, las agresiones deberían ser castigadas con partidos sin jugar y con multas elevadas. A Zidane, que se crió en los bajos barrios de Marbella, le han dado hasta en el carné de identidad. Ese cabezazo es sólo el desquite final contra los violentos que manchan el fútbol.

[REVISTA DE PRENSA] EDITORIALES

EL MUNDO

En su editorial "El gobierno allana el camino a la exculpación de 'Los Albertos'" escribe: "Nadie puede pensar que el Tribunal Constitucional, que tiene pendiente resolver el recurso de amparo, va a confirmar la condena en contra de su propia doctrina y cuando el legislador está modificando el Código Penal precisamente a favor de que para interrumpir la prescripción haga falta la intervención de un juez".

LA VANGUARDIA

En su editorial titulado "Candidato Montilla" se afirma que el ministro de Industria y primer secretario del PSC, "hombre más de acción que de discursos, sustituye a una figura de carisma indiscutible como Maragall". "Se abre, en Cataluña, una etapa de liderazgos más basados en la gestión y en la capacidad de hacer equipos que en las tareas heroicas y excepcionales del final de la dictadura y la transición.

EL PAIS

En el editorial "Fase decisiva" afirma que en el llamado proceso de paz "estamos en una fase nueva, al inicio de la cual es lógico que ETA y Batasuna traten de poner sobre la mesa exigencias muy superiores a lo que razonablemente pueden obtener. Así se explica la proliferación de informaciones y rumores que los contrarios al proceso para el fin de la violencia utilizan sin rubor alguno".

LA RAZON

En su editorial "Los tristes rescoldos de Guadalajara" afirma: "Finalmente, un año después las víctimas de aquel drama se sienten desamparadas y olvidadas. Pero aún se está a tiempo para poner en orden tantas cuestiones todavía pendientes".

ABC

En el editorial "Guadalajara, un año después" considera que "En Guadalajara, aunque ninguna autoridad cometiera delito alguno, sí se incurrieron en responsabilidades que aún están pendientes de asumir y que no se saldaron en la dimisión de la entonces consejera de Medio Ambiente, luego recompensada con un cargo en una sociedad pública. Habría bastado con que el PSOE hubiera reservado para Guadalajara un poco de la sensibilidad ecologista que volcó en el accidente del 'Prestige'".

[A LA LUZ DE UNA CANDELA] JOSÉ JIMÉNEZ LOZANO

[TRIBUNA] JAVIER GILA

Estampas de julio



ACABA DE SER PUBLICADA UNA NOVELA INÉDITA de don Pío Baroja que se desarrolla en el tiempo de la guerra civil española, además de otros escritos a ella alusivos, que don Pío nunca quiso publicar antes de que la memoria de todo ello ya fuese historia. Pero quizás no contó con que, en esta nuestra España, la historia no pasa sino que se enquistó, y hasta la famosa modernidad parece consistir, aquí, en evocar siniestros recuerdos y sanguinolentas estampas, cuando lo que precisaríamos tener ante todo eso sería lucidez peserosa y luto compartido.

Pero como siluetas románticas siguen viéndose esas estampas, y así, por ejemplo, la matanza de frailes de julio de 1834, será banalizada como una nonada hasta en el título, del relato gallosiano, un faccioso más, y algunos frailes menos. Y silueta modernista será la otra matanza del otro julio de 1909, en la llamada Semana Trágica de Barcelona. Ambas se llevaron a cabo, por cierto, con una cierta comodidad, bajo gobiernos conservadores, y no parece que provocaran luego demasiadas meditaciones a políticos, ni a famosos analistas que se tuteaban cada día con la historia, ni a la parte de la sociedad que se acostumbraba a tener por responsable. Y tampoco se exigieron grandes responsabilidades criminales por todo aquello para sus diseñadores y dirigentes, y el pago de gastos de aquellos festivales corrió, más bien, a cargo de po-

bres gentes manipuladas y entrenadas en el odio, como aquel infeliz desaharrapado y demente que, unos días antes de la matanza del 34, se presentó en una tienda de Zaragoza, preguntando si era allí donde pagaban por lo que va a pasar.

El caso fue que en Madrid, el día 15 de julio de aquel año, con un calor ardiente y las noticias continuas de muertes producidas por el cólera, una cierta chusma, acaudillada por expertos, desfiló por las calles voceando que los frailes habían envenenado las fuentes públicas; y luego, en plena Puerta del Sol junto a la fuente de la Mariblanca, linchó a un pobre golfillo, a quien se vio aproximarse a los cántaros de los aguadores. Se vio correr a otro muchacho a refugiarse en la residencia de los jesuitas de la Red de San Luis, se dedujo que actuaba al amparo de ellos, y enseguida se implicó a toda la clerecía. Muchos fueron muertos, y ardieron iglesias y conventos como luminarias de fiesta al caer la noche.

La otra quema de conventos y muertes de frailes y monjas, en 1909, fue a cuenta, más bien, de los extraños avatares del racionalismo en la escuela, aliados a humanitarias y pacíficas protestas contra la guerra de Marruecos, y concluyó en matanza y aquelarre. Y ni mentemos la barbarie del 36 al 39, aunque a los señores surrealistas les pareció escasa destrucción, y así lo exigieron.

Extraños y tristes destinos en este país los del racionalismo, los cántaros, los caramelos, las paces, los surrealismos. Cuando todo no concluye, en género chico, ¿todo concluye en aquelarre?

Contestación a la concejala de Participación Ciudadana

Querida Blanca:

He leído atentamente en El Adelantado tu respuesta a la carta que publicaron el otro día. Me hubiera gustado que me la hubieras enviado a mí también, pues aunque me parece perfecto que la mandes al periódico para su publicación, y como va dirigida a mí, creo que hubiera sido más elegante que me la hubieras hecho llegar. En fin...

Ante tus comentarios, me gustaría hacerte las siguientes consideraciones:

Primera: no he recurrido a ninguna denuncia gratuita. He mandado al periódico una carta que te escribí, las denuncias se hacen en la comisaría y verdaderamente este tema no es para tanto, al menos en mi opinión. Te reclamé la convocatoria y la información repartida en la primera reunión del Gran Foro por teléfono y por escrito, un día después de que se celebrara, pues no había recibido nada anteriormente, con el ánimo de tenerla para preparar la segunda reunión de dicho foro. Desde tu concejalía se disculparon y quedaron en enviármelo todo inmediatamente. Pero el viernes día 7, a las 14,30 horas, o sea, cuatro días después, seguía sin recibir nada, y la segunda reunión iba a tener lugar en la mañana del lunes siguiente (el día 13). Te busqué y llamé entonces a varios sitios pero no di contigo ni con Miguel Ángel Álvarez, el secretario del Gran Foro. Creo que es razón suficiente para protestar.

Segunda: comprobé los hechos más que de sobra: me dijisteis que un notificador del Ayuntamiento me había traído un sobre a mi nombre y se lo había dado a una señorita. Las personas que trabajan aquí no lo han recogido. Pero en cualquier caso, te he pedido de viva voz y por escrito que me des el nombre del notificador y que éste nos diga claramente a quién se lo entregó, pues debe de tener el comprobante de entrega con el nombre y la firma de la persona que lo recogió, si es que fue así (desde luego en mi oficina nadie ha visto a ningún notificador). Así que rigor y rigor: quiero ver ese comprobante, que te he pedido tres veces. Y de hecho, el envío "de la discordia" todavía no ha llegado.

No puedo entender por qué te he hecho daño; te llamé, te mandé la carta, con copia a El Adelantado y al no recibir ninguna respuesta, este medio tuvo a bien publicarlo. ¿Qué hay de malo? Los medios de comunicación no deben ser sólo instrumentos de "los políticos", sino también de los ciudadanos. El "ser político" puede ser un oficio, como dices, (yo prefiero pensar que no es un oficio sino una "responsabilidad añadida

de altísima importancia") pero cuando el político asume las responsabilidades de un cargo público debe estar preparado para que se las exijan desde cualquier instancia.

Me dices que a ti, además, el ser política te ha aportado sensibilidad. Me alegro mucho, pero yo, como ciudadano, prefiero que los políticos, además de ser sensibles, sean rigurosos en el ejercicio de sus responsabilidades. O sea, te pido rigor, y a ese rigor ponle toda la sensibilidad que quieras.

Tercero: no entiendo en absoluto lo que me quieres decir con "Cuando pienso en los demás, practico el respeto y cuando pienso en los vecinos y ciudadanos creo que merecerían a alguien o a algo mejor que lo que la Concejalía les ofrece, pues el lenguaje de la ilusión y del compromiso adquiere, como en el caso presente, tonalidad distinta", parece un jeroglífico. Por un lado, los vecinos y ciudadanos siempre nos merecemos lo mejor, para eso pagamos impuestos y votamos, y exigimos responsabilidades. Además, ¿quién ha dicho que no practiques el respeto? ¿o estás insinuando que soy yo el que no lo practico? ¿o quieres decir que yo no pienso en los demás? Te equivocas, si es así. Y, además, ¿a qué "tonalidad distinta" te refieres? Verdaderamente no lo entiendo...

Cuarto: me dices que la participación ciudadana precisa consolidarse con los Presupuestos Participativos. Pues precisamente eso es lo que pretendo, como representante del Foro de Cooperación en este caso: contribuir a esa consolidación, y participar en todo lo que pueda. Pero, ¿es que mi participación debe circunscribirse a decirte amén a todo? Creo que no.

Quinto: ni once, ni cinco, ni dos, ni un día: no recibí la convocatoria y si quieres seguir con este tema, danos el comprobante de recogida firmado ante el notificador. Es facilísimo. Por tanto, no sé por qué dices que ahora lo saben los segovianos (sería verdaderamente un milagro que lo supieran), qué frase más manipuladora...

Finalmente, querida Blanca, te reitero mi compromiso a trabajar en el Foro de Cooperación, en el Gran Foro, y en todo lo que pueda que se le ocurra a tu concejalía y a ayudarte en todo. Pero no esperes de mí sumisión ni aquiescencia. Creo que es bueno que los ciudadanos digamos lo que pensamos y que defendamos nuestros intereses; para eso están los foros y presupuestos participativos, ¿no?

Recibe un fuerte abrazo y todo mi cariño.

Existe un Restaurante en Segovia ESPECIAL

Sitio y calidad

Su banquete, su celebración

CONVENTO DE MINIMOS RESTAURANTE

C/Valdeláguila, 3 Segovia

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1998

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia

Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: F. PEÑALOSA

Todos a la sombra

Con las altas temperaturas que nos está regalando este verano en los últimos días, quien más y quien menos busca la sombra para refrescarse. Si no, fíjense en esta fotografía, en la que en este parque no cabe casi nadie más a la sombra. Y es que qué bien se está al aire libre, cuando las alergias ya amainan, y se tiene un ratito para hablar con calma. Y no corriendo por la calle para evitar el frío, como ocurre en Segovia durante muchos, muchos meses del año. Además, así se utilizan más los jardines.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



GALERÍA DE ARTE ZACA

GALERÍA DE ARTE
ZACA. LA GRANJA

Óleos de Rosa Fau de Casa Juana

La galería de arte Zaca, en La Granja de San Ildefonso, expone hasta el día 30 de este mes de julio óleos de Rosa Fau de Casa Juana. (Foto: El Adelantado)

CITAS

Fiestas en los pueblos

Hoy se celebra la Virgen del Carmen en Zarzuela del Monte.
El día 20, festejan a Santa Librada en Villaverde de Iscar.

UN PASEO POR LA
PROVINCIA

AGENDA4

HOY

17 julio de 2006

Faltan 180 días para que finalice el año

Santoral

Santos Alejo, León IV, Jacinto y Generoso. Nuestra

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL ... 921759115
GUARDIA CIVIL ... 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS ... 921417131
BOMBEROS SEGOVIA ... 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA ... 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL ... 921419100
HOSP. POLICLINICO ... 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE ... 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN ... 921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO ... 921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN
921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

Segovia, Capital Europea de la Cultura

Exposición de logotipos para la candidatura de Segovia a Capital Europea de la Cultura 2016. Hasta el 4 de agosto en la Oficina Segovia 2016, en avda. Fernández Ladreda, 15.

AVDA. FERNÁNDEZ LADREDA

"Familias en positivo"

Muestra de fotografías antiguas de la Filmoteca de Castilla y León "Familias en positivo", contrapuestas a visiones actuales de la familia realizadas por periodistas gráficos de la región. De 12.00 a 14.00 y de 17.00 a 21.00 h. hasta el 30 de julio.

CÁMARA DE COMERCIO

Ángel Cristóbal Higuera

Hasta el 16 de agosto se puede visitar en Claustro-Galería de Arte, la exposición de pintura de Ángel Cristóbal Higuera, "La luz de las cosas".

CLAUSTRO-GALERÍA DE ARTE

Pedro Núñez

Exposición "Pedro Núñez. Series. Obra Gráfica", ubicada en el espacio de arte contemporáneo del Convento de Mínimos hasta el 1 de septiembre. De martes a domingo, de 11 a 13 horas y de 18 a 20 horas.

CONVENTO DE MÍNIMOS.

Titirimundi en la calle

Muestra "Titirimundi en la calle", colectiva del Taller Municipal de Fotografía y colaboradores de Horizonte Cultural.

HORIZONTE CULTURAL

Santiago B. González Sánchez

Muestra de dibujos "Recordando Segovia", de Santiago Bernabé González Sánchez en La Tahona de San Lorenzo. Hasta el 31 de julio.

LA TAHONA DE SAN LORENZO

Ángel Luis Iglesias

Exposición "Luces y sombras", de Ángel Luis Iglesias. Hasta el 29 de julio.

MONTÓN DE TRIGO, MONTÓN DE PAJA

Gottlieb

Muestra "Gottlieb escultor. Deshacer pintura" en el Museo de Arte Contemporáneo Esteban Vicente. Hasta el 3 de septiembre.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

"100 años de juguetes"

Muestra "100 años de juguetes". Entrada libre. Hasta octubre.

MUSEO RODERA ROBLES

Lina S. Gila

La "Exposición de paisajes de Segovia, La Granja, Madrid y otros", de la artista Lina S. Gila, permanecerá en el Parador de Segovia hasta el 31 de julio.

PARADOR DE SEGOVIA.

Fotografías de Mario Lobo

Fotografías 'San Marcos 2006', en la sede de la Asociación. Hasta el 25 de julio.

SAN MARCOS. ASOCIACIÓN DE VECINOS

Juan Carlos Martín de Vidales

En la Sala de las Caballerizas, muestra "El arte de la veladura", del artista Juan Carlos Martín de Vidales. Hasta el 30 de julio.

Tiempos de libertad

También, hasta el 27 de agosto, "Tiempos de libertad. Arte en España de 1975 a 1990" pro-

LOS BAÑOS DE DIANA



Magia y Luz, en San Ildefonso. Cada sábado y hasta el 2 de septiembre, la Fuente de Baños de Diana permanecerá iluminada. Los Jardines se abrirán desde las 22,00 hasta las 24,00 horas, funcionando la mencionada fuente en horario de 22,30 a 23,30. La tarifa es gratuita. La actuación coincide con la apertura de los jardines y la iluminación del Palacio. (Foto: Juan Martín)

gramada por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia.

TORREÓN DE LOZOYA

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108 o a través del email: info@apia-segovia.org.

BERNARDOS

Artesanía

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABANAS DE POLENDOS-LAS CARAVAS

Ilidio Hidalgo

Óleos y acuarelas de Ilidio Hidalgo en la librería Atenea. Hasta el 30 de julio.

EL SOTILLO (LA LASTRILLA)-LIBRERÍA ATENEA

Herramientas rurales

Muestra permanente de herramientas de uso rural.

GRAJERA-MUSEO ETNOLÓGICO

Michel Braun

Exposición "Lugares de la memoria", de Michel Braun en la iglesia de San Juan de Nepomuceno. Hasta el 31 de agosto.

LA GRANJA. CALART ACTUAL

Centro Nacional del Vidrio

"Cristal de Vanguardia. 1880-1940" en el Museo del Vidrio. Hasta el 17 de septiembre.

De martes a viernes y domingo, de 10,00 h. a 14,45 h.; sábados, de 11,00 h. a 13,45 h. y de 16,00 h. a 17,45 h.

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Rosa Fau de Casa Juana

Muestra de óleos de Rosa Fau de Casa Juana

en la galería Zaca.

Hasta el 30 de julio.

LA GRANJA. GALERÍA DE ARTE ZACA

Antonia Prieto Robledo

Muestra de pintura "Brasil a través de su paisaje", de Antonia Prieto Robledo en la galería Garajarte de La Granja. Hasta el 20 de julio.

LA GRANJA. GALERÍA GARAJARTE

Blanca Domingo

La Sala Escénica del Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma acoge hasta el 24 de julio la exposición de 'pinturas-óleos' de Blanca Domingo. Los espectadores podrán visitar la muestra, todos los días de 18,00 a 22,00 horas.

PALAZUELOS

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Figuras juguetes

Colección Allendesalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA

Julio Álvarez Rentero

"Residuomodelismo", exposición de maquetas elaboradas con basura por Julio Álvarez Rentero en el Ceneam. Hasta el 30 de julio.

VALSAIN



MÚSICA

Festival Internacional de Segovia

Hoy, día 17, arranca la Semana XXXVII de Música de Cámara, incluida en el XXXI Festival Internacional de Segovia, que se desarrollará hasta el 29 de julio y que, este año, estará dedicado a Mozart con motivo del aniversario de su nacimiento. Con el título, "De Mozart al Swing", el Cuarteto Casals&Hot Jazz Cats, actuará en el Patio de Armas de El Alcázar. Las entradas para los espectáculos pueden adquirirse en el Centro de Recepción de Visitantes

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Mateos Rodríguez. En la calle San Francisco, 9.

MAÑANA: Día y noche: García Carretero. Cervantes, 27 (junto al Acueducto).

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho de Bartolomé Sánchez, en la avenida de la Hontanilla, 18

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Riaza y Arcones.

También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los de Torrecilla, Fuentepeyayo, La Granja y Santa María de Nieva.

Además, de 10 a 20 h., permanecerá de guardia el despacho de Villacastín.

AUTOGARSA
OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches
921 425 512
C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA

¿CONOCES LOS NUEVOS ASTRA?
Ven, ganarás seguro

y en la Fundación Juan de Borbón (Casa Andrés Laguna).

CENTRO RECEPCIÓN VISITANTES Y F. JUAN DE BORBÓN

OTRAS ACTIVIDADES

Programa de verano

La Concejalía de Juventud organiza numerosas actividades en la Casa Joven para este verano destinadas a jóvenes entre 12 y 30 años.

Durante julio, agosto y septiembre, conciertos, danzas, magia..., viajes y excursiones con campamentos, piragüismo, senderismo..., talleres monográficos de cuentacuentos, risoterapia, quiromasaje, primeros auxilios...; y cursos de formación. Información en el Paseo de San Juan de la Cruz, tlf.: 921 460401.

SEGOVIA. CASA JOVEN

Actividades estivales en la provincia

Hoy, Fiestas en la Estación de **El Espinar**; El día 19, proyección 'de Australia a Bolivia', un García por el mundo. A las 22,00 horas, en el Frontón de **Riaza**; En Coca, del 18 al 20 de julio: 'Semana Intergeneracional de Mozart', en la residencia de ancianos. Inscripciones hasta hoy. Por su parte, los vecinos de **Villacastín** podrán conocer mejor su entorno, gracias a una iniciativa organizada por 'Peña el Gallo Rojo', que se celebrará el jueves, 20 de julio, a las 18,30 horas. En Palazuelos de Eresma. En **Mozoncillo**, empieza hoy la Semana de la Caracterización de diferentes personas y dibujos.

SEGOVIA. CASA JOVEN

CONVOCATORIAS

Taller de relajación y visualización creativa

El Centro Prana en la calle Cardadores, 2.

SEGOVIA

Procurador del Común

La Institución del Procurador del Común atenderá a los ciudadanos el mañana martes. Las personas interesadas en presentar sus reclamaciones serán recibidas a lo largo de la mañana en las dependencias de la Diputación Provincial de Segovia.

SEGOVIA

Inscripción de equipos de fútbol

El 28 de julio finaliza el plazo de inscripción para los equipos de fútbol y fútbol sala en todas las categorías de la Delegación Provincial de Fútbol de Segovia.

SEGOVIA

Transporte universitario

Hasta el 30 de julio está abierto el plazo de preinscripción para el transporte universitario de cara al curso 2006-07 a las universidades de Madrid y Valladolid. Los interesados pueden rellenar la preinscripción en la sede de Horizonte Cultural (plaza Conde Alpuente) en horario de 10.00 a 14.00 h.

SEGOVIA. HORIZONTE CULTURAL

Campamentos en Sepúlveda

Organizado por la Concejalía de Juventud del Ayun-

tamiento de Segovia para niños y adolescentes entre 7 y 15 años en Sepúlveda. Información, en el Ayuntamiento (Plaza Mayor), Casa Joven (Paseo San Juan de la Cruz) y Patronato Deportivo Municipal (c/ Tejedores).

SEPÚLVEDA

Cursos de verano gratuitos

El Centro de Vida Rural y la Universidad de Valladolid organizan cursos en el Monasterio de la Santa Espina e incluye alojamiento completo en casa rural y material.

Curso de Gestión del Patrimonio Etnográfico, Restauración y Catalogación, del 3 al 16 de agosto. Información en www.vidarural.org, romano@eco.uva.es, vivieco@hotmail.com o tlf.: 983423326. Plazas limitadas.

VALLADOLID

Concurso de cuentos

La Asociación Cultural Canónigos organiza la XXIV edición del concurso de cuentos "Los cuentos de La Granja" en la que podrán participar obras escritas en castellano, de tema libre y presentados bajo seudónimo antes del 31 de agosto. Se han establecidos varias categorías y los trabajos deberán ser enviados por triplicado a: Asociación Cultural Canónigos, apartado de correos 10.40100 San Ildefonso, Segovia, adonde se pueden dirigir para más información.

LA GRANJA

Campamento urbanos CEIP Eresma

CD APA Eresma y CP Atrio-Segovia organizan campamentos urbanos para niños de 4 a 6 años (premini) y de 7 a 12 (mini) que se desarrollarán hasta el 1 de septiembre en turnos de cuatro o días días. Información: sede del club APA Eresma y tlf.: 629437283 y 629437226.

SEGOVIA

Cursos FactorE.

Nuevos cursos del Factor e: Factor empleo y empresa en Segovia. Cofinanciados por el Fondo Social Europeo y el Ayuntamiento de Segovia. Plazo de inscripción, próximo 25 de agosto. Más información, tlf.: 921.46.35.46.

AGENCIA DE DESARROLLO LOCAL

Cursos del FOREM-CCOO

Cursos gratuitos para desempleados, incluidos dentro del programa F.I.P. de la Junta de Castilla y León cofinanciados por el fondos Social Europeo, de Iniciación a la red de Internet e Informática de usuario. Más información, tlf.: 921.412358.

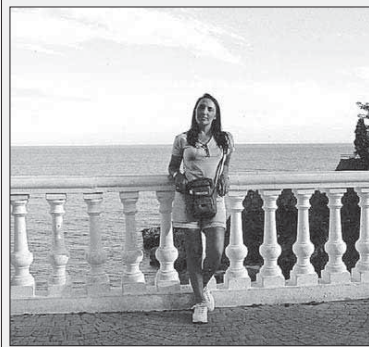
SEGOVIA

Banco de Alimentos

Reparto de alimentos a personas en situación de precariedad. Las solicitudes deben presentarse antes del 21 de julio y se pueden recoger en los CEAS de Segovia y provincia, religiosas de M. Inmaculada (c/ San Francisco), asociación San Vicente de Paul (c/ Santísima Trinidad) y Cáritas.

SEGOVIA

AGENDA SOCIAL



Felicitación. Te deseo que pases un feliz día de cumpleaños y sigas igual de simpática y alegre. Te lo desea toda tu familia, en especial tu marido Toño.



Enlace. Tras doce años de noviazgo, Verónica y Jesús se han casado el día 14 de julio en la iglesia parroquial "La Inmaculada Concepción" de Cantimpalos, sus familiares y amigos les desean toda la felicidad del mundo

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a octubre de 9,00 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf. 921 466720. e-mail turismosegovia@telefonica.net

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDEJÍA Tlf. 921 461426. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.

IGLESIA DEL C. O. R. P. U. S. CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf. 609 877404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98: Todos los días de 10,00 a 12,30 y de 16,00 a 18,30 h.

PALACIO EPISCOPAL Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10. De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 19,00 h.; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

Tifs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

MUSEO DE SEGOVIA Tlf. 921 46 06 13. **CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLE Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.

PALACIO DE LA GRANJA Y RÍOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a domingo de 10,00 a 18,00 horas. Lunes: cerrado. Información en los tlf.: 921 470019 y 921 470020.

Museo de Tapices, cerrado por obras.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tlf. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNO: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la Iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h. Visitas guiadas con cita previa.

DEMANDAMOS O SOLICITAMOS

Plazas de garaje: Santo Tomás, San Lorenzo, San Millán y Casco Antiguo

Último piso u Ático, céntrico, exterior. Máximo 601.000 C.

Adosados o pareados en LA GRANJA y SOTILLO.

FINCA TERMINO LAS NAVILLAS, LA LOSA ú ORTIGOSA. Se pagaría hasta 300.000 C.

LE AYUDAMOS A VENDER SU INMUEBLE !DE INMEDIATO!

PAGO CONTADO

Piso luminoso zona Santo Tomás, Fdéz. Ladreda, Ezequiel González, 2/4 dormitorios. Imprescindible garaje y ascensor.

PISO ZONA CENTRO 120 m² aprox. 2 ó 3 dormitorios 2º PISO ó más con ascensor y garaje.

921 43 22 22

C/ Santo Tomás 8 - SEGOVIA
E-mail: habitat@habitatsegovia.com



HABITAT
PROFESIONALES INMOBILIARIOS

► CULTURA

La fuerza de la percusión marca hoy el inicio del Festival Internacional

FIS 2006. Las actuaciones organizadas por la Fundación don Juan de Borbón y unidas bajo el lema "Mozart para todos" se celebrarán entre el día 17 y 29 de julio

P. B./ SEGOVIA

Una mágica y vibrante fiesta de percusión abrirá esta noche en los jardines de acceso al Alcázar la trigésimo primera edición del Festival Internacional de Segovia (FIS 2006), organizado por la Fundación don Juan de Borbón.

El espectáculo de inauguración, al que puede acceder gratis el público, correrá a cargo de Kimbala Grup de Percussió y comenzará a las ocho y media de la noche en la plaza Reina Victoria Eugenia.

Kimbala es una de las agrupaciones más prometedoras y activas de la escena de la música contemporánea española. El grupo valenciano mostrará hoy en Segovia un espectáculo en el que afronta desde música rítmica y enérgica, hasta piezas más íntimas en las que unos simples cencerros captan la atención del público, pasando por una experiencia sonora y visual con reminiscencias mozartianas, acodes con el lema del festival: "Mozart para todos".

La organización ha anunciado

la actuación de una bailarina acompañando a los músicos y alguna sorpresa imposible de desvelar hasta esta noche.

La actuación dará paso a los tres ciclos que integran el FIS (Semana de Música de Cámara, Festival Abierto y Festival Joven), dedicados este año a Mozart en el 250 aniversario del nacimiento del músico austriaco, si bien su obra se abordará a través de muy distintos puntos de vista, desde el ballet al flamenco, pasando por las ópticas más clásicas.

El director del Festival Internacional, Emilio Hernández, en la presentación del programa ha asegurado que los artistas y grupos se reunirán en Segovia "para jugar con Mozart a modo de ofrenda por su cumpleaños" y para "dar gracias por habernos dejado a todos y a cada uno de nosotros la maravillosa herencia de la Música".

La trigésima primera edición del FIS, cuyo presupuesto de 425.000 euros, se extenderá hasta el día 29 de julio, con la iglesia de San Juan de los Caballeros y los Jardines de los Zuloagas como principales escenarios.

Sin embargo, el Alcázar será el gran anfitrión del festival de 2006. Tras el espectáculo inaugural, el patio de armas de la fortaleza albergará el primer concierto del primero de los ciclos, la Semana de



El espectáculo inaugural tendrá lugar en la plaza Reina Victoria Eugenia y el primer concierto en el interior del Alcázar / F. PEÑALOSA



Academia del Piacere ofrecerá el próximo miércoles el concierto La europa de Mozart. / EL ADELANTADO

Música de Cámara, con la presencia del Cuarteto Casals y los Hot Jazz Cats.

Las restantes actuaciones de la Semana de Música de Cámara estarán a cargo de Teresa Berganza (18 de julio), la Accademia del Piacere (19 de julio), Hopkinson Smith (20 de julio), David Gómez (21 de julio), el Octeto Ibérico de Violonchelos (22 de julio), y un concierto con Fernando Argenta y la Orquesta Camerata del Prado, dirigido a un público familiar (23 de julio).

Todas las sesiones se celebrarán en San Juan de los Caballeros, excepto la del día 23, que servirá para estrenar el escenario de los Jardines de los Zuloaga.

En este espacio se desarrollará todo el Festival Abierto, en un auditorio con capacidad para un millar de espectadores.

La primera propuesta tendrá lugar el día 25 de julio y estará protagonizada por el Ballet de Biarritz. Asimismo actuarán el pianista Chick Corea, con su cuarteto de jazz y la Bayerische Kammerphi-

harmonie (26 de julio), Miriam Méndez (27 de julio), la Jeunesses Musicales World Orchestra (28 de julio) y los alemanes Klazz Brothers, con el grupo de percusión Cuba Percusión (29 de julio).

El Festival Joven, patrocinado por Caja Segovia, se desarrollará entre el día 18 y el 29 de julio. Comenzará en la Casa Antonio Machado de la capital segoviana pero se extenderá por escenarios de Cuéllar, Nava de la Asunción, Fuentesauco de Fuentidueña, La Matilla, El Espinar, Coca y Abades.

CHALET
EN CONSTRUCCIÓN
EN HONTANARES, CON 5 DORMT
2 BAÑOS, GARAJE
¡PARCELA DE 370 M²!
Ref. 8933
MANSINO 921 44 30 31



SEAT
altea

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA

SEAT
toledo





Para la actuación del pianista David Gómez solo hay entradas sin numerar/E.A.



La presencia de Chick Corea ha generado mucha expectación entre el público./E.A.

“A Mozart, como a una madre, hay que quererle y cantarle todos los días”

La mezzosoprano Teresa Berganza, Premio Príncipe de Asturias, vuelve mañana al festival de Segovia después de ocho años

P. B. / SEGOVIA

La mezzosoprano Teresa Berganza está considerada una especialista en papeles mozartianos, sabe que el Festival Internacional de Segovia 2006 está dedicado a Mozart y sin embargo, en el recital que mañana ofrecerá en esta ciudad ha obviado intencionadamente y casi como una prueba de amor fiel las obras del genio de Salzburgo. “Yo llevo cantándole más de 50 años”, ha precisado Berganza en declaraciones a este periódico, para señalar después: “A Mozart hay que quererle y cantarle todos los días, no sólo en las fechas que otros señalan; como no hay que esperar al día de la madre para acordarse de ella”.

En la iglesia de San Juan de los Caballeros se producirá el reencuentro entre el público del Festival Internacional de Segovia y de la mezzosoprano madrileña que el día 31 de julio de 1998 ofreció en el Teatro Juan Bravo un concierto homenaje al compositor Xavier Montsalvatge.

En esta nueva ocasión “voy a hacer un recital muy internacional”, ha apuntado Teresa Berganza que ofrecerá obras de Caldera, Scarlatti, Glück, Händel, Brahms, Fauré, Gustavino y Piazzolla.

Teresa Berganza es Premio Príncipe de Asturias de las Artes y miembro de la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando.

Su concierto ha sido junto con



Teresa Berganza ofreció un recital en el Teatro Juan Bravo en 1998. /JUAN MARTÍN

el que ofrecerá Chick Corea el más demandado por el público y con mayor antelación, de hecho ayer solo quedaban a la venta entradas no numeradas. Hay que señalar

que en la iglesia de San Juan de los Caballeros se ha instalado que permitirá una adecuada visión a las cerca de 400 personas que caben en la sala.

INMOBILIARIA MANSINO 921 44 30 31
Símbolo de eficacia

VENDE CHALET
EN BERNUY, 3 DORMT,
3 BAÑOS, GARAJE PARA 2
VEHÍCULOS, PARCELA
DE 350 M²
¡EXCELENTES CALIDADES!
Ref. 8540

Triangulo Inmobiliaria
San Francisco, 19 Tlfno.- 921 41 20 90

LOCAL EN VENTA

L 309- Junto al
acueducto: Local
comercial en venta y
alquiler de 90m² en dos
plantas y completamente
acondicionado.

GESTIÓN 10
Te ofrecemos
UN ESTUPENDO CHALET
EN LAS NAVILLAS
4 dormitorios, 3 baños,
salón con chimenea.
2 terrazas con magníficas
vistas a la sierra.
¡NO LO DUDES, INFÓRMATE!
¡LLÁMANOS!
Teléfono 921 44 50 77



AZULEJOS TABANERA

Exposición: José Zorrilla 40
Tel: 921 42 01 84

Nueva gran exposición: Pol. Hontoria
Avda. Principal Tel: 921 44 18 18

Amplio horario (atendemos también previa cita concertada)



LOCAL

JUNTO JARDÍN BOTÁNICO
140 M², GRAN FACHADA
UBICACIÓN MUY COMERCIAL
Ref. 8944
MANSINO 921 44 30 31

No hay que romperse la cabeza.
Solo hay que elegir bien

921 41 20 90



Triangulo
Inmobiliaria



Avda/Fernández Ladreda 19
www.solxclusivas.com 921 44 00 44

SAN CRISTOBAL

Con 76 m², 2 dormitorios, baño y aseo, parquet, cocina y salón amueblados, ascensor, garaje y trastero, piscina común



REF PV 7846



ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.

RESIDENCIAS



SALAS Y COMEDORES



ESTANCIAS



CAMAS ARTICULADAS



SILLONES TRASLADO

ALBERTO GONZALEZ MASEDA, S.L.
Gremio de los Caldereros
Polígono Industrial de Hontoria
40195 SEGOVIA
Tel. 921 43 19 74

CULTURA

La Feria del Libro se clausuró ayer con un buen nivel de ventas

Los comerciantes que ubicaron sus kioscos en Fernández Ladreda se muestran muy satisfechos por el éxito de público y por la posibilidad de hacer llegar la literatura a la gente

• Las doce casetas que han estado instaladas junto al Acueducto han albergado todo tipo de libros. Además numerosas actuaciones musicales han hecho las delicias del público asistente a la Feria.

BÁRBARA CARVAJAL/ SEGOVIA
La XXXI Feria del Libro de Segovia se clausuró ayer con una evaluación muy positiva por parte del gremio de librerías. Cuatro librerías de la capital, otra de Sepúlveda, dos organismos oficiales y cinco editoriales y distribuidoras de ámbito nacional se han instalado durante diez días en la Avenida de Fernández Ladreda con un cuidadoso repertorio de obras para todas las edades.

El volumen de público ha sido similar al de otras ediciones, a pesar de las tormentas de la semana pasada, produciéndose la mayor concentración de compradores en las últimas horas de la tarde.

La presidenta de la Asociación de Libreros de Segovia, Fuencisla Valverde, comenta que la asistencia a la feria es beneficiosa porque la afluencia de público es muy superior a la cifra que atienden en sus establecimientos habituales durante el resto del año.

Además de las ventas, los propietarios de las librerías que acuden a la feria se fijan otros objetivos, "no menos importantes, como es salir al encuentro del lector y ofrecer no sólo un descuento en los productos, sino también cultura y otra forma de entretenimiento".



Los jóvenes han demostrado en esta edición más interés por la literatura que en años precedentes. / KAMARERO

Los productos más vendidos para el público adulto, según Fuencisla, son las novelas que aparecen en los medios de comunicación. Sin embargo, en las obras dirigidas a los niños existe más variedad de ventas "aunque clásicos infantiles como 'Platero y yo' de Juan Ramón Jiménez es uno de los más vendidos".

La clausura de la feria arroja un dato positivo: los adolescentes han demostrado más interés en esta edición. "Normalmente las obras las compran los padres pero en estos días muchos jóvenes se han interesado por la adquisición de literatura; parece que las campañas

de animación a la lectura surten su efecto".

OTRAS ACTIVIDADES La XXXI Feria del Libro se ha caracterizado por las actuaciones musicales que se han celebrado en la avenida en las horas en las que las casetas estaban abiertas al público gracias a la aportación económica de la Asociación de Libreros, la Junta, la Diputación y el Ayuntamiento.

De esta forma se persigue aumentar dos manifestaciones culturales como son la música y la lectura. La pianista Cristina Barrios, la formación de soul 'Parra' y un grupo de dulzaineros han ofrecido es-

tilos musicales muy diferentes con la intención de actuar como incentivo para un público lo más heterogéneo posible.

La Asociación de Libreros hace una evaluación positiva de estos diez días en los que los comerciantes tienen la oportunidad de llegar a un público tan amplio. Sin embargo y, a pesar de que el nivel de ventas ha estado dentro de lo previsto, esperan que la lectura se fomenta e iniciativas como esta reciban un apoyo más directo de las administraciones y de instituciones culturales, como la Academia de San Quirce, que brindará su apoyo en la próxima edición.

CURSOS Gratuitos 2006 - 2007

FACTOR e:
factor empleo y empresa en Segovia

Abierto plazo de inscripción hasta 25 de agosto

SERVICIOS A LA VIDA DIARIA

- Cuidados paliativos a enfermos crónicos y terminales
- Cuidador/a de discapacitados físicos y psíquicos
- Nutrición y dietética en geriatría
- Técnicas para el mantenimiento físico de las personas mayores
- Auxiliar de enfermería en geriatría
- Cuidador/a infantil

OFICIOS PROFESIONALES

- Polimantenedor/a de edificios y equipamientos urbanos
- Electricista de mantenimiento
- Técnico/a en recuperación de espacios degradados
- Agricultura ecológica

El Ayuntamiento de Segovia apuesta por el empleo



Fondo Social Europeo



Ministerio de Administraciones Públicas



AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

www.factor-e.org
www.segovia.es
www.aedlsegovia.com
C/ Eulogio Martín Higuera, 4
Tel. 921 466343

PROMOCIÓN

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Sorteamos 2 abonos

para dos personas (*) para asistir a

la
XXXVII Semana de Música de Cámara
Del 17 al 22 de julio

Sorteamos 2 abonos para dos per-

sonas (*) para asistir al

Concierto en familia
Día 23 de julio
Jardín de los Zuloaga
21:00 horas

Sorteamos 2 abonos para dos per-

sonas (*) para asistir al

Festival Abierto
Del 25 al 29 de julio
Jardín de los Zuloaga
22:30 horas
Recomendado por
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 2 abonos para 2 personas para cada uno de los eventos. Los sorteos se celebrarán el 14 de julio para la Semana de Música Sacra, el 21 de julio para el Concierto en familia y el 24 de julio para el Festival Abierto. A partir de las 12 horas. A los agradecidos se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador

Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5410

con la palabra
ADELANTADO SACRA
Ó ADELANTADO FAMILIA
Ó ADELANTADO FESTIVAL

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

► MUNICIPAL

La Junta alega al PGOU para que el palacio de Enrique IV pueda ser museo

La administración regional insiste en que el inmueble, del que ha iniciado el proceso expropiatorio, conformaba con el Esteban Vicente un único conjunto palaciego

• La Delegación territorial de la Junta ha presentado una alegación al Plan General de Ordenación Urbana de Segovia para que el palacio de Enrique IV pueda acoger la ampliación del museo Esteban Vicente.

F. DESCALZO / SEGOVIA

El Ayuntamiento ha recibido, dentro del plazo de información pública establecido para presentar alegaciones al PGOU, la propuesta de la Junta de que se modifique la calificación prevista respecto al palacio de Enrique IV y pase a tener consideración de dotacional-cultural, frente al suelo urbano que el nuevo plan da a la parcela y lo califica como residencial.

De hecho, la Administración regional comenzó los trámites para declarar Bien de Interés Cultural (BIC) al edificio de la Casa de los Mercado Peñalosa y que fue encargado construir por Enrique IV, de modo que "constituye un referente histórico en nuestra ciudad y presenta cualidades artísticas y arquitectónicas especialmente destacadas".

En la figura de planeamiento actualmente vigente, el Ayunta-



El palacio de Enrique IV se encuentra en proceso de expropiación por parte de la Junta. / JUAN MARTÍN

miento lo tenía calificado como suelo dotacional-general, pero en el nuevo PGOU ha sido sustituida por uso residencial.

ARGUMENTOS Los motivos que alega la Administración regional para pedir el cambio de uso hacen referencia a la necesidad de ampliar el Museo Esteban Vicente que actualmente ocupa los edificios del antiguo Hospital de Viejos y Es-

cuela de Artes y Oficios, pero que junto al Palacio de Enrique IV, del que son colindantes "comparten características arquitectónicas singulares y conformaron en su origen un único conjunto palaciego que fue disgregándose con el paso de los siglos".

Además hace hincapié la Junta en que el "interés creciente" del Museo Esteban Vicente ha llevado a la Administración autonómica a

promover e impulsar la ampliación de sus actuales instalaciones, y estima que la redacción del nuevo PGOU constituye una "oportunidad única" para recuperar un edificio histórico hoy deteriorado "reconstruir la configuración arquitectónica original de la manzana, y dotar al conjunto de un uso público cultural que demanda la sociedad segoviana", según recogen las alegaciones.

Unidad histórica

La alegación presentada por la Junta para que se cambie de calificación al palacio de Enrique IV se basa sobre todo en la unidad que históricamente ha constituido el inmueble, que originariamente fue el Palacio Real de Segovia o Casas de la Reina doña Juana, que ocuparon los monarcas castellanos hasta que en el siglo XVI se fue dividiendo en partes y se creó al sur el Hospital de Viejos. Otra parte fue adquirida por la familia Mercado-Peñalosa que lo ocupó como residencia hasta no hace muchos años. En esta misma época se abrió una estancia que se la denominó 'corral de los leones' y que en el siglo XVIII se empleó como granero tras alquilárselo al Estado.

Ya en el siglo XX la manzana sufrió un importante cambio de alineación y desaparecieron algunos restos de edificaciones que quedaban. Luego se levantó el mercado municipal, la central de Telefónica y la Casa de Socorro.

Hoy se conserva parte del viejo edificio convertido en museo de arte contemporáneo, y en ruinas, el resto del Palacio, cuya propiedad sigue en proceso judicial a la vez que desde la Consejería de Cultura se ha iniciado la declaración de BIC y un proceso expropiatorio a la sociedad segoviana, según pretende construir en él viviendas de lujo.

NAVE
EN POLÍGONO DE VALVERDE
2440 M² CONSTRUIDOS
CON OFICINAS
(PARCELA DE 7500 M²)
Ref. 9042
MANSINO T 921 44 30 31

► MUNICIPAL

El Consistorio persigue reducir el tráfico junto al Acueducto

M.C.H. / SEGOVIA

La nueva reordenación del tráfico —diseñada inicialmente con motivo de las obras del futuro aparcamiento de Padre Claret— permitirá alejar el tráfico del Acueducto y acabar con el caos circulatorio que, cada día, durante los últimos años, viene soportando el monumento romano.

El Ayuntamiento considera que la actuación, así como la construcción de la nueva rotonda de Vía Roma, permitirá canalizar el tráfico hacia San Gabriel mientras que la glorieta de La Pocilla, o de los bomberos, también desviará la circulación de la Plaza de Artillería: "se trata de una articulación viaria que va a tener una relevancia enorme en el futuro de la ciudad", aseguró el concejal de Urbanismo, Juan José Conde Arambillet.

Ante los periodistas mostró dos planos superpuestos, uno de la situación anterior al inicio de las obras y un segundo que representaba como quedará la zona después de los trabajos. La imagen dejaba pa-



Un nuevo vial unirá San Gabriel con Vía Roma. / JUAN MARTÍN

tente que los árboles existentes se encontraban sobre la futura calzada. Por ello, aseguró el edil, "la tala era necesaria, al Ayuntamiento le duele cada árbol que corta".

La construcción de un nuevo vial [cuyos trabajos comenzaron la pasada semana] permitirá conectar San Gabriel, Vía Roma y el camino de La Presa. En la con-

fluencia de las tres vías se procederá a construir la gran rotonda de San Lorenzo, que ocupará parte de la avenida así como superficie de la parcela municipal, es decir, no estará completamente centrada. Su finalidad será reordenar el tráfico en San Lorenzo, barrio que podría registrar cambios en el sentido de algunas de sus calles.

Triangulo
921 41 20 90
CHALET EN VENTA
REF.- C 698
PARQUE ROBLEDO
Chalet individual de 350 m². 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, aseo y garaje.
Gran jardín
www.trianguloinmobiliaria.com

GESTIÓN 10
DISPONEMOS DE UN PISO JUNTO CONDE SEPÚLVEDA
3 dormitorios, exterior muy soleado.
calefa. central, ascensor, video portero
INFORMESE
Teléfono 921 44 50 77

AVISO SUSCRITORES EL ADELANTADO

Se informa a los suscriptores de nuestro diario que ya pueden recoger su colección de VELAS AROMÁTICAS, totalmente gratis.



Pueden retirarlo en: Oficina Central, de lunes a viernes C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind El Cerro) de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.

Oficina Comercial, de lunes a viernes Plaza Mayor, 3, 2º de 9 a 14 horas

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA
El diario de las empresas

PANORAMA

SERVICIOS

Correos contratará en Segovia a 166 personas durante el verano

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Correos formalizará en Segovia 166 contratos laborales durante los meses de verano, con el objetivo de mantener la calidad del servicio postal durante esta época, según indicó en una nota de prensa remitida a esta Redacción.

En todo el territorio nacional, el total de contratos ascenderá a 37.000, con los que se sustituirá al personal fijo durante sus vacaciones, en puestos que necesitan una presencia diaria y se reforzarán los servicios de atención al público en las oficinas y los servicios de reparto de correspondencia de las localidades de mayor afluencia turística.

Aunque en agosto disminu-

ye el volumen del correo, entre un 20 y un 30 por ciento respecto a la media de envíos distribuidos en el resto de los meses del año, Correos "pone en marcha esta contratación con el fin de mantener la normalidad de los procesos productivos y la calidad y regularidad en los plazos de entrega de la correspondencia durante el periodo de disfrute vacacional de su personal", añade la nota de prensa. La mayor parte de los efectivos se destinan a reforzar la atención al público y las carterías en las localidades de mayor afluencia turística. En el caso del reparto de correspondencia, se sustituirán a los carteros durante sus vacaciones.



INSTITUCIONES

El Procurador del Común atenderá mañana a los segovianos

La institución del Procurador del Común atenderá a los ciudadanos mañana, martes 18 de julio, en Segovia. Las personas interesadas en presentar sus reclamaciones serán recibidas a lo largo de la mañana en la

Diputación Provincia. Es conveniente solicitar cita previa en el teléfono 987270095, con el fin de evitar tiempos de espera, aconsejó la institución, en una nota de prensa enviada a esta Redacción.

Por otro lado, en lo que va de año, además de las 13 actuaciones de oficio realizadas a iniciativa del Procurador del Común, se han presentado a la institución un total de 1.458 quejas, de las que 72 proceden de Segovia.

ECONOMÍA



La cifra de turistas subió en los cinco primeros meses del año, según señaló la Subdelegación del Gobierno. // JUAN MARTÍN

El número de viajeros aumenta un seis por ciento

La Subdelegación del Gobierno aboga por "intensificar las políticas de promoción" y mejorar la oferta turística para impulsar el sector

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El número de viajeros aumentó un 6,4 por ciento en la provincia en los cinco primeros meses del año, según explicó la Subdelegación del Gobierno, en una nota de prensa remitida a esta Redacción, en la que, el titular de esta Administración, Juan Luis Gordo, utilizando indicadores del Instituto Nacional de Estadística (Ine), presentó un balance de la evolución de la economía segoviana.

La Subdelegación destacó el incremento del número de visitantes extranjeros, un 10,34 por ciento más que el año pasado, después de que en 2005 este apartado sufriese tasas negativas, según se desprende de la Encuesta de Ocupación Hotelera del Ine.

Este aumento repercutió en las pernoctaciones, que subieron casi un 13 por ciento, añade la nota, y de la estancia media, que se colo-

ca en 1,77 días. Mientras, "a pesar del alto nivel de especialización y calidad de nuestra hostelería, así como de la belleza paisajística y patrimonial de la capital y la provincia, el turismo en Segovia requiere intensificar las políticas de promoción y la gestión eficaz con tour operadores, acompañada de una mejora de la oferta turística, que permita aumentar el número de viajeros y participar de la cuota nacional de visitantes extranjeros", señaló la Subdelegación.

MERCADO HIPOTECARIO Gordo también realizó un análisis del mercado hipotecario de la provincia, que "ralentiza su crecimiento en los cuatro primeros meses del año", en comparación con 2005, cuando se registraron tasas de crecimiento del importe de hipotecas urbanas del orden del 48 por ciento.

"En estos primeros meses el crecimiento es del 3,5 por ciento respecto al mismo periodo del año anterior, por debajo de las tasas de aumento de Castilla y León, de un 16 por ciento, y de España, con un 27 por ciento", continuó. "Se desacelera el mercado hipotecario, pero sigue creciendo", recalcó el subdelegado del Gobierno. El importe total de las hipotecas correspondientes a fincas urbanas en los cuatro primeros meses del año ascendió a 289.339.000 euros.

Según explicó Juan Luis Gordo, la hipoteca media para las fincas urbanas se coloca en los 140.525 euros y se tramitaron entre enero y abril un global de 2.059 hipotecas. "Se reduce el valor medio de la hipoteca en Segovia, situándose en términos equivalentes al de la Comunidad Autónoma y al resto del país", señaló el subdelegado del Gobierno.



5 AÑOS DE GARANTÍA

*CR-V PREMIERE con DVD desde 31.200 €.

PVP recomendado en Península y Baleares incluyendo IVA, transporte, imp. de matriculación y 5 años de garantía (3+2), según condiciones contractuales Honda a consultar, a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles HONDA en Península y Baleares. Promoción limitada hasta finales de stock. Imagen acabado EX.



Somosierra de Automoción, S.L.

Somosierra nº3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00*. SEGOVIA.

*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

HONDA
The Power of Dreams

Honda CR-V PREMIERE* con DVD de regalo.
El mejor cine viajará contigo.

Honda CR-V PREMIERE, ahora con reproductor DVD de regalo (acabado EX). Acompaña tus viajes con el mejor cine gracias a su pantalla LCD de 7", reproductor MP3 y videojuegos, dos auriculares inalámbricos por infrarrojos... Y además en toda la gama, Sistema de Navegación, la mejor ayuda para encontrar tu ruta en Europa. Cualquier viaje te parecerá corto.

Gama CR-V diésel y gasolina con navegador de serie desde 25.600 €.



CR-V
PREMIERE

► ECONOMÍA

La licitación de obra pública ronda los 59 millones

Las administraciones locales acometen más de la mitad de la inversión en los cinco primeros meses del año

C.G.Q. / SEGOVIA

La licitación de obra pública en la provincia de Segovia supuso, en los cinco primeros meses del año, un montante de 58,79 millones de euros, según los datos de que dispone la Cámara de Contratistas de Castilla y León.

Esta inversión fue superior en casi un 60 por ciento respecto a la acometida en el mismo periodo del año pasado, cuando sumó 36,77 millones de euros.

En esta ocasión, entre enero y mayo de 2006 las administraciones locales dieron un fuerte impulso a la licitación de obra pública y su inversión sumó casi la mi-

tad del total, alcanzando los 33,34 millones de euros.

Hay que reseñar que la empresa pública Segovia 21, dependiente del Ayuntamiento de Palazuelos de Eresma, concentró el mayor volumen económico licitado en la provincia, con 22,2 millones de euros, según las mismas fuentes.

El Ayuntamiento de la capital invirtió en obra pública 1,2 millones en los cinco primeros meses del año y la Diputación Provincial, 780.000 euros.

Por lo que se refiere a la Administración del Estado, el montante ascendió a diez millones de euros, de los que la mayor parte se repartieron en los distintos ministerios y el de Fomento invirtió 830.000 euros.

Mientras, la Junta de Castilla y León acometió obra pública por valor de 15,45 millones de euros, de los que casi la mitad (7,11 millones) correspondió a actuaciones de la Consejería de Fomento, casi seis destinados a la red autonómica de carreteras.



La Consejería de Fomento invirtió siete millones en carreteras. / F. PENALOSA

Unos seis puntos

El montante de la licitación de obra pública en Segovia correspondiente a los cinco primeros meses del año supuso un 5,8 por ciento del total de Castilla y León.

Según la información de la que dispone la Cámara de Contratistas de Castilla y León, en el conjunto de la región la inversión en obra pública superó los mil millones de euros.

Las provincias de Burgos, con 241 millones; León, con 226,7; y Valladolid, con 129,7, ocuparon los primeros lugares, en lo que al mayor volumen económico de licitación se refiere. En los últimos lugares se encontraron Soria, con 37,3 millones; y Palencia, con 32,8.

En otro orden de asuntos, y por lo que respecta a Segovia, la obra civil acaparó el mayor montante de la inversión, con 34,88 millones de euros, entre enero y mayo pasados. En este apartado, la urbanización contó con casi 24 millones. En edificación, la cantidad ascendió a los 23,91 euros, de los que 20,5 se destinaron a equipamiento social.

SOLAR INDUSTRIAL
3500 M²

¡EXCELENTE SITUACIÓN!
¡INFORMACIÓN PERSONAL!
Ref. 9142
MANSINO ☎ 921 44 30 31

Triangulo
Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tlfno.- 921 41 20 90

PISO EN VENTA

P2116: ZONA CENTRO
Piso de 97 m².
3 dormitorios, salón,
cocina amueblada,
baño, aseo con ducha.
Ascensor



CONCESIONARIO Y SERVICIO TÉCNICO OFICIAL

BOMBARDIER ATV

... Y AHORA TAMBIÉN



LT-Z250





LT-Z400



CON SU NUEVA GAMA 2006



LT-R450



OZARK
LT-F250



EIGER
LT-A400/F



KINGQUAD
LT-A700X

P. IND. DE HONTORIA
P. IND. EL CERRO

TFN.: 921 44 55 44
TFN.: 921 42 42 50

www.autospeedmultimarca.com

► CULTURA

"El caso es que fue una verdadera pena"

Germán Iborra intervino el sábado en el Festival de Narradores

SANTIAGO CASADO / SEGOVIA

Con esta frase finalizó Germán Iborra en la sexta noche del Festival de Narradores Orales el cuarto cuento de su espectáculo titulado "Los Amores Dificiles" y con el que mostró el lado menos agradable de las relaciones sentimentales.

El intérprete, perteneciente a la compañía valenciana "Carátula", encandiló a los oyentes con un espectáculo de narración oral y de canciones. Todas las historias o narraciones fueron interpretadas por el joven con gran entusiasmo y un gran sentimiento.

"Los Amores Dificiles", forma-

do por obras de grandes autores como son Lope de Vega, Joaquín Sabina, Julio Cortázar o el uruguayo Mario Benedetti, "es un canto a la vida, aunque en muchas ocasiones esta se vea entorpecida por barreras más o menos reales", afirmó el autor.

A las diez en punto, al igual que en jornadas anteriores, Iborra se subió al pequeño tablado. Junto a una solitaria silla, que le acompañó durante toda la actuación, inició la primera de las historias. El espectáculo en sus primeros compases discurrió un poco frío. Sin embargo el buen hacer del intérprete, marcado por una gran ex-

presividad y la utilización de un humor inteligente, consiguió ganarse al público.

Durante cerca de una hora, Iborra consiguió hacer reír y sobre todo pensar a los asistentes. Los cuentos y canciones conseguían hacer recordar a los presentes situaciones reales en las que el amor es el protagonista.

Para acabar, Germán Iborra narró el cuento "Transparencia" de Mario Benedetti. Eso sí, antes de marchar, el narrador se mostró agradecido al público asistente así como con la organización, por permitirle actuar en un patio tan magnífico.



El joven narrador Germán Iborra interpretando uno de los cuentos. /KAMARERO

AUDITORIO

"Nos mojamos"

Intérpretes: Spanish Brass Luur Metals

Obras: G.F. Haendel, J.S. Bach, G. Giménez, E. Granados, I. Albeniz, M. de Falla, A.C. Jobim, S. Williams y Ch. Corea

Lugar: Patio de la Herradura del Palacio Real de la Granja de San Ildefonso.

Fecha: 15 de julio de 2006

Organiza: Patrimonio Nacional.

RAFAEL AZNAR / SAN ILDEFONSO

Patrimonio Nacional ha organizado dos conciertos este año en el patio de la Herradura con éxito musical y de público fuera de lo corriente, sensacionales ambos. Si en el primero pudimos escuchar a la banda sinfónica de la Guardia Real, en ese concierto ya tradicional de la octava del Corpus, en este segundo tuvimos la oportunidad de escuchar a una formación valenciana de metales, que ya habíamos escuchado en el Alcázar de Segovia hace algunos años en la Semana de Música de Cámara, y que son una referencia en los conjuntos de metales.

Son buenos músicos y lo demostraron haciendo parar una tormenta que se desencadenó jus-

to a la hora del comienzo, dicen que los músicos malos las atraen, en este caso fue al contrario.

Las dos primeras obras, las barrocas, tuvimos que escucharlas debajo de los paraguas, ellos, que son grandes profesionales, las aguantaron bajo la lluvia.

El programa se componía de tres partes bien diferenciadas, la primera traía dos obras barrocas en arreglo para quinteto de metales y estaban muy bien escogidas, la entrada de la Reina de Saba del oratorio Salomón de Haendel, que es un ejemplo de fanfarria culta y barroca del genio alemán que tendría tanto éxito en Londres. La segunda fue una transcripción del conocido concierto para violín de Bach que lleva el número 1041 en el catálogo.

A continuación, una serie de obras españolas, como un fragmento de las bodas de Luis Alonso, magnífico ejemplo de Gerónimo Giménez, autor siempre alabado por Igor Markevitch tantos años director de la orquesta de RTVE. Otras fueron la Andaluza de

Enrique Granados, la Asturias de Isaac Albéniz o la Farruca del Sombrero de Tres Picos de Manuel de Falla.

Una tercera parte del programa nos dejó una serie de obras de ambiente internacional como, la "Chega de Saudade" de Antonio Carlos Jobim, una samba lenta, a la que siguió un blues de Spencer Williams donde la trompeta de Juanjo Serna brilló con luz propia. La obra que cerró esta parte internacional fue el conocido "Spain" de Chick Corea, a quien podremos escuchar dentro de poco en el jardín de los Zuloaga dentro del Festival de Segovia.

Fuera de programa nos dejaron un "dixieland" estupendo, donde volvió a brillar la labor de conjunto.

De los Spain Brass hay que decir que rara vez se puede escuchar a un conjunto de músicos tan compenetrado y con una calidad de sonido tan excelente, su continuo interés en utilizar el instrumento más adecuado es la consecuencia de su búsqueda por una



El público tuvo que escuchar el concierto protegido con paraguas. / JUAN MARTÍN

calidad del sonido, por ir en pos de la excelencia.

Otro detalle fue la acústica del patio de la Herradura, a fuerza de verlo tan a menudo, rara vez reparamos en su perfecta armonía, tanto en lo estético como en su acústica para esta clase de conjuntos, parecía que fuera un teatro barroco para el disfrute de la música de metales.

Y por último quería señalar

unas palabras del Presidente del Patrimonio, Yago Pico de Coaña, que en el programa nos dice "¿qué mejor forma de conservar y restaurar nuestro legado histórico que mediante la Música?. Esta presenta una completa independencia de las cosas externas, por lo que los antiguos la atribuyeron directamente a la divinidad, considerándola como un don de la misma".



mejoras
EN LA RED ELÉCTRICA

MARTES, 18 DE JULIO DE 2006
Desde las 9.00 a las 15.00 horas.
POBLACIÓN AFECTADA: Pedraza de la Sierra.
CALLES: C/ La Cuesta y 2ª travesía de las Cuestas.
Línea o instalación: Centro de Transformación de Pedraza.

MUY AGRADECIDOS
POR SU COLABORACIÓN
Las líneas se considerarán en tensión, por si los trabajos terminasen antes de las horas indicadas.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta
C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

Internet: www.eladelantado.com
Correo electrónico: adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Apellidos: _____ Nombre: _____
Domicilio: _____ Teléfono: _____
C.P.: _____ Localidad: _____ Provincia: _____
D.N.I. / C.I.F.: _____

Deseo suscribirme a **EL ADELANTADO DE SEGOVIA** a partir del día ____ de ____ en las condiciones de pago que a continuación señalo:

☐ Suscripción mensual: 28 euros. ☐ Suscripción Semestral: 168 euros.
☐ Suscripción trimestral: 84 euros. ☐ Suscripción Anual: 336 euros.

Forma de Pago: ☐ Banco ☐ Giro Postal
(marque el cuadro del periódico elegido y la forma de pago con una X)

Envíe este boletín de suscripción a **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**
c/Peñalara, 3 (Pol. Ind. "El Cerro"), 40006 SEGOVIA. Fax: 921 442432
Si desea más información llame por teléfono al 921 437261

BOLETÍN DE SUSCRIPCIÓN

DOMICILIACIÓN BANCARIA

de ____ de ____ de 20__

Banco / Caja _____

ENTIDAD	OFICINA	D.C.	C/C

Muy Señores míos: Ruego a Vds, que a partir de la fecha y hasta nueva orden, se sirvan a abonar a **EL ADELANTADO DE SEGOVIA** los recibos de suscripción a nombre de:

D. _____
Dirección: _____
Localidad: _____

Atentamente: _____ (firma)



con
un **MILLÓN**
de **GRACIAS**
no sería suficiente



► COMUNICACIÓN

La televisión checa grabará mañana un documental sobre Segovia

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La televisión pública checa grabará mañana martes día 18 un documental sobre Segovia en el que colaborará el Patronato provincial de Turismo.

La iniciativa se enmarca dentro de la colaboración que mantienen SOTUR y las Oficinas de Turismo españolas en el extranjero, que atiende constantemente a colectivos de touroperadores o periodistas "para llagar así a todas partes del mundo y fomentar la demanda de Segovia y la aparición en programas de mayoristas", explicaron desde el Patronato.

En este sentido los responsables del Patronato provincial de Turismo atenderán la visita de un equipo de la Televisión Pública Checa que rodará un reportaje sobre Segovia, en el que no faltará la visita a la Catedral y al Alcázar, entre otros monumentos.

ÚNICO CANAL. La televisión checa es el único canal público de televisión con el que cuenta el país. Su programación contiene numerosos programas informativos durante todos los días haciendo un especial énfasis en el equilibrio, la seriedad y variedad informativa con el fin de satisfacer, como un medio público, las necesidades del espectro más amplio posible de los televidentes checos y residentes en la República Checa, así como lo establece la ley de los medios de comunicación checa y el código de la Televisión checa.

El mencionado canal de televisión dedica mucho tiempo a los temas internacionales y es miembro de la red de Eurovisión. La cobertura de la TV Checa abarca todo el territorio nacional y en el exterior también se transmite por cable.

► MEDIO AMBIENTE

Premian a Helena Caballero por la gestión que desarrolló en la CHD

El acto de entrega se celebró después de la asamblea general de la Asociación 'Ríos con Vida' en la que Pedro Brufao Curiel fue nombrado nuevo presidente de la organización

• La Federación Nacional de Comunidades de Regantes (FENACORE) ha sido elegida como ganadora del galardón "Ríos Muertos" aunque ningún representante asistió al acto de entrega

BÁRBARA CARVAJAL / SEGOVIA

La organización no gubernamental Asociación para el Estudio y la Mejora de los Salmónidos (AEMS) Ríos con Vida celebró ayer la junta general de socios en La Casa Mudéjar de la capital. Unos minutos después de la clausura de la misma y tras el nombramiento del nuevo presidente, Pedro Brufao Curiel, se procedió a la entrega de sus tradicionales premios 'Ríos Vivos' y 'Ríos Muertos'.

La ex presidenta de la Confederación Hidrográfica del Duero, Helena Caballero, recibió el galardón de "Ríos Vivos" por su compromiso con la gestión medioambiental durante los dos años que ha estado al frente de la entidad. Caballero expresó su alegría por recibir ese premio e hizo hincapié en "que la gente poco a poco va adquiriendo valores y criterios medioambientales". Además, recaló que ha adquirido un compromiso con la cuenca del Duero a consecuencia del trabajo de gestión que tuvo que realizar desde la presidencia de la Confederación.

El premio, una escultura realizada en metal, simboliza una trucha saltando sobre las aguas, y la fue entregada como una forma de reconocer el trabajo de Caballero en los dos años de gestión de la confederación y, según explicó Pedro Brufao en el momento de la entrega, a su "empeño por la reestructuración del sistema de agua".

Todo lo contrario que el trofeo de "Ríos Muertos", que ha recaído



Helena Caballero, acompañada por Félix García (izq.) recibe el premio de las manos de Pedro Brufao (dcha.). / F. PEÑALOSA

en la Federación Nacional de Comunidades de Regantes (FENACORE) por su política de gestión que, según Brufao, se basa en "defender la expansión irracional del regadío subvencionado".

La Asociación Ríos con Vida concede estos premios de manera simbólica, normalmente aprovechando la junta general, que cada año se celebra en una ciudad de la península.

Desde su creación, en 1979, pescadores deportivos y defensores de la naturaleza trabajan en la protección, gestión sostenible y restauración de las riberas de los ríos. En la actualidad, dos de sus reivindicaciones son el desarrollo sostenible y el consumo controlado de agua, actuando al respecto. Centran sus críticas en la el derroche "incontrolado" que se produce en la agricultura y la agresión al medio natural que provocan las



Socios de toda España de Ríos con Vida asistieron al acto de entrega. / F. PEÑALOSA

centrales hidroeléctricas.

Brufao cree que "el problema tiene una solución y es la de adaptar la agricultura a nuestro clima, porque es inexplicable que se fomenta el regadío para que los pro-

ductos como el maíz solo sirvan para recibir subvenciones". La asociación apuesta además por la educación medioambiental con el programa "Adopta un río" en colegios e institutos.

Pisos en Venta Segovia

921 41 32 32

P-3732
SANTA EULALIA
2 HABITACIONES,
REFORMADO, AMPLIO
TRASTERO, CON PATIO.
NO DEJE ESCAPAR ESTA
OCASION Y LLÁMENOS.

P-3764
TRES DORMITORIOS, UN
BAÑO, TOTALMENTE
REFORMADO, AMUEBLADO,
TERRAZA DE 6 METROS,
GARAJE Y TRASTERO
OPCIONAL.

P-3705
ZONA SAN LORENZO.
2 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
TOTALMENTE EXTERIOR,
IMPRESIONANTES VISTAS,
GARAJE Y TRASTERO, A
SÓLO 2 MINUTOS ANDANDO
DEL ACUEDUCTO.
¡INFÓRMESE!

P-3733
ZONA MUY CÉNTRICA
90 m2 CONSTRUIDOS,
3 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
COCINA TOTALMENTE
AMUEBLADA, MUY
LUMINOSO.
PRECIO DE OCASIÓN.

P-3759
ZONA CARMEN. 3 DORMITORIOS, 1 BAÑO,
TOTALMENTE REFORMADO, COCINA
AMUEBLADA, EXTERIOR
¡SÓLO 186.400 EUROS!

GMS
INMOBILIARIA

Plaza de Santa Eulalia, 10 · Segovia

■ ■ ■ porque

más de un MILLÓN de ESPECTADORES

nos hacen líderes absolutos
en Castilla y León

CANAL 4 es, de nuevo, la emisora regional más vista en Castilla y León, con **1.023.000*** espectadores.

y CANAL 4 también líder en SEGOVIA con **99.000*** espectadores

* 2ª Ola EGM 2006

** Comparativa 2ª oleada EGM 2005/2006



LÍDERES GRACIAS A TI



► TOROS

Los novillos de Peñatella y Juan Jesús del Monte, destacados en el festival de Estación de El Espinar

LA ESTACIÓN DE EL ESPINAR

LOS NOVILLOS

De Peñatella, procedencia Domecq. Buenos los cuatro lidiados, destacando tercero y cuarto, a éste se le premió con la vuelta al ruedo en el arrastre, como reconocimiento al juego ofrecido por el encierro. Bien presentados, unos erales con trapío y romana.

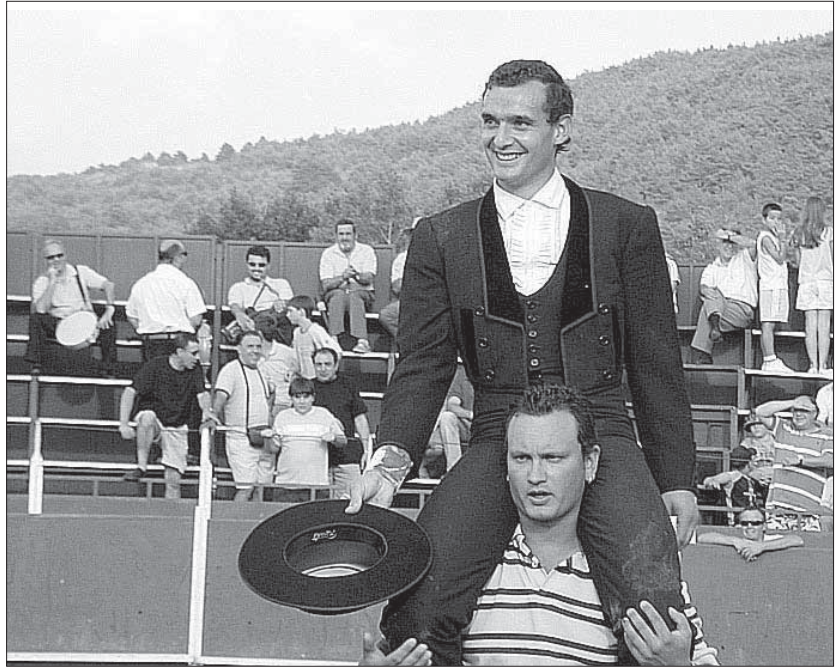
LOS TOREROS

Rafael Ayuso, estocada tendida y descabello (oreja) y pinchazo, estocada trasera y cinco intentos de descabello (silencio), salmón y oro, estocada tendida (silencio); cuatro pinchazos y estocada casi entera (ovación y saludos).

Juan Jesús del Monte, dos pinchazos, estocada y tres golpes de verdugillo (saludos) y gran estocada (dos orejas) y salida en hombros verde botella y oro, media contraria (oreja); estocada desprendida (dos orejas y rabo, con salida a hombros).

LA PLAZA

Registró algo más de media entrada en tarde calurosa. Presidió José Moya, teniente de alcalde de Estación de El Espinar, correctamente. Ocuparon sitio preferente la reina de las fiestas y damas de honor



Juan Jesús del Monte triunfó en Estación de El Espinar./P.P.

PABLO PASTOR / EL ESPINAR

El festival celebrado el pasado sábado en Estación de El Espinar, ofreció sobre todo un magnífico encierro de erales adelantados de la ganadería de Peñatella, de la que es titular el maestro de La Velilla, Andrés Hernando, quien va a participar el próximo día 25 en un festival en Chinchón, formando parte de un cartel de vetustos toreros como Jaime Ostos, Andrés Vázquez y Máximo Valverde y el afi-

cionado práctico Adolfo Suárez, hijo de quien fuera gobernador civil de Segovia y Presidente del Gobierno.

En el aspecto artístico, irregular Rafael Ayuso y con su acreditado buen corte torero Juan Jesús del Monte.

RAFAEL AYUSO Se estiró a la verónica para saludar al que abría plaza, un bonito negro listón que tomaba con codicia y nobleza el

percal. Excelente la media verónica. Fuertes olés de la concurrencia.

Quite de del Monte. Con la flámula genuflexo buenos doblones para proseguir con redondos bien concebidos en dos series consecutivas. Faena intermitente con algunos naturales sueltos de buen concepto. Cortó una oreja.

Al tercero de la tarde, cuatro ceñidos lances y media superior. Bien en muletazos adelantando el engaño y cruzado. Luego poco concentrado aunque con templanza pases sueltos. Lo mejor, el torero al natural por fin acoplado y confiado.

Faena de interés mal rematada con los aceros.

JUAN JESÚS DEL MONTE

Magníficos y jaleados los lances a la verónica. Doblonces iniciales para seguidamente intentar el torero en redondo. Lentitud, gusto y temple. Algunos muletazos tuvieron tratamiento de "usía". Resulta un agravio comparativo respecto a las ayudas que reciben novilleros de "tres al cuarto", dejando en la estacada a un joven valor con tan buenas aptitudes para el torero como Juan Jesús del Monte. Estética, planta torera, torero clásico, armonía, en ciertas fases falta de ofi-

cio, cosa lógica por su palmarés y siempre aportando el buen gusto torero, su irrenunciable personalidad. Falló a espadas, saludando desde los medios. Se abre de capa para ajustar espléndidos lances y sufriendo una cogida sin consecuencias. Quite del sobresaliente Joaquín Carrio. Redondos con clase torera, excelentes por lentos, medidos y templados naturales. Series que cautivan al respetable. Novillo y torero perfectamente acoplados para brindar una faena llena de sensibilidad y matices. Para refrendo, gran estocada y dos merecidas orejas con salida triunfal en hombros.

TRIBUNA | MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

180 juguetes, mil anécdotas, ilimitados recuerdos

EL CONOCIDO INDUSTRIAL JUGUETERO SEGOVIANO, GREGORIO GARRIDO, promotor de diversas actividades como aeromodelismo y maquetismo, entusiasta animador del barrio de San Andrés, amigo "Goyo", pone a vista pública 180 juguetes antiguos, parte de su singular colección de 1800, y los exhibe hasta octubre en el Museo Rodería-Robles, fundación que, recogiendo el carácter etnográfico de su sede, la conocida como "Casa del Hidalgo", muestra periódicamente arte especialmente referido al sector gráfico.

Como modesto aficionado al coleccionismo, modesto por escaso poder adquisitivo, empedernido "forofo" de reunir series de "casi" todo, desde cajas de cerillas o sellos a la más singular de metopas militares, como "disfrutador", en suma, del coleccionismo, al visitar esta muestra he afluído sensaciones y recuerdos y revivido anécdotas de mi ya algo lejana in-

fancia. La presencia de estos trenes, tranvías, autos, tartanas, aviones, muñecas, cubos y palas, "cacharritos", móviles y otros, irremisiblemente nos traslada a los años de nuestra niñez, por lo que es excelente momento de enlace entre generaciones, el niño preguntando y el padre explicando qué era, cómo funcionaba, a qué jugaban..., aunque tal vez si el padre o "abuelo" se ambientan demasiado, el niño llegue a aburrirse con las explícitas "batallitas" de antaño.

Un tema que invariablemente surge a la vista de estos encantadores juguetes, objetos de nuestras ilusiones y momentos de nuestras vidas, es el juguete preferido, que en mi caso, sin duda alguna, era el tranvía, que las circunstancias personales de cada uno, trasladan estas preferencias; así como nos viene el recuerdo del juguete que siempre quisimos y no llegamos a tener, que en mi caso

fue la bicicleta, que sólo tuve de mayor, y casi por necesitarla para mis estudios, más que por estricta diversión.

Así mismo entre los visitantes surge el tema de la fabricación de nuestros propios juguetes: carretillas, patinetes, cámaras oscuras, cometas... Mi particular artesanía de juguetes fueron pelotas de frontón -deporte que practiqué mucho-, duras como piedras, a base de tocino, lana y badana, y sobre todo las películas del cine NIC, consiguiendo el sincronizado movimiento de los patos Donald, Popeye, Pinocho..., en largas tiras de papel, al que, tras hacer las series de dibujos e iluminarlos a todo color, impregnábamos en parafina o aceite.

Aunque reconozco que Goyo ha sintetizado con acierto la muestra, que no es nada fácil cuando hay que seleccionar "sólo" 180, de los 1.800 que posee, que ya decía él, que había tenido que decidirse

entre lo bueno y lo mejor, pero yo echo en falta una mínima muestra de las series de recordables (nacimientos, uniformes militares, muñecas, monumentos, transportes...), los juegos (parchís y oca, ajedrez, damas, barajas, construcciones, bolos, aro, canicas, tabas, diábolo...), y, por supuesto, los indispensables soldaditos de plomo, material todo éste que me consta posee el buen coleccionista y juguetero, dueño y gerente de "La Infantil", que yo mismo me he surtido de ello en su boutique del juguete. Es una muestra amable y educativa que a todos "dice" algo, a los niños tal vez sorpresa, y hasta sonrís de lo simple del mecanismo de la cuerda, versus la electrónica sofisticada de su "Play Station" o el automatismo y la velocidad de su ordenador; a los mayores, recuerdos en cascada de lo que para cada uno significaron estas coloristas piezas de cartón, madera y hojalata, pero no faltando en ningún diálogo la alusión a nuestros juegos de niñez de antaño, vivencias en la calle, libertad y seguridad, creatividad y factor sorpresa, capacidad de organización, ausencia de tedio, ejercicio físico constante... La escasez de medios de la posguerra, con la consiguiente limitación de caprichos, que nos enseñó a valorar lo

que teníamos y hoy agradecer lo que a nuestros hijos y nietos sobra.

Como anécdotas, del mogollón que la muestra provoca, recordar que eran frecuentes los "Reyes" formados por un lote de cuaderno y lapicero, una naranja y una pseta; el caso de un niño al que los señores de su hermana (sirvienta en Madrid) dieron para Reyes un móvil con un Popeye que al andar gesticulaba con brazos y piernas, y que cada año aparecía por "Reyes" y, tras jugar y mostrarlo brevemente...desaparecía a los pocos días, sirviendo de regalo para varias Navidades; o el siempre fallido intento de construir nuestra propia bicicleta en madera...

En fin, que como coleccionista y aficionado a lo antiguo (que no a lo viejo), he disfrutado mucho y me he recreado con esta interesante muestra de gran poder evocador, muy instructiva y cargada de valores educativos. Recomendando una reposada visita en familia, y agradezco esta posibilidad a Goyo y a la Fundación Rodería-Robles, que con estos encantadores juguetes antiguos nos muestra cómo eran los vehículos, la vestimenta, los oficios, las herramientas de trabajo, los objetos domésticos, los juegos, la vida toda de antaño.

CONCIERTO JOVEN CAJA SEGOVIA

CHAMBAO

Martes, 25 de Julio

22,00 h.

Ciudad Deportiva

"La Albuera" de Segovia

Precio: **12€**

Los titulares de la TARJETA JOVEN Y LA TARJETA +26 DE CAJA SEGOVIA, recibirán por correo un VALE POR 9 EUROS, para descontar del precio de la entrada.

Puntos de Venta Anticipados: (Del 1 al 24 de julio)

• TORREÓN DE LOZOYA

Plaza de San Martín, 5, Segovia
Laborables (excepto lunes) de 17,00 a 21,00 horas
Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 y de 17,00 a 21,00 horas

• CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES

Oficina Municipal de Turismo
Plaza del Azoguejo, 1, Segovia.
Todos los días de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 20,00 horas

• CUÉLLAR

PUB ALASKA
CAFÉ DEL MAR
PUB OASIS
PUB ALHAMBRA

• NAVA DE LA ASUNCIÓN

PENTAGRAMA

• El día del concierto en la taquilla de la Ciudad Deportiva.
A partir de las 20,00 horas.

 www.obrasocialcajasegovia.es



PATROCINA: Caja Segovia. Obra Social y Cultural
ORGANIZA: Martín González
COLABORA: Excmo. Ayuntamiento de Segovia.

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural

SEPÚLVEDA

La villa recibió a miles de visitantes en la IV Edición de la Fiesta de los Fueros

S.C.R. / SEPÚLVEDA

El toque de queda puso fin un año más a la Fiesta de los Fueros de Sepúlveda. Durante todo el fin de semana miles de visitantes se acercaron a la villa segoviana y disfrutaron de las actividades organizadas por la 'Asociación Fiesta de los Fueros' para esta edición.

Desde la original inauguración de la iluminación —protagonizada por el arquero de Barcelona '92— pasando por las diversas representaciones teatrales y acabando por las exhibiciones de cetrería, Sepúlveda consiguió acercar a sus visitantes a la Edad Media.

El alcalde de la villa, Ismael Ortiz, valoró la organización del

certamen y aseguró que "los visitantes han salido muy satisfechos del municipio".

Pero al igual que en la última edición, el Ayuntamiento y la agrupación han querido darle un mayor valor cultural a la festividad. Por ello han organizado para esta semana un ciclo de conferencias, todas ellas tendrán lugar en el Teatro Bretón y girarán en torno a la estancia de los judíos durante el siglo XV en la villa.

Asimismo el próximo sábado, y para finalizar definitivamente esta IV edición, Eva Yerbabuena actuará en la Plaza Mayor de la localidad, donde interpretará su espectáculo más galardonado, 'Eva'.



Los vecinos de Sepúlveda se volcaron con la festividad. / F. PEÑALOSA

RIAZA



En honor a Hontanares. Uno de los grupos de jotas de la localidad cerró el pasado sábado la representación de 'El Milagro de Nuestra Señora de Gonzalo e Berceo', dirigida por Eusebio García, cuya puesta en escena se efectuó en la ermita de Hontanares, que este año cumple su cuarto centenario.

► CANTIMPALOS



Jóvenes de la localidad y miles de personas procedentes de otros puntos se dieron cita en Cantimpalos. / LUCIO MARTÍN

Juventud, divino tesoro

Miles de personas participaron este fin de semana en la Fiesta de la Juventud, organizada por los quintos de Cantimpalos

LOURDES MATARRANZ/
CANTIMPALOS

Organizado por los quintos y quintas, que durante todo el año lo han estado preparando, la fiesta de la juventud ha sido un éxito. Miles de jóvenes de toda la provincia participaron un año más en la celebración de la tradicional fiesta de la juventud de Cantimpalos, famosa por sus multitudinarias verbenas al aire libre.

En su origen, hace 35 años, los organizadores pretendieron crear una fiesta veraniega, en la que participaran los quintos y quintas, y los demás jóvenes de la localidad. Desde entonces, cada año, la celebración se ha ido renovando y modificando. En la presente edición, durante la madrugada del viernes y sábado, miles de jóvenes se divertieron en las plazas y calles de Cantimpalos. El objetivo consiste en reunir a todos los jóvenes de la localidad y a los que de alguna manera están relacionados con la villa de Cantimpalos.

La fiesta comenzó el viernes en la Plaza Mayor con la verbena "Avalón", que tocó música para todos los gustos y edades. En el primer intermedio de la verbena los quintos proclamaron a la "Maja" de las fiestas, título que recayó en la joven Lucía Montes y las quintas proclamaron al "Feo", galardón concedido a Jairo Nieva.



Lucía Montes y Jairo Nieva, la maja y el feo 2006 (c), junto a otros quintos / L.M.

La celebración del sábado se inició a las 21:30 horas con una eucaristía en honor a los jóvenes, y ofrenda de flores a la patrona, la Inmaculada Concepción. A la una treinta de la madrugada dió comienzo la verbena, en esta ocasión a cargo de la orquesta "Streños". Para después continuar con la banda de música "Cuba libre" de Coca. La multitud enlazo la noche del sábado con la madrugada del domingo y entonces no faltaron los bocadillos de chorizo, el

producto típico de Cantimpalos.

A las ocho de la mañana pudieron degustar una gran chocolatada en la Plaza Mayor, por gentileza de panadería "Norte". Cuando concluyó la fiesta se procedió a la limpieza de las calles y plazas de la localidad. Una vez más, los jóvenes de Cantimpalos hicieron posible la celebración de estas fiestas, en colaboración del Ayuntamiento, asociación de bares, fabricantes y establecimientos de la localidad.

4
CANAL

NO TE PIERDAS

MÁS MADERA VERANO con Ana García

Magazine con entrevistas, reportajes y mucho más.

A partir de a las 21:00 h.

www.c4cyl.tv

ESTE VERANO REFRESCATE EN CANAL 4 SEGOVIA.

► CUÉLLAR

Abren la contratación de profesores para la Escuela de Música

El Ayuntamiento convoca un concurso para elegir a los once tutores que impartirán formación musical teórica e instrumental durante el próximo curso 2006-2007

• El Consistorio cuellara- no ha publicado las bases que regirán para la contratación de los once profesores que impartirán clase en la Escuela Municipal de Música durante el próximo curso 2006 - 2007

GABRIEL GÓMEZ GALICIA / CUÉLLAR
El próximo día 21 de julio finaliza el plazo para presentar solicitudes a ocupar los puestos de profesores de la Escuela Municipal de Música de Cuéllar para el curso 2006 - 2007 en las especialidades de: piano, guitarra, flauta travesera, saxofón, percusión, dulzaina, lenguaje musical, viento y metal, clarinete y canto.

La documentación que deben presentar los interesados es el curriculum, la justificación de méritos que aleguen en cada caso y una fotocopia de los documentos acreditativos de la titulación que posean. Además deberán incluir una declaración jurada de no padecer enfermedad que les impida desarrollar las funciones del puesto y no tener expediente disciplinario



Los profesores deberán impartir clases de formación teórica e instrumental./GABRIEL GÓMEZ

que les aparte del servicio de la Administración Pública, ni hallarse incapacitado para ejercer las funciones que exige el contrato.

Los aspirantes deben estar nacionalizados en la Unión Europea, ser mayores de 18 años, tener el título profesional de Música depen-

diendo de la asignatura a impartir y el título de Grado Medio, el de Grado Superior u otro válido para la actividad solicitada.

El jurado seleccionador valorará especialmente el haber traba-

jado en escuelas de música o conservatorios, pertenecer a la Banda Municipal de Cuéllar y poseer el título de Grado Superior.

La entrevista tendrá lugar en las dependencias del Ayuntamiento el 26 de julio.

► FUENTESAUÇO DE FUENTIDUEÑA

Grupos Activos inicia hoy la XXII Semana Cultural con poesía

GABRIEL GÓMEZ GALICIA / FUENTESAUÇO DE FUENTIDUEÑA
Fiel a la "tradición" forjada desde hace veintidós años, la asociación Grupos Activos organiza la Semana Cultural de Fuentesauço de Fuentidueña; la inauguración tendrá lugar hoy a partir de las siete y media de la tarde, con la entrega del premio al cartel anunciador y la intervención del poeta autodidacta local Abel Pecharrmán. Después habrá un refresco para los jubilados.

Antes, a las seis y media de la

tarde ya se podrá contemplar la exposición de pinturas de Fernando Arroyo en el Salón Multiusos de la localidad. Como colofón, el grupo de teatro infantil local El Sobrado representará la obra El maleficio de la mariposa, a las once menos cuarto de la noche.

Los actos de hoy marcan el comienzo de una semana repleta de actividades deportivas, culturales, gastronómicas, coloquios... que finalizará el domingo 23 por la noche con la entrega de premios de las actividades desarrolladas.



El salón multiusos acogerá estos días diferentes actos./GABRIEL GÓMEZ

DE INTERÉS

✚ **FARMACIAS DE GUARDIA**
F. Redondo
(Avda. Camilo José Cela, hasta el domingo 23 de julio)

🖼 **EXPOSICIONES**
Sacristía de San Francisco
Exposición de óleo sobre madera de José Luis Llorente «Homenaje a mi padre». Hasta el 20 de julio. De martes a viernes de 20.00 a 21.30 horas, sábados y domingos de 11 a 2 horas y de 19.00 a 21.00 horas.

📢 **CONVOCATORIAS**
ASÍ CANTAN LAS CORALES
10 de la noche **Patio de Armas del Castillo**.
Sábado 22 de julio, Coral Virgen de La Consolación, de San Felices de Buelna (Cantabria) y Coral Cuellarana.
EXPOSICIONES DE ARTE-SANÍA APADEFIM
Del 28 al 30 de julio en el Ayuntamiento de Cozuelos de Fuentidueña
ESPECTÁCULO ECUESTRE
«Así bailan mis caballos»
Sábado 29 de julio Plaza de Toros de Cuéllar 22.30 horas. Entrada: 15 euros adultos, 10 euros niños.

🏛 **MONUMENTOS Y MUSEOS**
Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.
Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.
Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.
☎ **TELÉFONOS DE INTERÉS**
Policía Local 921141685
..... 140002
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de Turismo 921142203
Centro Encierros.. 921142540



Calidad y bienestar para las personas mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

BREVES

LOS HUERTOS/INSTALACIONES
El Centro de Turismo afrontará su segunda fase. ■ El Ayuntamiento de Los Huertos ha aprobado el pliego de condiciones para la contratación de la ejecución de la segunda fase del Centro de Turismo, cuya licitación es de 82.147 euros. Asimismo, el pleno, también ha aprobado el proyecto de la obra del complejo deportivo, que incluye un frontón y una pista de pádel, incluido en el Convenio de Instalaciones deportivas de 2006, cuyo proyecto ha sido redactado por Rubén Sastre Rubio. A.P.

GARCILLÁN / SERVICIO
Los vecinos disponen de un buzón de sugerencias en el Ayuntamiento. ■ Los vecinos de Garcillán disponen desde el pasado mes de junio, de un buzón de sugerencias situado en el portal del edificio Consistorial, al objeto de que puedan formular todas las peticiones, ideas, quejas, o soluciones de los más variados temas que afectan tanto al municipio como a las propias personas. A.P.

ARMUÑA / MONTES
Contratación de trabajadores para el Monte Público. ■ La localidad ha obtenido por medio del Plan Regional de Empleo de la Junta de Castilla y León la contratación de tres trabajadores, de los que en principio se habían solicitado cinco, que desempeñarán durante los próximos tres meses diversos trabajos forestales en el Monte de Utilidad Pública 101. A.P.

OTERO DE HERREROS/ CENA
Fiestas del barrio de la Estación. ■ El próximo día 22 de julio se celebrará una cena de hermandad en el Cordel de la Estación, coincidiendo con la festividad del barrio. El cocinero Julián del Barrio será el encargado de guisar un magnífico plato de pollo al ajillo. El precio por persona será de un euro. A.P.

ORTIGOSA DEL MONTE
El Ajo Negro dará el pregón de fiestas de agosto. ■ El grupo de malabares de San Ildefonso Ajo Negro será el encargado de oficiar el pregón de las próximas fiestas de San Julián, que el municipio celebra del día 15 al 20 de agosto. Entre las novedades de la celebración, "este año contaremos con la suelta de vaquillas, una actividad que estará organizada por las peñas, que ya están trabajando en el acondicionamiento de la Plaza de Toros", explica la concejal, Monserrat Hernando, para añadir seguidamente que este año también, "contaremos con fuegos de artificio realizados por Chacareli".

► LA LOSA

Dos vecinos presentan quejas en el Consistorio por molestias caninas

Han registrado en el Ayuntamiento sendos escritos pidiendo una solución al problema • El alcalde hace un llamamiento al sentido común y a las normas de convivencia

• Los ladridos de varios perros localizados en viviendas del municipio han generado la protestas de dos vecinos, a los que la situación se les hace insostenible de día y de noche.

ÁLVARO PINELA / LA LOSA

El Ayuntamiento de La Losa ha recibido por escrito dos quejas de dos vecinos que han puesto en manos del Ayuntamiento la situación tan molesta que generan los aullidos de los perros que acogen en su exterior las viviendas de los vecinos próximos, que en ambos casos "se sitúan muy cercanas, no están aisladas, disponen de poco patio y los perros están cerrados todo el día, produciendo ladridos constantes tanto de día como de noche, situación que se hace insostenible", explicó el alcalde, Juan Carlos López.

En el primero de los casos, el exterior de la vivienda acoge tres perros, patos y gallinas, en un reducidísimo espacio, repartido entre la terraza y un pequeño patio. Estos vecinos, haciendo uso de sus derechos han pedido al Ayuntamiento que regule de alguna manera esta tenencia de perros. A la vez la Consejería de Sanidad de la Junta de Castilla y León y la Guardia Civil han redactado un informe.

Bajo la opinión del alcalde "los ciudadanos o dueños de los animales en estas condiciones, están faltos de sentido común, puesto que molestan en exceso a los vecinos y existe una norma de convivencia que es no molestar los unos a los otros", recalca.



El registro canino se encuentra detallado en las oficinas del Ayuntamiento. / ÁLVARO PINELA

La otra queja registrada en el Consistorio, se refiere a otro vecino que mantiene el perro en un recinto formado por una escalera exterior de unos veinte peldaños, "aullando los perros continua-

mente a las personas que pasan próximas a la vivienda".

SUELTOS. Paralelamente a este problema se presenta la situación que producen ciertos propietarios

de perros que tienen los canes sueltos por las calles de la localidad "presentándose el caso particular de que en la plaza Mayor del pueblo, hay siempre tres o cuatro perros sueltos de un mismo vecino y nunca los cierra, por lo que este propietario de forma particular, ha recibido la notificación oportuna del Ayuntamiento en varias ocasiones", explica López.

En los últimos días la Subdelegación de Gobierno de Segovia ha remitido los informes al Ayuntamiento, sobre la situación, acompañados además de la ley, y normativa competente, que será estudiada por el Consistorio para tomar las medidas oportunas.

■ Ejemplo de actuación "desagradable"

El alcalde cita un ejemplo que califica de "desagradable", que ha tenido lugar durante los últimos días, "en los que se ha tenido que sacrificar a nueve perros, que pertenecían a dos perras abandonadas; y que han sido sacrificadas por un veterinario a través de la certificación correspondiente de Muerte sin Sufrimiento", a la vez que el Ayuntamiento, tal y como establece la ley, emitió un bando informativo con veinte días de antelación.

El Ayuntamiento de la Losa, lleva insistiendo durante los últimos años sobre el cuidado y la situación de abandono de los perros, así como la atención vecinal y responsabilidad sobre los mismos al objeto de que no se den determinadas situaciones y prime la convivencia. / A.P.

► VALSECA



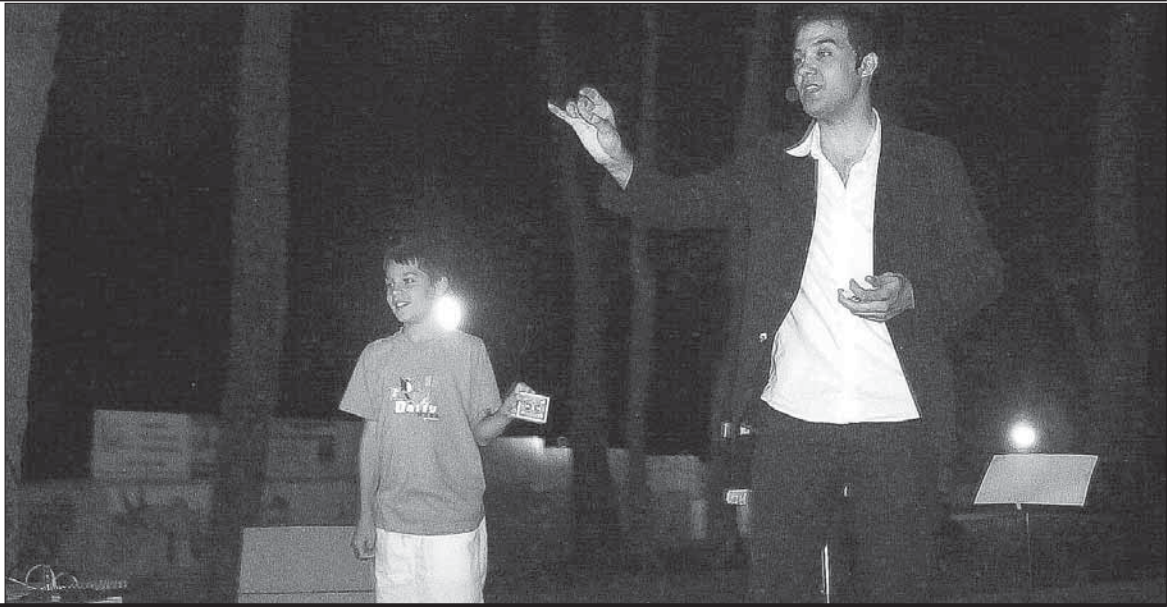
Festividad de la Virgen del Carmen.

El pasado sábado la localidad celebró la festividad de la Virgen de Nuestra Señora del Carmen, que tuvo como acto central la celebración de una misa a la que asistieron numerosos vecinos y devotos, para después sacar en procesión a la Santa por las calles del pueblo. La convocatoria de los actos religiosos cuenta con la venerable organización de la Cofradía del Carmen que reúne a numerosas devotas. El párroco local Isidro Marazuela fue el encargado de oficiar los actos religiosos y litúrgicos. / FOTO: ALVARO PINELA

CANTALEJO

Magia en el bar de las piscinas

El bar de las piscinas de la localidad acogió el pasado sábado la tercera de las actuaciones enmarcadas dentro del denominado Tercer Año de Noches de Fiesta, actuación que corrió a cargo del mago Ángel, el cual a lo largo de más de una hora deleitó a los asistentes con sus trucos de magia. Es el tercer año consecutivo en que los responsables del bar de las piscinas, "Los Chicos", programan este ciclo de actuaciones de música, magia y humor, dado el enorme éxito alcanzado en las dos ediciones anteriores, en las que el público se acercaba los sábados por la noche al recinto de las piscinas. / FOTO: JOSÉ LUIS ACEBES



La peña "No te pases" organizó su concentración motera anual

Muchas personas presenciaron los actos programados a lo largo del fin de semana

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO
CANTALEJO

La peña motera "No te pases", de Segovia ha organizado este pasado fin de semana, su VI Concentración Motera, con la colaboración del Ayuntamiento de Cantalejo y de diferentes casas patrocinadoras. Dicha concentración estuvo caracterizada por la buena organización con la que ha contado en los diferentes actos programados, los cuales han contado con la asistencia de numeroso público de la localidad, atraído por el mundo de las dos ruedas.

La concentración dio comienzo el viernes, a las ocho de la tarde, con la inscripción en la Plaza Mayor de la localidad, a la que siguió una parrillada y diversas actuaciones musicales y de humor en diferentes bares de copas de la localidad, hasta altas

horas de la madrugada.

El día siguiente, sábado, fue el más denso en cuanto a espectáculos moteros. Por la tarde, se desarrolló el concurso freestyle para moteros, con premios para los tres mejores, al que siguió una exhibición motera por parte de numerosos voluntarios que quisieron demostrar a sus compañeros y al público en general sus habilidades con las motos.

Ese mismo sábado, por la noche, se celebró en la plaza de toros, el Primer Cross de Castilla y León, organizado por la discoteca Carpe Diem de la localidad, en el que participaron corredores venidos de diferentes puntos de nuestra comunidad autónoma y al que asistió un numeroso público, que disfrutó en todo momento del espectáculo ofrecido. Las actividades de ese día concluyeron tam-



Los moteros se concentraron en buen número el sábado por la tarde en la Plaza Mayor. / JOSÉ LUIS ACEBES

bién a altas horas de la madrugada en los diferentes bares de copas de la localidad, en los que se llevaron a cabo varios sorteos de material relacionado con el mundo de las dos ruedas, así como diferentes espectáculos musicales. Igualmente, se entregaron los premios a los ganadores del super cross.

Las actividades organizadas concluyeron el domingo, con una visita motera a las hoces del Duratón, tras el desayuno celebrado en el bar Aquelarre y varias competición de minimotos para adultos y para niños que se celebraron por la tarde, a partir de las cinco, en un circuito urbano.



Una imagen del concurso de estilo libre. / JOSÉ LUIS ACEBES

**CAFETERÍA
MILLENIUM
RESTAURANTE**

Bodas y banquetes
Cocina de temporada

Pídanos presupuesto
sin compromiso

C/. CAPITÁN CORTÉS, 3 - TLF. 921 52 10 10 - 40320 - CANTALEJO - SEGOVIA

HVP HIJOS DE VICTOR PASTOR

Almacén y Oficinas:
Ctra. C-603, Km. 47
40396 CABEZUELA (Segovia)

**HORMIGONES
MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN
AZULEJOS Y PAVIMENTOS**

921 52 10 70
921 52 08 86
921 52 14 21

SANITARIOS
MUEBLES DE BAÑO - COMPLEMENTOS

Roca

CASTILLA Y LEÓN 22

► REFORMAS ESTATUTARIAS

PP y PSOE matizan el Estatuto para asumir la gestión del Duero ocho años después del primer intento

La Comunidad aspira a pasar de la cooperación que marca la actual norma a la gestión de las aguas con nacimiento en la región, pero «en el marco de la legislación básica del Estado»

• Los grupos parlamentarios han introducido modificaciones en la redacción para salvar las cuestiones que en 1998 no fueron admitidas por el Congreso de los Diputados.

A.G. (ICAL) / VALLADOLID
Ocho años después del primer intento de Castilla y León de asumir la gestión de la Cuenca del Duero, los grupos parlamentarios Popular y Socialista han matizado el texto que se registró en aquel momento en el Congreso de los Diputados con el objetivo de que se apruebe tal aspiración.

De este modo, el documento que las Cortes regionales aprobaron el 9 de mayo de 1998 rezaba que sería competencia de ejecución de Castilla y León «la administración, control y policía del dominio público hidráulico de la Cuenca del Duero en el territorio de Castilla y León, sin perjuicio de lo establecido en el artículo 149.1.22ª de la Constitución». Así constaba en el punto 16 del Artículo 36 que refrendaron los procuradores de la región.

Sin embargo, dicha redacción no fue admitida por el Congreso de los Diputados, que modificó esa afirmación para dejarla como aparece en el actual Estatuto: «Dada la relevancia que la Cuenca del Duero tiene como elemento configurador del territorio de Castilla y León, la Comunidad Autónoma

cooperará en los términos previstos en la legislación estatal y mediante los oportunos convenios, especialmente en materia de gestión, en el ejercicio de las competencias a que se refiere el artículo 149.1.22ª de la Constitución. Todo ello sin perjuicio de las previsiones establecidas en el artículo 37.1 del presente Estatuto».

La intención de la Comunidad quedó, pues, rebajada a una cooperación, debido por un lado a la competencia superior estatal en materia de aguas y, por otro, al carácter internacional del río Duero. Sin embargo, la asunción de esas competencias ha vuelto a ser uno de los temas capitales de la reforma del Estatuto, que parcialmente presentaron la pasada semana los portavoces de los grupos José Antonio de Santiago (PP) y Ángel Villalba (PSOE) y que se registrará, previsiblemente, esta semana en las Cortes regionales.

LOS CAMBIOS. Ambos grupos vuelven a realizar una redacción en términos de gestión y no de cooperación, aunque han introducido diferentes matices respecto al texto aprobado en 1998. En concreto, el punto actual (Artículo 7 del Título III) señala: «Dada la relevancia que la Cuenca del Duero tiene como elemento configurador del territorio de Castilla y León, es competencia de la Comunidad de Castilla y León, en el marco de la legislación básica del Estado, el desarrollo legislativo y la ejecución en materia de recursos

■ Cuencas hidrográficas de España



FUENTE: Elaboración propia

ICAL



De Santiago y Villalba en la presentación parcial del nuevo texto. / R.C. (ICAL)

y aprovechamientos hidráulicos de las aguas de la Cuenca del Duero que tengan su nacimiento en Castilla y León y deriven en Portugal sin atravesar ninguna otra Comunidad Autónoma».

Varias concreciones diferencian este texto del anterior. En primer lugar, la introducción de la frase «en el marco de la legislación básica del Estado», con la que se pretende salvar la barrera de las competencias estatales. Además, se citan las funciones que asumiría la Comunidad: desarrollo legislativo y ejecución en recursos y aprovechamientos hidráulicos. Una forma con la que se quiere delimitar claramente la aspiración de la región, ante una posible malinterpretación.

Por otro lado, se delimita con mayor profusión que en los anteriores textos que la demanda afectaría única y exclusivamente al territorio de la Comunidad y se recuerda que se aplicará sobre las aguas del Duero «que tengan su nacimiento en Castilla y León (...)

Se delimita con profusión que la demanda afectaría exclusivamente al territorio regional

sin atravesar ninguna otra Comunidad Autónoma».

«No queremos entrar en la guerra del agua, ni blindar el Duero, somos conscientes de la superior competencia sobre el agua que permanece en el Estado», señaló De Santiago Juárez.

De superar todos los trámites, el Estatuto tendrá una diferencia clara respecto al anterior: pasará de hablar de colaboración a gestión, algo que afectaría principalmente a la Confederación Hidrográfica del Duero y sus funciones y presupuesto, que dependerían de la Comunidad, tales como regadíos, cuidados medioambientales y algunos de los desembalses.

Las competencias sobre el agua centran las demandas de las autonomías en sus textos

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID
La asunción de nuevas competencias en materia del agua para lograr la gestión y proteger este recurso en su territorio centra parte de las principales demandas de las comunidades que se encuentran en pleno proceso de reforma de sus estatutos de autonomía. Hasta la fecha, Aragón, Andalucía, Castilla-La Mancha y Castilla y León

-además de Cataluña, cuyo proyecto fue ya aprobado- han pedido mayor capacidad en la materia, con lo que comienza a dibujarse un nuevo escenario en la gestión de este recurso.

Si esta semana los portavoces de los grupos parlamentarios Popular y Socialista de las Cortes de Castilla y León anunciaron que la gestión de la Confederación Hi-

drográfica del Duero y, por tanto, la negociación de su transferencia con el Gobierno central es una de las nuevas competencias que contempla la reforma del Estatuto de Autonomía regional, la reivindicación se repite en el resto de comunidades.

En este sentido, el texto de Castilla y León es ambicioso y, aunque no pretende un blindaje, sí

exige la reserva del agua para el uso de las personas.

Del mismo modo, otorga al Ejecutivo regional el derecho a participar, con el Estado y las regiones limítrofes, en la gestión del resto de las aguas pertenecientes a cuencas intercomunitarias que atraviesen su territorio. Asimismo, el texto fija la competencia exclusiva de la Comunidad en proyec-

tos, construcción y explotación de los aprovechamientos hidráulicos, canales, regadíos etcétera, cuando las aguas discurran íntegramente por Castilla y León.

Esta tendencia es la que refleja el texto andaluz, en fase ya de alegaciones en las Cortes Generales, en relación a la Confederación Hidrográfica del Guadalquivir.

No comparte, sin embargo, esta propuesta de gestión el portavoz del Grupo Parlamentario Socialista en las Cortes de Castilla-La Mancha, José Molina, para quien la gestión debe ser compartida con el Estado y «lo que hay que debatir son los mecanismos».

[DOCE ESTRELLAS] ERIK STRUYF Corresponsal de la Agencia Ical en Bruselas

Cortejando a Moscú

Las reservas de gas natural europeas se agotan, mientras que la demanda crece vertiginosamente. Según cálculos de la Comisión, en 2030 los hogares y la industria de la Unión requerirán 600.000 millones de metros cúbicos de gas, es decir el doble de lo que hoy consumen. Con semejante sed energética, a la UE no le queda más

No obstante, la mayoría de los análisis coinciden en que la diversificación del tipo de suministro (gas líquido, energías renovables) y de las rutas y fuentes de aprovisionamiento sólo servirán para aliviar la sed de energía de la Unión. Para saciarla, incluso en el largo plazo, el grueso del aprovisionamiento seguirá proviniendo de zonas vecinas ricas en recursos energéticos como Rusia.

Y por más que de boca para afuera Bruselas y la Agencia Internacional de la Energía sostengan que Moscú es un proveedor fiable, la realidad es bien distinta. Basta recordar enero de este año cuando a raíz de un conflicto entre Rusia y Ucrania el suministro de gas a Europa quedó parcialmente interrumpido en pleno invierno.

La Unión Europea ha apostado por congraciarse con Moscú. Le ha ofrecido un Tratado de Libre Comercio 'plus' colmado de concesiones que sólo se otorgan a un socio estratégico de primer orden y su apoyo para incorporarse a la Organización Mundial del Comercio. Pero el Kremlin quiere más: ha pedido más comprensión para sus conflictos con Chechenia, Moldavia y Ucrania. Huele a chantaje...

«Bruselas parece cobrar conciencia de cuán vulnerable es por su dependencia energética»



que congraciarse con Rusia, un vecino riquísimo en combustibles, pero arisco y caprichoso

Bruselas parece haber cobrado conciencia de cuán vulnerable es a causa de su dependencia energética. Para el próximo año prevé la adopción de una política común que abarca una serie de medidas para garantizar la seguridad energética de la UE en un contexto de escasez, inestabilidad y tensiones geopolíticas y la consiguiente volatilidad de los precios.

AGENDA SEMANAL

LUNES, 17 DE JULIO

El Ministerio de Medio Ambiente aborda en Valladolid los planes hidrológicos

La capital vallisoletana acoge una reunión de responsables de la Dirección General del Agua y las distintas confederaciones para avanzar en la redacción de los distintos planes hidrológicos.



Herrera firma un convenio para la restauración de San Nicolás de Bari

El presidente de la Junta firmará un convenio de colaboración con el Banco Santander Central Hispano, la Fundación Marcelino Botín y el Arzobispado de Burgos para la restauración de la iglesia de San Nicolás de Bari.

MIÉRCOLES, 19 DE JULIO

El Castillo abulense de Magalia acoge el I Encuentro de Creación Contemporánea



Creadores nacionales e internacionales se reúnen hasta el domingo en Las Navas del Marqués, convocados por la Red de Teatros Alternativos y con el patrocinio del Ministerio de Cultura y la Junta.

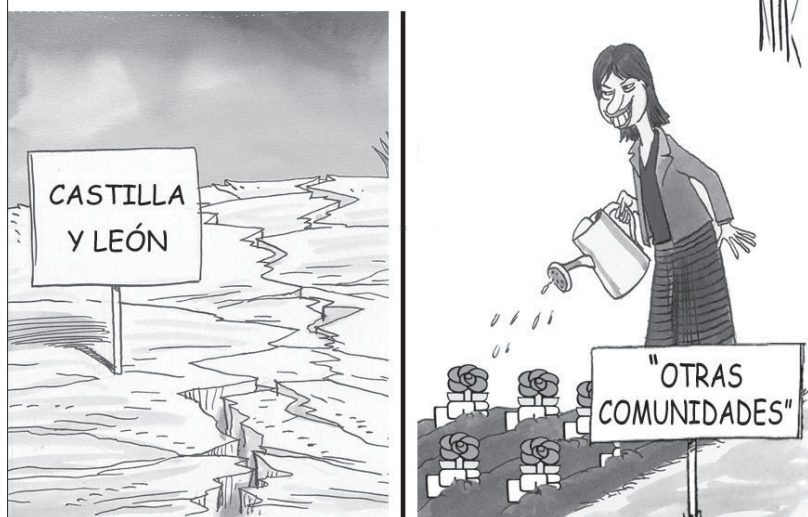
VIERNES, 21 DE JULIO

Una mesa redonda sobre 'Hospitalidad y Camino' cierra un curso de la UBU

Una mesa redonda dedicada a la hospitalidad a lo largo del Camino de Santiago en la región cerrará al curso de verano Hospitalidad y hospitales jacobeos en Castilla y León que la Universidad de Burgos desarrollará entre los días 17 y 21 de julio y que se dirige, sobre todo, a estudiosos de la Ruta.

[HUMOR GRÁFICO] MANOS LIBRES

PLAN DE DESARROLLO RURAL



LAS CIFRAS

8.000 libros a la hora permite encuadernar la nueva máquina que ha adquirido la empresa leonesa Grupo Everest, el doble de rendimiento óptimo de los aparatos que utiliza actualmente.

25 localidades de la geografía castellano y leonesa sufren problemas de abastecimiento de agua actualmente debido, en la mayoría de los casos, al alto nivel de concentración de arsénico detectado.

[LAS CARAS DE LA NOTICIA]

Ángel Velasco

Presidente de la Federación de Hostelería



Tras la reunión de la Junta Directiva de la Federación de Empresarios de Hostelería, Velasco ha señalado que este verano se prevé una ocupación media del 80 por ciento en sus establecimientos, por debajo del 95 por ciento del año pasado.

Helena Caballero

Ex presidenta de la CHD



La que fuera presidenta de la Confederación Hidrográfica del Duero hasta el pasado mes de abril recogió en Segovia el Premio Ríos Vivos, galardón con el que la ONG Ríos con Vida reconoce su labor en la conservación del río Arlanza y en la propia CHD.



EN PELIGRO DE EXTINCIÓN

JAIME ALEJANDRE

Boleros

Por fin he averiguado por qué los hombres cantan mejor los boleros que las mujeres. A ellos les valen para todo, lo mismo para un sí que para un no, para un luego o un jamás. Creo que les dan un curso nocturno en alguna parte sin que nosotros nos cosquemos. No les enseñan a entonar ni a hacer gorgoritos. Van a lo esencial, les dicen: ¡tú tararéale un bolero y ella encantada! Se llama el arte de sugerir sin mojarse. El arte de cerrar una puerta dejándola abierta. Dejando abierta esa y siete más. ¿Que una de las puertas te la cierra la dama?, pues cambio de planes sin despeinarse y a solazarse con la que se encuentre tras otro portón al que no le echen el pestillo inamovible del desprecio.

Esto que acabo de poner tan bonito aquí se lo solté improvisado y de corrido el otro día a un tío sin saltarme una coma. No había estado tan lúcida desde que le hice el equipaje al Reis definitivamente y se lo puse en la escalera.

El tipo en cuestión era burdo del nueve y se le veían las intenciones al otro lado de una cámara acorazada de plomo y recubierta de hormigón a prueba del impacto directo de un jumbo. Vamos, lo que él quería era confirmar a tiempo nuestra cita para contar si no con una salida alternativa, estrategia de diversión mediante. Qué figura.

Pero yo le puteé la noche con un arte que no veas. Conseguí alargar la madrugada hasta el punto en que ya no tenía otra escapatoria que intentárselo conmigo. Y ahí, con mis dotes para la apnea, le administré una charla sin signos de puntuación que casi lo mato de sueño.

Y es que con lo que él no contaba es con una mujer como yo, que ya estoy más allá de mí misma y hasta de Jardiell Poncela, con un corazón sin freno, la directa puesta y el acelerador pisado a fondo con el deseo de salirme en la primera curva. Pues me han hecho tantas pifias, me han arreado tanta ironía en la vida que hace años que nada me duele. Porque el dolor ya es algo que se quedó en el pasado, y a estas bajuras mi ayer es una sopa fría que no me como ni aunque me la dé a cucharadas el fundador de la Guardia Civil amenazándome con un sonajero en forma de picana.

► LAS CONSECUENCIAS DE LA DECLARACIÓN DE TREGUA

Rajoy rechaza «apuntarse» a un proceso de paz «inmoral e ineficaz»

En un encuentro de la FAES, el ex presidente Aznar agradece al líder del PP «la honestidad y el valor» que emplea para denunciar el engaño del Gobierno en su negociación con ETA

• José Blanco acusa al jefe de los 'populares' de ponerse en una situación «imposible» y le avisa de que si se fracasa en el fin de la violencia será en gran medida por su «boicot».

OTR-PRESS / MADRID

El presidente del PP, Mariano Rajoy, reiteró ayer su rechazo a apuntarse a un proceso de paz que considera inmoral e ineficaz porque es imposible ganar con él. Durante la clausura del Campus FAES en Navacerrada, el ex jefe del Ejecutivo y presidente de FAES, José María Aznar, le agradeció la honestidad y el valor para denunciar públicamente el engaño sistemático del Gobierno en su negociación, tarea para la que, según dijo, puede contar con la ayuda de muchas personas y con la suya propia. El secretario de Organización del PSOE, José Blanco, acusó a Rajoy de ponerse en una posición imposible y le advirtió de que si el proceso triunfa será a su pesar y si fracasa, será debido a su boicot.

Durante su intervención, Rajoy defendió su postura ante el proceso de fin de la violencia asegurando que no se va a apuntar a un proceso de paz que ha puesto en marcha Zapatero y que resulta «una irresponsabilidad». «No se trata sólo de una inmoralidad o una ilegalidad, que a algunos no parece preocuparles. Es un problema de eficacia, porque quien negocia pretende ceder y en esas circunstancias se pierde siempre. Es imposible ganar», argumentó.

El presidente del PP se preguntó si se le puede acusar de ser alguien que dice «no a todo» por oponerse a que se rompa una «regla del juego» como el *Acuerdo por las Libertades y contra el Terrorismo*. «¿El que se opone a que se cumplan los pactos es el que dice que no? Este partido político dice que «sí» a lo que nos lleva uniendo 30 años pero aquí, en vez de decir sí a esto, se ha jugado a dividir para excluir», argumentó.

Por eso, Rajoy explicó que no es partidario de cambiar el marco jurídico en el País Vasco y que se opone completamente a «una mesa de partidos absolutamente ilegal y de que lo que decida esa mesa de partidos tenga que ser respetado, como dicen algunos, por los llamados Estados español y francés». «Yo soy partidario de que se cumpla la Ley, de que las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad sigan funcionando, como la Administración Penitenciaria o el fiscal general del Estado y que siga en vigor, y además se cumpla, la Ley de Partidos», subrayó el *popular*.



El presidente del PP, Mariano Rajoy (d), y el ex presidente del Ejecutivo y responsable de FAES, José María Aznar. / EFE

Rajoy le tomó la palabra a Aznar, que en su discurso se refirió a mucha gente «que se pregunta qué va a pasar». «Y no les faltan razones», dijo y continuó dirigiéndose a Rajoy: «Pero la pregunta clave es qué estaría pasando ya si el PP y tú mismo no hubierais tenido la honestidad y el valor para denunciar el engaño sistemático del Gobierno en su negociación con los terroristas y la deslealtad continua. Gracias a esa actitud queda esperanza y es una esperanza que no se apaga, sino que aumenta».

De hecho, Aznar cree que la alternativa política que encabeza Rajoy ya no se dirige a 10 millones de españoles, «sino a muchísimos

más» que no están conformes con «ceder, rendirse, entregar nada a cambio de que se les deje vivir en paz. Esa mayoría que quiere seguir

viviendo en una España constitucional. Cuenta con la ayuda de todos y desde luego con la mía para ese empeño de libertad», concluyó.

Una semana con mucho movimiento

Se abre una semana intensa en el País Vasco. Está previsto que la Asociación Víctimas del Terrorismo presente hoy o mañana ante el Tribunal Superior de Justicia del País Vasco una querrela contra el secretario general de los socialistas vascos, Patxi López, y el líder de la ilegalizada Batasuna, Arnaldo Otegi, por la reunión que ambos mantuvieron en un hotel de San Sebastián. Además, hoy el coordinador de EB, Javier Madrazo, se reunirá con el presidente del PNV, Josu Jon Imaz, para analizar la situación política tras el alto el fuego de ETA y de cara a la constitución de una futura mesa de partidos. La reunión que mantendrán Imaz y Madrazo se enmarca en una ronda de contactos que está teniendo la formación de izquierdas con todos los partidos vascos para analizar la actual situación.

Recrean la mesa de partidos

AGENCIAS / BILBAO-MADRID

Una serie de carteles, firmados por Batasuna, han aparecido en distintos puntos del País Vasco recreando una mesa de partidos en la que aparecen letreros con los logotipos de formaciones políticas del País Vasco, Navarra y Francia, incluidos el PP y la propia Batasuna.

El cartel, con el lema *Mesa de Resolución. Hau da garaia* (éste es el momento), reproduce una mesa con los letreros dispuestos en los lugares donde supuestamente se sentarían los representantes de

cada partido. En primer plano aparece el logotipo de Batasuna con el PNV a su derecha y el PSE a su izquierda. Justo al otro lado de la mesa está el letrero del PP País Vasco. Rodeando el resto de la mesa aparecen Eusko Alkartasuna, UPN, CDN y Batasuna, completando el otro extremo Aralar, el PSN, el PSF y Ezker Batua.

Estos nuevos carteles se suman a los ya aparecidos en días pasados en los que se mostraba una mesa con los escudos de las siete provincias vascas y siluetas que simbolizaban a los represen-

tantes de los partidos supuestamente llamados a sentarse en ella.

Por otro lado, Txapote vuelve al banquillo de los acusados. Tan sólo unas semanas después de ser condenado por el asesinato de Miguel Ángel Blanco hace nueve años, ahora, el dirigente etarra se enfrentará a las acusaciones que lo implican en la muerte de Fernando Múgica en 1996. Por este crimen, Javier García Gaztelu se presentará el jueves ante el fiscal de la Audiencia Nacional, que pide para él un total de 72 años de cárcel.

DISCREPANCIAS

Otegi es cuestionado en Batasuna

El sector más ortodoxo de la formación ilegalizada parece poner en tela de juicio el liderazgo de su máximo dirigente, obligado a moderar las reclamaciones de los 'abertzales'.

Algunos analistas de la política vasca se frotaban la semana pasada los ojos al ver como, por primera vez en mucho tiempo, un dirigente de Batasuna, en teoría su actual líder, desmentía al diario *Gara*, el portavoz oficioso y oficial de todo el conglomerado etarra. Por eso, cuando Arnaldo Otegui dijo no tener conocimientos de que existan preacuerdos y compromisos previos establecidos entre el Gobierno y ETA, desmintiendo una portada y una amplia exclusiva del rotativo vasco, las interpretaciones no se han hecho esperar. Algunos consideran que ha sido el propio entorno de Moncloa quien obligó a desmentir esas revelaciones que dejaban en muy mal lugar la estrategia del Ejecutivo socialista para alimentar de paso de razón al PP y a las víctimas aglutinadas en torno a los muy combativos AVT y Foro de Ermua.

Otras fuentes consultadas afirman, sin embargo, que la designación del «duro entre los duros», Rufino Etxebarria, en la comisión negociadora de Batasuna confirma que es el dúo Etxebarria y Permach quienes controlan y diseñan la estrategia *abertzale* y que Otegui está cada día más cuestionado. Por contra, hay quien advierte de que todas las supuestas discordancias que surgen desde ese entorno son señales de humo porque, en esta ocasión aseguran, Batasuna está unida sin fisuras.

Pocas veces, si es que ha habido alguna, un dirigente de Batasuna ha desmentido a su diario. Pero el pasado jueves, Arnaldo Otegui lo hizo. Y lo hizo para desmentir, como publicaba el lunes *Gara*, que el Gobierno y ETA hayan ya asumido compromisos políticos. Y tampoco que el Ejecutivo de Zapatero haya comprometido con la propia Batasuna fórmulas para su relegalización.

Tal vez sea un reparto de papeles, pero en este asunto a Otegi le está tocando representar el papel de moderado. Por que tanto Pernando Barrena como, fundamentalmente, Joseba Permach llevan jugando en las últimas semanas el rol de intransigentes.

► LAS CONSECUENCIAS DE LA DECLARACIÓN DE TREGUA

La serpiente y la media luna

El etarra Balbino Sáez Olarra, ingeniero electrónico encargado de confeccionar los detonadores de la banda, podría ser el nexo de unión entre ETA y los atentados del 11-M

SPC / BURGOS

Pese a que el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, anunció hace pocos días el comienzo oficial de las negociaciones con ETA, todo apunta a que el proceso de diálogo con los terroristas tiene al menos tanto pasado como porvenir.

La reciente publicación en el diario *abertzale* *Gara* de noticias que apuntan a que los socialistas ya cerraron un acuerdo con la banda el pasado mes de febrero tras muchos meses de contactos reafirman en gran medida las tesis esgrimidas por el PP de que el leonés ya ha adquirido compromisos políticos con la organización criminal a cambio de la declaración de tregua y de una hipotética y posterior disolución.

Esta circunstancia, que de ser cierta dejaría en entredicho la legitimidad de todo el proceso, se ha visto también entremezclada con la insistente denuncia de la formación de Génova de que el grupo terrorista vasco participó, o colaboró, o al menos conocía de antemano los atentados del 11-M en Madrid.

La combinación de ambas circunstancias llevó hace no mucho al número dos de Génova, Ángel Acebes, a interrogarse en público acerca de ¿por qué ETA sabía que el PSOE ganaría las elecciones de hace dos años? Sin decirlo expresamente, el abulense sugería así que los terroristas, que entonces y según la tesis popular ya estarían en tratos con la formación de Ferraz, habrían apostado por cerrar acuerdos con Zapatero a sabiendas de que la masacre de los trenes de cercanías pondría en bandeja la victoria electoral a los socialistas.

Esta teoría conspirativa no ha quedado sustentada en modo alguno por la instrucción judicial de los ataques de Madrid, que descarta por completo toda intervención que no sea la de fanáticos islamistas, pero sí ha tenido permanente reflejo en diversos medios de comunicación.

Varias y constantes informaciones apuntan a que la trama de los explosivos que se emplearon en Atocha está relacionada muy directamente con ETA, e incluso sostiene, si bien es cierto que veladamente y más con especulaciones que con pruebas, que además de la banda terrorista estarían implicados servicios secretos e incluso instancias policiales, que se habrían encargado de ocultar o preparar diversas pruebas recogidas el mismo 11 de marzo de 2004.

Al margen de esta hipotética connivencia oficial, que aún no



Imagen de uno de los trenes atacados en los atentados del 11 de marzo en Madrid. / EFE

está ni mucho menos argumentada, lo que sí suscita al menos dudas es la relación entre ETA y los criminales islamistas.

De hecho, estos últimos días han circulado insistentes rumores que ponen incluso nombre propio a esta conexión. El nexo entre ambos grupos sería el Balbino Sáez Olarra.

Sáez era miembro del comando Txirrita, el último detenido en Madrid, y en el registro del piso franco del grupo la Policía halló, junto con grandes cantidades de explosivo, tres teléfonos marca Alcatel One Touch, uno de los cuales estaba manipulado para servir de temporizador.

El uso de móviles no era una novedad para la banda vasca, pero hasta entonces, los terroristas los habían usado como mandos a distancia, para activar la bomba mediante una llamada, pero no para programar la explosión, tal y como hicieron los autores del atentado del 11-M.

Durante la inspección del piso de la calle Piamonte, los agentes encontraron también el diploma que certificaba el título de ingeniero electrónico de Sáez Olarra, que entonces, en mayo de 2002 logró huir, así como va-

rias notas manuscritas explicando el proceso de modificación de los teléfonos, presuntamente escritas por el puño del terrorista.

NUEVOS DATOS. El pasado abril, la Unidad Central de Desactivación de Explosivos de la Policía (dirigida por el comisario Sánchez Manzano) remitió un informe al juez Del Olmo, que instruye el sumario de la masacre, en el que analizaba los tres atentados en los que ETA utilizó móviles (uno contra el cuartel de la Guardia Civil en San Sebastián; otro contra la cúpula del PP en el cementerio de Zarauz y el último contra una garita del Puerto de Pasajes). Dicho documento concluye que ETA empleó los móviles de manera diferente a como lo hicieron los terroristas del 11-M.

En opinión de Sánchez Manzano, los etarras siempre han usado el móvil para hacer llegar la carga mediante llamadas, lo cual es sólo parcialmente cierto, ya que el responsable de los Tedax omitió en su escrito al juez mencionar las pruebas de Sáez Olarra antes detalladas.

Días después, el ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba,

en respuesta a las preguntas de la diputada del PP Alicia Castro sobre el asunto, señaló que «el uso de teléfonos móviles por parte de la banda terrorista ETA, de los que se tiene conocimiento, ha sido como activador a distancia, no como temporizador», lo cual supone caer en la misma imprecisión del policía.

En todo caso, este nuevo *modus operandi* de ETA, idéntico al utilizado luego en Madrid, coincide con la época en la que el minero Trashorras buscaba «a alguien que supiera fabricar bombas con móviles», algo que fue denunciado por el confidente policial Lavandera, que hace pocos días fue tiroteado.

Todos estos indicios son los que, a juicio de los populares, articulan la supuesta conspiración, que, de asumirse como cierta, implicaría en último término que el presidente del Gobierno es rehén de la organización terrorista y se habría visto obligado a hacer concesiones sin fin a la banda, no solamente por su deseo de liquidar el terrorismo vasco, sino por el *secreto* compartido de que su llegada al poder sería directamente deudora del complot, cuando no cómplice del mismo.

La implicación de ETA sería uno de los argumentos de la banda en la negociación con Zapatero

► ELECCIONES

José Montilla espera gobernar Cataluña «con las menos hipotecas posibles»

EUROPA PRESS / BARCELONA

El recién elegido candidato del PSC a la Presidencia de la Generalitat de Cataluña, José Montilla, declaró ayer que espera poder gobernar «con las menos hipotecas y ataduras posibles» y «poder ser fiel al programa» de los socialistas.

Montilla explicó que «no sé cuáles son los planes de CiU» pero por parte de los socialistas catalanes «nuestros planes no son precisamente regir con Convergencia» sino hacerlo «con las menos hipotecas posibles».

En cuanto a la posible reedición del tripartito explicó que «con otras personas y otras bases ya lo veríamos pero que con las mismas personas y bases, está claro que no». Montilla calificó su proyecto político de «inequívocamente catalanista» y definió Cataluña como «un país plural». «Hay personas allí que se sienten españoles y no catalanes y, hay quienes se sienten sólo catalanes y no españoles, y una inmensa mayoría que se sienten, por supuesto, catalanes, pero también españoles, como es mi caso», explicó.

De esta manera, el candidato socialista quiso recalcar que se siente catalán pese a haber nacido en la localidad cordobesa de Iznájar.

Montilla respondió a la petición de Artur Mas de hacer un debate televisivo. «Le diré que no se ponga nervioso. La campaña todavía no ha empezado, las elecciones ni siquiera han sido convocadas; tiempo tendremos de confrontar nuestras posiciones».

► FÓRUM Y AFINSA

Cientos de quejas culpan a Consumo de la estafa filatélica

OTR-PRESS / MADRID

El Congreso de los Diputados ha empezado a remitir al Ministerio de la Presidencia los cientos de escritos afectados por la supuesta estafa filatélica de Fórum y Afinsa, que se han presentado ante la Comisión de Peticiones de la Cámara Baja en las últimas semanas. En estos escritos, los afectados reclaman la creación de una comisión de investigación para depurar responsabilidades y censuran el «incomprensible silencio» y la «pasividad» de los poderes públicos, señalando principalmente al Ministerio de Sanidad y Consumo. En este primer envío se incluye tan sólo un centenar de las más de 800 peticiones.

MADRID

Muere un joven apuñalado y otro resulta herido tras un supuesto intento de robo

EFE / MADRID

Alberto C.D., de 20 años de edad y nacionalidad española, falleció durante la madrugada del domingo tras ser apuñalado, y otro joven de 19 años, nacionalidad chilena y de nombre Hugo Tomás L.A., resultó herido grave también por arma blanca, frente al número 30 de la calle Cervantes de Madrid, una vía muy próxima a la Plaza de Neptuno.

Así lo indicaron fuentes de la Policía Nacional y Emergencias de Madrid, la primera de las cuales precisó que el móvil de la agresión podría deberse a un intento de robo.

Al parecer, ambos amigos fueron abordados sobre las 04,00 horas de la madrugada en

la citada calle y apuñalados por una tercera persona que se dio a la fuga tras el apuñalamiento.

Alberto C.D. recibió una puñalada en la axila izquierda y murió desangrado al poco tiempo del ataque, a pesar de los intentos por reanimarle por parte de los sanitarios de Samur Protección Civil.

El otro joven recibió dos puñaladas, una en la axila derecha y otra en un riñón y, tras ser estabilizado en la misma calle, fue evacuado al centro hospitalario de La Concepción en estado bastante grave.

Efectivos de la Policía científica, judicial y de homicidios se han hecho cargo de la investigación del suceso de la que, aún, no existen sospechosos.



Miembros del Samur en el lugar donde ocurrieron los hechos. / EFE

MADRID

Dos ecuatorianos son atacados con una botella en su domicilio

Una pareja de nacionalidad ecuatoriana fue agredida ayer en su domicilio al parecer por una tercera persona que se encontraba con ellos en la vivienda y que fue detenida instantes después. El hombre, de 23 años, fue golpeado en la cabeza con una botella y la mujer, de 29 años, se precipitó por el balcón por causas aún desconocidas. Allí, en el primer piso, los servicios sanitarios se encontraron a un joven

ecuatoriano de 23 años ensangrentado e inconsciente que presentaba un traumatismo craneoencefálico, supuestamente a causa de un botellazo en la cabeza, y cortes por todo el cuerpo, por lo que fue trasladado en estado menos grave al Gregorio Marañón. También fue encontrada en la acera que bordea el edificio, una mujer que, por razones aún desconocidas, se había precipitado desde el balcón del primer piso, caída que le produjo un traumatismo craneoencefálico, otro facial y rotura de muñeca, además de haber sufrido diversos cortes en el cuerpo. La mujer, también ecuatoriana, fue trasladada al 12 de Octubre.



Un grupo de inmigrantes espera a ser rescatados frente a las costas canarias. / MANUEL LÉRIDA (EFE)

Malta se niega a acoger a 51 inmigrantes que encontró en sus costas un barco español

La Embajada realiza todas las gestiones necesarias para que el pesquero pueda atracar normalmente en el puerto de La Valleta

• El Gobierno insular ofreció a una niña con síntomas de deshidratación y a su madre bajar del barco para ser atendidas por un médico. La mujer lo rechazó.

EFE / MADRID

El pesquero español que el pasado viernes rescató a un grupo de 51 inmigrantes subsaharianos a 100 millas de Malta cuando el cayuco en el que viajaban se encontraba a la deriva, continúa aún a la espera de que las autoridades de ese país mediterráneo autoricen su desembarco en el puerto de La Valleta.

El Ministerio de Asuntos Exteriores, a través de su embajada en Malta, sigue haciendo gestiones ante las autoridades maltesas para «dar solución» a este asunto, según explicaron fuentes de este departamento.

El pesquero se encuentra en estos momentos a 26 millas del puerto de La Valleta a la espera de

que Malta se decida a dejar desembarcar a los 51 inmigrantes y, según Exteriores, a pesar de este contratiempo en el barco no está habiendo problemas de falta de alimentos.

El pesquero *Francisco y Catalina*, de 26 metros de eslora y con base en Carboneras (Almería), avistó a la embarcación hacia la una de la tarde del pasado viernes «en situación extrema», a 100 millas al sureste de Malta, y prestó auxilio inmediato a sus ocupantes, según relató un directivo de la asociación de armadores de Carboneras.

En el cayuco viajaban 43 hombres, ocho mujeres (dos de ellas embarazadas) y un niño de dos años, todos ellos subsaharianos. El barco español cuenta, por su parte, con una tripulación de 11 personas, parte de las cuales proceden de Santa Pola (Alicante) y otra parte de Muxía (Galicia).

Sin embargo, cuando la embarcación se encontraba a 26 millas del puerto, una patrullera maltesa impidió al pesquero continuar ha-

cía la costa. El capitán fue advertido en ese momento de que Malta no iba admitir la entrada de los inmigrantes que habían sido rescatados en alta mar.

Las autoridades del país se brindaron a desembarcar del pesquero español *Francisco y Catalina* a dos de los 51 inmigrantes que rescató, una niña con síntomas de deshidratación y a su madre, pero ésta rechazó dejar el barco y se atendió a la niña a bordo, según la embajadora de España en Malta, Marta Vilardel.

MÁS CAYUCOS EN CANARIAS.

Una patera llegó ayer a la costa de Pozo Izquierdo en Gran Canaria, al sureste de la isla, con un total de 28 inmigrantes irregulares a bordo, según informó el Instituto Armado. Los inmigrantes, varones de origen subsahariano, lograron llegar a tierra. Esta nueva remesa de irregulares, se suma a los 172 inmigrantes ilegales que el sábado llegaron a las costas canarias. En lo que va de fin de semana han llegado 200 personas.

EN ESPAÑA

BARCELONA

Dos muertos al chocar un turismo contra un camión ■ Dos personas murieron ayer en un choque frontal entre su vehículo y un camión con matrícula italiana en la N-340 a su paso por L'Aldea (Tarragona), según informaron los Mossos d'Esquadra. Las víctimas viajaban en un Toyota Celica español, y fallecieron en el acto. El conductor del camión resultó herido leve.

MALLORCA

Fallece un hombre atropellado intencionadamente ■ Un ecuatoriano de 30 años murió ayer en Sencelles (Mallorca), como consecuencia de las fuertes lesiones sufridas al ser atropellado, presuntamente de manera intencionada, por un turismo conducido por S.M.R., de 46 años, que fue detenido por la Guardia Civil. El suceso se produjo pasadas las cinco de la madrugada.

JAÉN

Encuentran el cadáver de una anciana desaparecida en Úbeda ■ Jerónima O.C., de 72 años y enferma de alzheimer, cuya familia denunció su desaparición el pasado jueves, fue encontrada muerta ayer. El cuerpo de la anciana fue hallado en una escumbrera sin que éste presentara signos externos de violencia, y junto a ella estaban todas sus pertenencias.

MÁLAGA

Tres ciudadanos ucranianos resultan heridos de bala y por arma blanca ■ Tres hombres de nacionalidad ucraniana resultaron ayer heridos de bala y por arma blanca en una reyerta entre compatriotas que tuvo lugar en una de las zonas de playa de la localidad malagueña de Torremolinos. Los hechos sucedieron cuando un hombre se dirigió a un grupo y comenzó a disparar.

India logra una vacuna contra el H5N1 en sólo cuatro meses

La fecha de comercialización no ha sido anunciada por el grupo de científicos, que aseguran que el fármaco es eficaz • El país asiático padece la gripe aviar desde febrero

• Un hombre de 44 años podría ser la víctima número 42 en Indonesia. Sólo cuatro días transcurrieron desde que enfermó y tuvo que ser hospitalizado hasta que falleció.

AGENCIAS / CALCUTA-YAKARTA
La guerra científica contra el virus H5N1 no descansa un solo día. Según informó ayer la cadena de televisión local, NDTV, un grupo de científicos indios está desarrollando una nueva vacuna contra la gripe aviar. Aún es demasiado pronto para echar las campanas al vuelo pero es positivo que no sólo la compañía sueiza Roche sea la que avance -o eso señale en sus comunicados- en los estudios sobre el temible agente patógeno. Por cuestiones económicas y, sobre todo, sanitarias.

El Consejo Indio de Investigación Agrícola (ICAR), aseguró haber elaborado una vacuna eficaz contra el virus H5N1, aunque no informó sobre su fecha de comercialización. A juicio de los expertos, este escueto comunicado podría ser solamente *humo* si bien los expertos hindúes gozan de prestigio a nivel mundial.

Según anunció el ICAR, la vacuna ha sido desarrollada en tan sólo cuatro meses en el centro de alta seguridad Laboratorio de Enfermedades Animales, situado en Bhopal, en el estado de Madhya Pradesh, en el centro del país.

El pasado mes de febrero India sufrió el primer brote de gripe aviar, que desató la alerta en el país y obligó a las autoridades a matar cientos de miles de pollos en granjas del estado de Maharashtra, en la costa occidental de la India. A pesar de que no se registró ningún contagio del virus a humanos, miles de personas fueron puestas en cuarentena y el



Una mujer pasa junto a un puesto de patos en un mercado chino. / EFE

miedo a la enfermedad ocasionó pérdidas millonarias a las empresas avícolas.

NUEVA VÍCTIMA MORTAL. Por otra parte, en la cercana Indonesia, las pruebas efectuadas en un laboratorio local confirmaron ayer que un hombre de 44 años de edad

murió a causa de la gripe aviar, según informó un responsable del Ministerio de Sanidad.

De ser confirmado por la Organización Mundial de la Salud (OMS), con esta defunción ascendería ya a 42 el número de personas fallecidas en este país asiático a causa de la mortífera cepa,

Guía práctica

La periodista británica Jo Revill ha elaborado una guía práctica sobre la gripe aviar y la respuesta de los 49 países afectados por esta enfermedad animal, que también ha infectado a 209 personas, de las que 113 fallecieron hasta abril de este año.

La publicación del libro *Todo lo que necesitas saber sobre la gripe aviar y cómo prevenirla* (Editorial Booket) ha coincidido en el tiempo con el primer caso de ave afectada en España.

Revill, responsable del área de Salud en el periódico británico *Observer* y colaboradora de organizaciones médicas y de la OMS, asegura que para la elaboración de este estudio ha consultado con numerosos científicos y médicos, sobre todo con especialistas en virología sobre la gripe aviar, que ha provocado el sacrificio de unos 120 millones de aves en el Extremo Oriente.

La guía describe la gripe aviar y el fuerte impacto que ha tenido en el mundo en los dos últimos años al saltar fronteras e infectar a millones de pollos y otras aves, con el temor de que evolucione hacia una infección contagiosa entre seres humanos, «lo que podría causar una pandemia mundial de gripe», indica la autora.

También describe y recuerda pandemias anteriores, como la denominada gripe española.

igualando este índice con el de Vietnam.

«Las pruebas locales confirmaron que fue infectado con el virus H5N1», señaló Nyoman Kandun, quien informó de que el hombre murió el pasado 12 de julio tras ser hospitalizado con fiebre alta y dificultades respiratorias.

EDUCACIÓN



La ministra Mercedes Cabrera.

Mercedes Cabrera asegura que las universidades tendrán una mayor autonomía

EFE / GRANADA

La ministra de Educación, Mercedes Cabrera, aseguró ayer que la reforma de la Ley Orgánica de Universidades (LOU) en la que trabaja el Gobierno, va a reforzar la autonomía de las universidades españolas, pero para conseguirlo anunció que se les exigirá «responsabilidad y rendición de cuentas».

Cabrera clausuró un curso sobre *Los retos de la educación en el siglo XXI* en la escuela de verano que el PSOE tiene en la localidad madrileña de Galapagar, acompañada del secretario de Organización de este partido, José Blanco.

La titular de Educación dio un amplio repaso a las iniciativas que el Ejecutivo socialista ha llevado a cabo en materia educativa en sus dos años de gestión y proclamó que «la apuesta por la educación es una de las señas de identidad de este Gobierno».

De cara al futuro, Cabrera se detuvo especialmente en las reformas normativas que van a afectar a las universidades, y en esta línea abogó por utilizar la evaluación como «instrumento que permite imbricar autonomía y rendición de cuentas».

MEJORA. La dirigente socialista advirtió de que la evaluación «no debe entenderse como un proceso inquisitorial» contra las universidades, sino «como una oportunidad para mejorar» estas instituciones con el objetivo de «enriquecer su calidad». En este sentido, anunció que el Ministerio de Educación pretende «fortalecer» la Agencia Nacional de Evaluación de la Calidad y la Acreditación convirtiéndola en una agencia pública.

De la nueva LOU también destacó que se va a elaborar un Estatuto del Estudiante Universitario que recogerá los derechos y deberes de los estudiantes y se creará un Consejo del Estudiante Universitario.

Los hospitales llevan realizados en lo que va de año 112 trasplantes de corazón

EUROPA PRESS / MADRID

Los hospitales españoles realizaron 435 trasplantes hepáticos y 112 cardíacos en los cinco primeros meses del año, en los que también se contabilizaron 634 donantes de órganos, según informaron ayer fuentes oficiales.

A este respecto, hasta el 1 de junio de 2006 también se habían contabilizado 875 trasplantes renales y 73 pulmonares. En cuanto al de páncreas se han realizado 50

operaciones, mientras que ya son seis los casos de donación de intestino.

Ante estos datos sobre la actividad de donación y trasplantes en lo que va de año, las mismas fuentes indicaron que «las previsiones a final de año pasan por mantener la actividad en los aparatos renal o hepático». Además, confían en superar la actividad en las modalidades de trasplante pulmonar, intestinal y pancreático.

Por ello, si se continúan con estas cifras, la donación de órganos en España podría superar nuevamente su récord, después de que en 2005 se registraran un total de 1.548 donantes, suponiendo una tasa de 35,1 donantes por millón de habitantes, la más alta de todo el mundo.

Ante estas cifras la ministra de Sanidad y Consumo, Elena Salgado, puso de manifiesto a principios de año «la solidaridad de la

población española», ya que se triplicaron las cifras registradas en países como Alemania o Reino Unido. En concreto, en 2005 el mayor número de donaciones se registró entre las personas mayores, siendo el 18,2 los cedentes con más de 70 años, y el 38 por ciento mayor de 60 años, grupo que ha experimentado el mayor aumento en cinco años. Además, también subió un punto el número de extranjeros que dan sus órganos.

►ORIENTE PRÓXIMO



Soldados israelíes cargan la artillería en Zura, al oeste de los Altos del Golán, muy cerca de la frontera con Líbano. / ATEF SAFADI (EFE)

Hezbollah amenaza con represalias si hay invasión e Israel sigue atacando

Olmert ofrece, por medio del primer ministro italiano, Romano Prodi, a Líbano un pacto que implique la entrega de los dos soldados secuestrados y la retirada de las milicias de la frontera

• Nueve personas perdieron la vida y 42 resultaron heridas durante los ataques hebreos en el sur del país. Durante la noche más de 350 extranjeros fueron evacuados.

OTR-PRESS / JERUSALÉN

El recrudecimiento de la situación en Oriente Próximo es proporcional a los esfuerzos internacionales por frenar la escalada de violencia. El líder de Hezbollah, Sheikh Hassan Nasrallah, amenazó ayer al Gobierno de Israel con una «confrontación directa» si sus tropas invaden Líbano.

Pocas horas antes, el Ejecutivo hebreo había extendido a las autoridades libanesas a través del primer ministro italiano, Romano Prodi, una propuesta de tregua sujeta a la liberación de los dos soldados israelíes secuestrados y la retirada de Hezbollah más allá del río Litani.

El líder terrorista amenazó a Israel con la confrontación directa si sus tropas invaden Líbano. Sheikh Hassan Nasrallah, que negó la implicación de Irán en el conflicto, advirtió de que el ataque a la ciudad israelí de Haifa por el que ayer murieron ocho personas es «sólo el principio». De esta forma, re-

cordó que la milicia chiita tiene «intacta» toda su fuerza y su poder a pesar de los bombardeos de los últimos días.

Todo ello después de que ayer la ciudad de Haifa fuera blanco de un ataque de Hezbollah y murieran ocho personas; una ofensiva que tuvo como respuesta israelí la petición a la población civil del sur del Líbano que abandonara la zona ante un ataque inminente.

A última hora de la tarde se supo que nueve personas murieron y otras 42 resultaron heridas en un nuevo ataque en el sur de Líbano.

A lo largo de la noche más de 350 extranjeros, entre italianos, austríacos, checos e irlandeses, fueron evacuados desde Líbano a Chipre, a través de Siria, en aviones militares italianos.

Por su parte, el secretario general de la Liga Árabe, Amro Musa, pidió la «movilización» del mundo árabe e islámico para prestar ayuda humanitaria y política a los pueblos libaneses y palestino.

Musa, que hizo la petición en un comunicado difundido en la sede de la organización panárabe, en El Cairo, subrayó que el respal-

do es necesario para ayudar a esos dos pueblos a afrontar las «agresiones israelíes».

El secretario general de la organización panárabe recordó en el comunicado que el primer ministro libanés, Fuad Siniora, anunció que «el país (tras los bombardeos israelíes) se ha convertido en una zona de desastre, por lo que necesita un plan árabe e internacional rápido y global».

Los jefes de la diplomacia árabes condenaron ambas incursiones israelíes y, aunque criticaron al grupo chiita libanés Hezbollah, apoyaron las exigencias de esa milicia sobre el inmediato cese de los ataques del Estado hebreo y un «canje de prisioneros».

Por otra parte, dos milicianos palestinos murieron y un tercero resultó herido en un ataque aéreo lanzado por el Ejército hebreo contra el norte de la ciudad de Gaza, según informaron fuentes médicas palestinas.

APOYO DEL G-8. Previamente, la alemana Angela Merkel anunció que los jefes de Estado y de Gobierno del Grupo de los ocho grandes redactaron una declaración consensuada con un claro contenido político por la que pide la liberación de los dos soldados israelíes y el cese de los ataques de Israel contra el Líbano.

La ONU pide la libertad de los militares

El jefe de la delegación de la ONU que llegó ayer a Líbano, Fiyad Nambian, pidió la entrega de los soldados israelíes capturados el miércoles por Hezbollah para acabar con el conflicto armado. Nambian agregó en una rueda de prensa tras una reunión con el primer ministro libanés, Fuad Siniora, que había llegado a Beirut para mostrar el apoyo de la ONU a los ciudadanos libaneses y al primer ministro. Asimismo instó al Gobierno a extender su soberanía a todo el país, en una clara referencia a la influencia de Hezbollah en el sur de Líbano. El jefe de la misión de la ONU hizo, además, un llamamiento a todas las partes a proteger a todos los civiles y las infraestructuras. Nambian subrayó que el objetivo de su misión era mostrar la solidaridad de las Naciones Unidas con los libaneses e intentar buscar una solución pacífica y de diálogo al conflicto, según los deseos mostrados por el secretario general de la ONU, Kofi Annan. El dirigente ruso, Walid Yumblat, que también se reunió con la delegación junto al ministro de telecomunicaciones, Marwan Hamade, declaró tras la conversación que «lo importante ahora es obtener un alto el fuego, después hablaremos de los medios para proteger el Líbano, comenzando por el sur, de la agresión israelí».

Javier Solana viaja a Beirut para mostrar su apoyo y mediar en «una guerra sin lógica»

EFE / LÍBANO

El alto representante para la Política Exterior y de Seguridad Común europea, Javier Solana, viajó ayer a Beirut, para expresar la solidaridad de la UE al primer ministro libanés, Fuad Siniora, en estos momentos difíciles, señaló una fuente diplomática de la Unión Europea. El español también se entrevistará con el presidente del Parlamento libanés, Nabih Berri.

Solana aseguró nada más llegar a la capital que Europa está tratando de encontrar una solución a esta «guerra sin lógica». En declaraciones a la prensa tras su encuentro con Siniora, el socialista subrayó que hay que actuar conforme a la legalidad internacional y que las provocaciones no son aceptables.

El representante aseguró que «los que tienen la posibilidad de detener la violencia deben hacerlo liberando a los soldados», en referencia a Hezbollah, cuyas milicias capturaron a dos soldados hebreos el pasado miércoles, tras lo cual Israel lanzó una amplia ofensiva militar aérea, marítima y terrestre contra el país de los cedros.

«Líbano, sus líderes y fuerzas deben trabajar juntos por la paz», dijo el mandatario de la Unión Europea que agregó que «lo importante es recuperar la prosperidad y la paz, que están en peligro».

Solana subrayó en sus declaraciones que la UE siempre ha defendido «la independencia, integridad y libertad de Líbano» y comentó que la resolución 1559 de la ONU define claramente estos principios.

Asimismo, matizó que quería mostrar su solidaridad con Líbano y que todo el mundo está trabajando para encontrar una solución a este «problema catastrófico».

CONDENA DE LA UE. La

Unión Europea condenó totalmente la captura y retención de los dos soldados israelíes por las milicias extremistas de Hezbollah y pidió su inmediata liberación, pero también ha calificado de «desproporcionada» la reacción de Israel, con respecto a la resolución de todo este conflicto armado.

Solana informará durante todo el día de hoy a los ministros de Asuntos Exteriores de la Unión Europea, que se reúnen en Bruselas, sobre los resultados de su visita a Beirut y los frutos de la misma, según afirman las fuentes diplomáticas.

El G-8 centra todos sus esfuerzos en la crisis nuclear iraní y coreana

Los países más industrializados muestran su compromiso de continuar favoreciendo el desarrollo de energías renovables como la eólica, solar, hidroeléctrica o la geotérmica

• Las enfermedades infecciosas, la entrada de Rusia en la Organización Mundial del Comercio y la crisis en Oriente Próximo fueron temas que dominaron la agenda política.

EFE / SAN PETERSBURGO

Los líderes de los ocho países más industrializados del mundo consagraron la división entre los partidarios de desarrollar la energía nuclear pacífica para garantizar la seguridad de suministro y reducir las emisiones de efecto invernadero y los opuestos a la energía atómica. Todo en un documento que intenta afrontar el reto del creciente coste del petróleo y del fuerte aumento de la demanda energética en los próximos 25 años.

Gran parte de los debates y negociaciones de la cumbre de los *grandes* se centraron en las crisis nucleares por las que pasan algunos países. Por su parte, el presidente de EEUU, George W. Bush, y su colega chino, Hu Jintao, reiteraron su voluntad de que Pyongyang regrese cuanto antes a la mesa de negociaciones sobre su programa nuclear.

La situación en Corea del Norte después de la aprobación, el sábado, de una resolución de condena a ese país en el Consejo de Seguridad de la ONU fue uno de los asuntos principales en la conversación entre ambos líderes.

Por su parte, el Gobierno iraní advirtió de que el paquete de incentivos presentados por los cinco miembros del Consejo de Seguridad de la ONU más Alemania para que abandone sus actividades nucleares es una «base aceptable» para empezar a negociar.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores, Hamid Reza Asefi, insistió en la necesidad de que comiencen las negociaciones



Los líderes del G-8 reunidos en el Palacio Konstantinsky a las afueras de San Petersburgo. / ALEXANDER NEMENOV (EFE)

e instó a optar por el diálogo total y pacífico con Irán.

Por otra parte, con respecto a la energía, entre los cuatro países de la UE que forman parte del G-8, Francia produce casi toda su electricidad de centrales atómicas y Reino Unido prepara la construcción de más instalaciones, mientras que Alemania se ha comprometido a abandonar esta energía de forma progresiva y en Italia el desarrollo nuclear fue rechazado en un referéndum.

Los países más industrializados también reafirmaron su compromiso de continuar el desarrollo e implementación de energías alternativas (eólica, solar, biomasa, hidroeléctrica o geotérmica), que cada vez son más competitivas con los combustibles convencionales. Los líderes reafirmaron su compromiso con una África «democrática, próspera y en paz»,

pese a las críticas de organizaciones no gubernamentales de haber olvidado las promesas realizadas en anteriores cumbres. En una declaración sobre África afirman que

Enfermedades

Los jefes de Estado y de Gobierno reafirmaron su compromiso en la lucha contra las enfermedades infecciosas, especialmente la malaria, la tuberculosis y el sida que se están extendiendo rápidamente por todo el mundo. En una declaración conjunta sobre este tipo de enfermedades recordaron la «amenaza creciente» de la gripe aviar y la necesidad urgente de que la sociedad esté bien preparada ante la posibilidad de que el virus pueda transmitirse entre seres humanos.

«continuarán dando todo su apoyo a los países africanos» y enumeraron lo hecho hasta ahora y lo que se proponen hacer en el próximo año. Pero *ActionAid*, una organización intergubernamental que lucha contra la pobreza y la desigualdad en ese continente, advirtió que aunque discutan la crisis política y humanitaria no deben negar la pobreza silenciosa que arranca 20.000 vidas diarias.

LA OMC. Fuera de la crisis de Oriente Próximo, la entrada de Rusia a la Organización Mundial del Comercio (OMC), formó parte de la agenda de esta cumbre. Washington se mostró reticente a apoyar a Moscú para cumplir con este ingreso. Rusia es la mayor economía fuera del grupo de 149 naciones que integran la organización, pero Estados Unidos todavía guarda algunos temores.

► POSGUERRA IRAQUI

Cuatro atentados provocan la muerte de 48 civiles y hieren a otros 30 más

EFE / BAGDAD

Al menos 24 personas murieron ayer y otras 27 resultaron heridas en uno de los ataques suicidas ocurridos en Iraq. Una de las explosiones tuvo lugar en una cafetería cercana a una mezquita a 170 kilómetros al noreste de Bagdad.

Debido a la gravedad de algunos de los heridos y a que se desconoce si todas las personas fueron rescatadas, la Policía no descarta que pueda aumentar el número de víctimas. Con estas muertes, ascendieron a 48 el número de personas que ayer perdieron la vida en distintos ataques y atentados perpetrados en Iraq.

Por otra parte, seis personas murieron y otras 30 resultaron heridas por tres explosiones separadas en Bagdad y Tikrit, a 170 kilómetros al norte de la capital, según fuentes policiales iraquíes. Tres civiles, entre ellos dos funcionarios, fallecieron al ser disparada la camioneta donde viajaban en una carretera al oeste de Tikrit. Los cadáveres de esas tres víctimas fueron trasladados a un hospital de la ciudad, además uno de los cuerpos tiene impactos de bala en la cabeza.

En un ataque separado perpetrado en el oeste de Tikrit, un iraquí perdió la vida al ser disparado por las tropas estadounidenses mientras que conducía su vehículo en una carretera. En Bagdad, al menos dos personas murieron y otras 30 resultaron heridas.

LIBERACIÓN. Un antiguo miembro del Comité Olímpico iraquí que fue secuestrado el sábado junto a otras cerca de 30 personas tras el asalto de un grupo armado, fue liberado ayer en el este de Bagdad, según informaron fuentes policiales y deportivas.

EN EL MUNDO



1 CHINA

Las abundantes lluvias provocan 115 víctimas ■ Las lluvias e inundaciones causadas por la tormenta tropical *Bilis* en la región sureste de China se cobraron la vida de al menos 115 personas mientras que decenas se encuentran desaparecidas después de que tocara tierra en las últimas horas. La provincia central de Hunan fue la más afectada con unas 36 personas muertas y más de 100 desaparecidas, según la oficina provincial de prevención de inundaciones y control de sequía.

2 TURQUÍA

Nueve soldados pierden la vida durante un enfrentamiento armado ■ Ocho soldados turcos y un guardia local murieron anoche en enfrentamientos con los rebeldes del Partido de los Trabajadores del Kurdistan (PKK) en el sureste de Turquía, según informaron fuentes oficiales. El enfrentamiento se produjo en una zona montañosa próxima a Dagdosu, en la provincia de Siirt, según fuentes del Gobierno provincial. Las autoridades llevan a cabo una operación en la zona.

3 NEPAL

Mueren 17 personas por un monzón ■ Al menos 17 personas murieron en el oeste de Nepal al ser arrasado un pequeño poblado a causa de un corrimiento de tierra provocado por las fuertes lluvias del monzón, según informaron fuentes oficiales. El suceso tuvo lugar en la tarde del sábado en la pequeña localidad de Nepane a unos 200 kilómetros al oeste de Katmandú. El oficial del Gobierno de Kaski, Badri Ghimire, aseguró que los equipos de rescate encontraron a 17 personas.

4 AFGANISTÁN

El Ejército y las fuerzas de coalición acaban con 35 talibán ■ Al menos 35 presuntos milicianos talibán murieron durante dos enfrentamientos distintos con el Ejército afgano y las tropas de la coalición liderada por Estados Unidos al sur de Afganistán, según informaron fuentes oficiales afganas. Por una parte, al menos 27 milicianos murieron en el distrito de Sangin, y otros 18 supuestos rebeldes más resultaron heridos y 10 de ellos fueron detenidos, añadió.

FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

La Segoviana renueva por un año al medio centro vallisoletano Abel

Cuatro jugadores deberán contestar hoy a las ofertas que les ha realizado el club azulgrana

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

La Gimnástica Segoviana ha renovado por un año al medio centro vallisoletano Abel, según informaron ayer fuentes del club azulgrana. El jugador decidió, después de pasar unos días de vacaciones en el extranjero, aceptar las condiciones económicas que le había planteado la Segoviana.

Abel arribó a Segovia en el mes de febrero de este año, tras ser dado de baja en el Zamora (Segunda B). El pucelano, de 26 años, se formó en las categorías inferiores del Real Valladolid, llegando a formar parte de la plantilla de su primer equipo, entre 2002 y 2004. Después militó en el Guijuelo (2004/5) y en el Zamora (2005). Durante su estancia en el club zamorano sufrió dos roturas de fibras que le alejaron de los terrenos de juego cerca de seis meses. La posibilidad que le ofreció la Segoviana de volver a disfrutar de minutos en un terreno de juego fue suficiente atractiva para que el vallisoletano aceptara fichar por el club azulgrana. Después de unos inicios dubitativos, Abel fue progresivamente entonándose, siendo uno de los jugadores más destacados en la recta final del campeonato y en los play off de ascenso.

Tras la renovación de Abel, solo quedan tres jugadores que formaron parte de la plantilla 2005/6 que todavía no han defi-



Abel, el día que fue presentado como jugador de la Gimnástica Segoviana, el pasado mes de febrero. / JUAN MARTÍN

nido su futuro. Se trata de Lobera, Ángel y Gonzalo. En los tres casos, los jugadores no aceptaron inicialmente la oferta realizada por el club, por lo que el cuerpo técnico está barajando otras opciones para cubrir sus

puestos. La semana que hoy comienza será clave para el diseño de la Gimnástica Segoviana 2006/7. Andrés Peiro ha reconocido que cuatro jugadores deberán contestar hoy a las propuestas realizadas por el club.

En la presentación del defensor central Nando, que tuvo lugar el pasado miércoles, el presidente del club, José Soriano, anunció que la Segoviana realizará en los próximos días "entre ocho y diez fichajes".

TENIS

Fernando Vicente está cuajando una gran campaña ■ El castellonense Fernando Vicente, quien ha confirmado ya su presencia en el Open Castilla y León "Villa de El Espinar", donde en las dos últimas ediciones alcanzó los cuartos de final, ha llegado a su segunda final en la presente temporada. Si en abril se imponía en el challenger de Bermuda, hace escasos días se coló en la final del challenger de Braunschweig (Alemania), donde no pudo superar, sin embargo, al checo Jan Hajek. Otro de los tenistas que ya ha confirmado su presencia en el Open de Castilla y León, que se disputará entre el 29 de julio y el 6 de agosto, ha sido el sueco Joachim Johansson, que tiene en su palmarés tres títulos ATP.

FÚTBOL SALA

Gascón cree que es hora de que MRA "haga algo grande"

■ El portero del MRA Navarra, David Gascón, ha señalado, en una entrevista publicada en www.lnfs.es que "ha llegado la hora de que MRA haga algo grande, algo bonito". El meta considera que "pese a las millonadas que se mueven en otros clubes actualmente, podemos hacerlo". A nivel personal, Gascón considera que su mejor recuerdo ha sido "poder jugar la Copa de España". Y, en el apartado de destacados de la liga, el guardameta cita a Javi Ezevarri, como cierre, y a Wilde, como pivot.

CICLISMO

El club 53X13 organiza una marcha de 110 kilómetros

■ El club ciclista 53x13 ha organizado una marcha de 110 kilómetros, que se desarrollará el próximo domingo, día 23. Partirá de la Plaza Oriental, a las 09.00 horas y pasará por Fuente Milanos, El Espinar, Puerto de la Cruz de Hierro y Villacastín.

ATLETISMO

El Blume - Caja Segovia destacó en el I Open para sordos, celebrado en Alcalá de Henares

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los atletas sordos pertenecientes al Blume - Caja Segovia brillaron en el I Open de Atletismo para sordos, recientemente celebrado en la localidad madrileña de Alcalá de Henares. Así, en 100 metros lisos, dos de sus componentes, Juan Pablo Moral y Fernando Sanz, con-

siguieron el primer y el segundo puesto. En la carrera de 200 metros lisos, el orden fue el inverso, ya que ganó el madrileño Fernando Sanz, batiendo a Moral. El tercer puesto fue para otro hombre del Blume, José Luis García.

En 800 metros, una mujer del equipo segoviano, Sandra Már-

quez, tuvo el coraje de correr sola la carrera, obteniendo finalmente el récord de España, con un marca de 2'35".

Otra de las atletas que brilló en el evento fue Irene del Barrio, sumando finalmente una medalla de plata (800 metros) y dos bronce (100 metros y longitud). Por otra

parte, Rafael Martínez se hizo con el oro en la carrera de 3.000 metros, gracias a una marca de 9'25". También consiguieron medallas en el Open el segoviano Francisco Maderuelo (plata en 1.000 metros), Alfredo de los Mozos (plata en 3.000 metros) y Fernando Sanz (oro en salto de longitud).



Todos los deportes
y marcas
en Calderón Sport



¿Te lo vas a perder?

José Zorrilla, 45 (Segovia)

CICLISMO

Alicia de la Calle sigue ganando

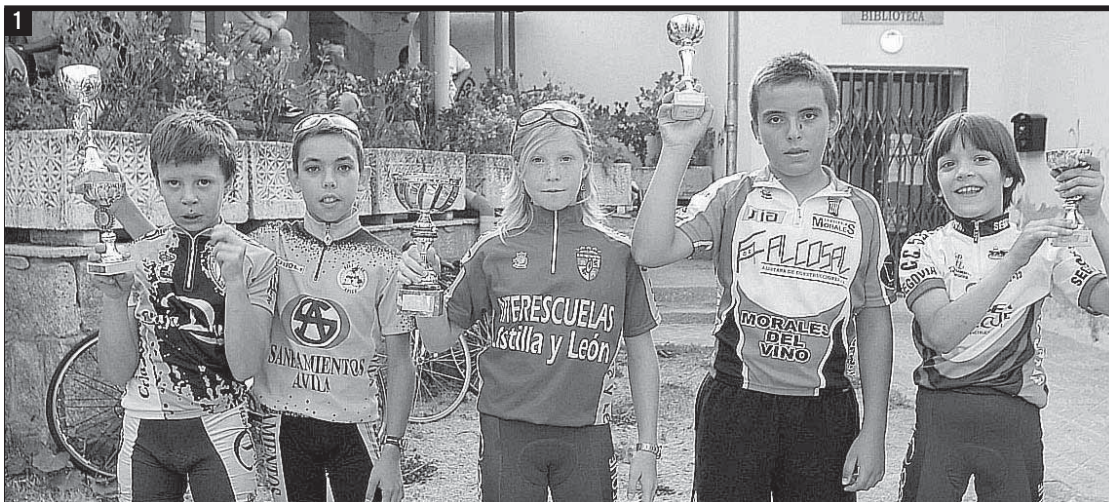
Un total de ochenta corredores participaron en el XIV trofeo Jacinto García Martín, celebrado en San Rafael

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un total de ochenta pequeños corredores, procedentes de escuelas ciclistas de las provincias de Ávila, Salamanca, Zamora y Segovia, se dieron cita el sábado en la localidad de San Rafael para participar en el XIV trofeo Jacinto García Martín, cuarta prueba puntuable de la VI Copa de Escuelas de Castilla y León 2006. Las carreras se desarrollaron en un circuito urbano de 1.500 metros de recorrido, muy exigente y con la meta situada en subida. Partía de la Avenida Santa Teresa para pasar por las calles Pinar, Ramón Menéndez Pidal y Gil Beceril.

Por lo que respecta a la participación segoviana, a la prueba acudieron corredores del Carpintería Martín - Club Ciclista Caloco, Mundo Amena - Unión Ciclista Cantimpalos, Navas de Oro - Caja Segovia y Orbea - El Reque - 53 x 13. Ya en las carreras, los segovianos tuvieron una actuación más que notable, logrando un primer puesto, dos segundos, un cuarto y un sexto.

Como ya viene siendo habitual, la segoviana Alicia de la Calle (Orbea - El Reque - 53 x 13) se hizo con el primer puesto en Principiantes de segundo año. Tras ella quedaron David González (Saneamientos Ávila) y Rubén San Damián (Zamora Cyclin). Los otros dos segovianos que llegaron al podio fueron el alevín de primer año Andrés López y el infantil de primer año Antonio Yagüe. Ambos, miembros de Orbea-El Reque-53x13, alzaron la medalla de plata. En cuarto lugar de principiantes de segundo año entró Pablo Esteban (Orbea) mientras que Eva Benito (Mundo Amena - Cantimpalos) fue sexta en principiantes de primer año.



1. La segoviana Alicia de la Calle, en el centro de la imagen, sigue dominando la mayoría de las carreras en las que participa. **2.** Dos de los pequeños ciclistas de Orbea El Reque 53x13 (a la derecha), tras recoger sus premios. **3.** Un grupo de premiados, con sus trofeos. / PEDRO MERINO.

FÚTBOL

PRIMERA DIVISIÓN

Carmelo del Pozo regresa al Betis con el objetivo de volver a la senda del éxito

G.HERRERO / SEGOVIA

El preparador físico segoviano Carmelo del Pozo ha regresado al Real Betis Balompié después de haber permanecido durante una temporada en el Polideportivo Ejido. Su fichaje ha coincidido con el de Javier Irureta como técnico del cuadro verdiblanco. "La oferta que me hizo el Betis era irrechazable; me llamaron tras firmar Irureta, y yo no pude decir que no", ha indicado el segoviano, perfecto conocedor de lo que ocurre en el Ruiz de Lopera, puesto que ya ejerció como preparador físico del primer equipo mientras ocuparon el banquillo Juande Ramos, Víctor Fernández y Serra Ferrer.

Con respecto a su etapa en el

Polideportivo Ejido, Del Pozo indicó que "necesitaba ese cambio de aires para enriquecerme". El segoviano reconoció que el cambio de categoría supuso "múltiples diferencias, puesto que se practica otro fútbol, más igualado, más físico". Satisfecho, pues, con la experiencia, Del Pozo se ha comprometido con el Real Betis por una temporada, el mismo periodo del contrato de Javier Irureta.

"Conozco al 80% de la plantilla, así que no creo que me cueste mucho adaptarme", indicó el preparador físico, añadiendo a continuación que la escuadra verdiblanca "tiene un gran potencial, pero los resultados de la última temporada no han sido los espe-

rados, y ahora nos tocará regresar a las cotas más altas". Del Pozo recordó que, hace un año, el Real Betis se proclamó campeón de la Copa del Rey, un triunfo todavía recordado por la afición verdiblanca.

En otro orden, y preguntado por su opinión sobre la situación en la Gimnástica Segoviana, Del Pozo lamentó que el equipo no haya finalmente ascendido a Segunda B. "Me ha dado muchísima pena que no subiera; el equipo tiene entidad suficiente para estar en Segunda B, pero parece que la suerte nunca nos favorece", indicó el preparador físico, que quiso mandar un grito de ánimo "tanto a jugadores como directivos, que seguro lo están pasando mal".



Carmelo del Pozo (der.), entrenando recientemente con Joaquín. / J. M. IGEÑO

JAIRÓ DOMINGO VELASCO • Jugador de la Gimnástica Segoviana

Tenía ocho o nueve años y había llegado de **Turégano** para hacer, como muchos otros chavales, las pruebas para jugar en el **Quintanar**. Su padre gritaba su nombre sin cesar, desde una de las bandas, dándole indicaciones. **Jairo**, nombre poco común, es de esos que se quedan grabados. Aquel chaval moreno de complexión delgada vestía la equipación de la selección española y ya destacaba por su **velocidad**. Aquel Jairo es el 17 que ahora luce los colores de la **Gimnástica Segoviana**. El público de La Albuera grita hoy su nombre desde las gradas, y ahora sigue las indicaciones de Antolín Gonzalo. Inteligencia, rapidez y gol; él es el futuro del equipo azulgrana.

“Lo que quiero es salir al campo e intentar jugar bien para el público”

ANA VÁZQUEZ / SEGOVIA

Jairo Domingo Velasco es, desde hace unos meses, el mejor fichaje de la Gimnástica Segoviana de los últimos tiempos. A estas alturas, nadie duda de la calidad del joven segoviano, y por ello la directiva del club no ha querido que su pequeña estrella sea tentada por otros equipos y le ha atado, renovándole el contrato por cuatro años. Está pletórico; las cosas no le han podido ir mejor en la primera plantilla, y ya piensa en dar lo mejor de sí mismo en los campos de Tercera División para lograr el sueño de todo segoviano; el ansiado ascenso de los azulgranas. La afición confía en él.

Jairo, aunque hace ya varios años que debutó con la Segoviana, no ha sido hasta este último que ha jugado regularmente como miembro de la primera plantilla, ¿qué balance hace, a nivel personal, de esta temporada?

Pues llegué una semana antes de que empezara la liga, y creo que la temporada ha sido buena. He tenido minutos, que es difícil en un equipo de Tercera División una vez que sales de juveniles, he metido ocho goles y también he dado asistencias, así que estoy contento.

Para un jugador joven como usted, ¿qué supone estar entre tanto veterano? Ya que, a pesar de que la media está en los veintiséis años, usted es el más joven. Habrá recibido muchos consejos este año...

Bueno, yo en la edad no me fijo. En los entrenamientos nadie se fija en la edad que tiene cada uno; lo que hacemos es entrenar, intentar ganarnos un puesto, y la verdad es que sí se nota en la gente mayor que tiene experiencia en jugadas y en acciones. Entonces yo intento aprender las cosas buenas de cada uno para mejorar lo mío. Me han dado tantos consejos que yo creo que me quedo con todos; cualquier consejo bueno hay que tenerlo en cuenta.

Se dice que tenía ofertas de equipos importantes, sin embargo ha preferido renovar con la Segoviana por cuatro años, ¿por qué?

He renovado con la Segoviana porque es mi equipo de toda la vida y aquí estoy muy a gusto. Tengo la espina clavada de no haber podido subir con la Segoviana este año y quiero conseguirlo esta temporada.

Y si en un futuro llegasen ofertas mejores, ¿rompería el contrato y se iría?

Bueno, eso nunca se sabe... si llegasen ofertas mucho mejores habría que estudiarlas con detenimiento.

¿No le asusta el hecho de que



El delantero tureganense Jairo, en un partido disputado por la Gimnástica Segoviana la pasada temporada. / J.M.

LAS DECLARACIONES

► TITULARIDAD

«Voy a intentar ganármela a muerte desde el primer día»

se puedan crear demasiadas expectativas con usted? La afición cree que el futuro del club está en sus pies...

No, yo creo que no. Yo lo que

► LA RENOVACIÓN

«Quiero conseguir el ascenso a Segunda B con la Segoviana»

quiero es salir al campo, hacerlo bien, intentar jugar bien para el público, para el club, e intentar subir a Segunda División B, que es lo que quiere la afición.

► LA CANTERA

«Creo que se debería confiar un poco más en la cantera»

Con la marcha de Mayordomo queda un puesto de titular en el medio centro, ¿se ve ocupándolo esta temporada?

No, yo creo que vendrá gente

nueva y cada uno querrá ganarse un puesto. Desde luego, yo voy a intentar ganármelo a muerte desde el primer día. Voy a intentar hacer las cosas bien para agradar al entrenador y conseguir ese puesto; ya sea en el centro del campo, en la punta de ataque, o en la defensa, donde sea.

¿Qué puntos fuertes, o puntos a su favor, cree que tiene para poder ocuparlo?

Bueno, yo llevo un año aquí, me han salido las cosas bien. En cuanto a puntos fuertes, yo creo que ninguno. La gente que venga también va a tener sus puntos fuertes; seguramente tendrá calidad, velocidad... pero yo creo que aquí el trabajo del día a día es muy importante. Si lo haces bien, el entrenador se dará cuenta de que te mereces un puesto de titular.

Asimismo, al dejar Ión y Barto la Segoviana, va a ser necesario que alguien se encargue de marcar goles; usted ya ha demostrado que puede hacerlo. A pesar de no haber tenido demasiados minutos, ha sabido aprovechar los que le han dado...

Sí, la verdad es que este año me han salido bastante bien las cosas de cara al gol. He metido ocho, que yo creo que es la temporada en la que más goles he conseguido, y lo cierto es que con los minutos que he tenido, el promedio de goles por minutos está muy bien; así que bueno, espero tener la misma suerte este año y seguir con la racha.

Por último, el mercado de fichajes aún no está terminado, si fuese Peiro, ¿a quién o qué traería al primer equipo? ¿apostarías por la cantera?

Yo de eso no entiendo mucho; eso es cosa de Andrés Peiro, es su labor y supongo que lo hará lo mejor posible para traer a los mejores jugadores. Yo creo que en Segovia hay muy buena cantera, y aunque este año no ha ido muy bien con el juvenil, que ha bajado, en años anteriores hemos tenido muy buena cantera. Cuando jugaba de juvenil, había gente muy buena, como Otero, Yiyo, Nando, Coco, César... Yo soy de los que siempre confiaría en la cantera. Siempre es bueno que en Segovia jueguen jugadores de la ciudad, siempre que los haya y que se lo merezcan. Se debería confiar un poco más en la cantera; yo he tenido la suerte de subir al primer equipo y de debutar con solo diecisiete años, así que creo que es importante en un equipo que la cantera tenga influencia.

Baptista: «El nivel de exigencia que hay en el Real Madrid es muy alto»

El jugador brasileño elogia a Kaká y asegura que quiere permanecer a las órdenes de Capello

EFE / MADRID

Julio Baptista, centrocampista brasileño del Real Madrid, elogió ayer a su compatriota Kaká, futbolista del Milan que interesa al conjunto madridista y afirmó que «es un futbolista grandísimo».

Baptista da por buenos los fichajes que quiere realizar el Real Madrid pero con la intención de que sean sus compañeros. Por su cabeza no entra abandonar el club blanco, ni ser moneda de cambio en ninguna operación, como solicitó el Arsenal en las negociaciones por Cesc Fábregas.

«El Real Madrid es un club muy grande y el nivel de exigencia es muy alto. Cada día hay que superarse para jugar en este equipo. Yo he jugado ya con Kaká, es un futbolista grandísimo. Y por mi parte estoy tranquilo de mi trabajo y de lo que hago aquí», aseguró.

Fabio Capello, nuevo técnico del Real Madrid, ha comprobado en los primeros días de trabajo la potencia física de Baptista. El carioca siempre ha estado entre los jugadores con más resistencia en los primeros test físicos, y agradece el trabajo duro por el que apuesta el técnico italiano.

«A Fabio lo he conocido ahora como la mayoría de los jugadores, es un entrenador serio que trabaja mucho y que tiene las cosas muy claras. Es muy bueno. Muy parecido a Vanderlei Luxemburgo, pero quizá un poco más exigente. Cada entrenador tiene su forma de ser y de trabajar y nosotros los futbolistas nos tenemos que amoldar a sus ideas».

Baptista destacó la importancia que tiene el trabajo que están realizando y el que van a completar, con más dureza, en la concentración de 20 días que van a llevar a cabo en Irnding (Austria), para

afrontar con garantías la larga temporada que se avecina.

«La pretemporada es seguramente el momento del año en el que el futbolista sufre un poco más, pero es normal. Tienes que recuperarte y coger la forma para el resto de la temporada, hay que esforzarse más que habitualmente y eso es lo que vamos a hacer en la pretemporada en Austria», reconoció.

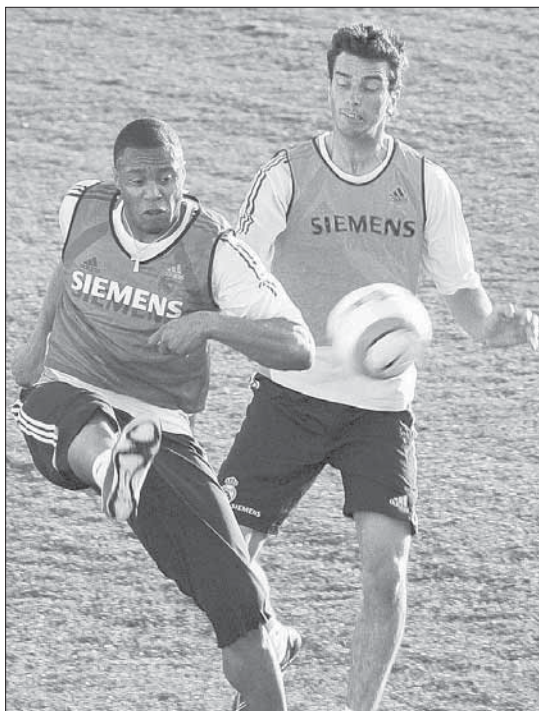
INTERVENCIÓN QUIRÚRGICA. Ronaldo fue operado el sábado en Río de Janeiro y Baptista admitió estar informado del buen resultado de la intervención, que le tendrá de baja tres semanas.

«Sé que fue operado y que está bien. A él le venía incomodando esta lesión ya el año pasado, ya se quejaba y ahora era el momento, tenía que operarse para estar en las mejores condiciones. Trabaja muy duro este año», avisó.

Por último, valoró el papel de la selección brasileña en el reciente Mundial de Alemania, eliminada en cuartos de final ante Francia, al que no acudió por decisión del seleccionador en el último momento.

«Ha sido complicado porque todos veíamos a Brasil con el Mundial en las manos, pero eso en el mundo del fútbol no existe, no se debe hacer porque luego pasan estas cosas. No conozco a nadie que gane antes de jugar. No hemos visto al mejor Brasil».

«He hablado con Roberto Carlos y Ronaldo, y ambos lo sentían mucho. Salir de una Copa cuando sabes que tienes muchas condiciones para ganarla es una decepción muy grande. Lo sienten en la piel porque además en Brasil es un tema muy importante», concluyó.



Baptista y Pavón, durante un entrenamiento. / EFE

El balón, principal protagonista

El Real Madrid se ejerció ayer por penúltima vez en Valdebebas antes de partir hoy a las 16,00 horas a Irnding (Austria), en una nueva sesión de dos horas de duración, en la que por primera vez el balón adquirió mayor protagonismo que el aspecto físico. Un día después de las exigentes pruebas físicas, Capello concedió a sus jugadores más minutos de balón con un partido de 10 contra 10 en el que se comenzaron a ver los primeros detalles de cada jugador. El técnico italiano va cojal de Alemania, el nivel de exigencia bajó ligeramente antes de afrontar los veinte días de concentración en tierras austriacas. Hoy se volverán a ejercitar para posteriormente desplazarse a Barajas, donde cogerán el vuelo a Graz a las cuatro de la tarde.



Kezman no quiere fichar por otro club. / EFE

BREVES

BARCELONA

Rijkaard incluirá a cuatro jóvenes jugadores del equipo filial durante la pretemporada, que arranca hoy con el habitual turno de pruebas médicas previas al regreso de la plantilla de los entrenamientos. Los defensas Jesús Olmo y Marc Valiente y los centrocampistas Jordi Gómez y Lluís Sastre son los cuatro que tendrán su oportunidad con la primera plantilla del Barça durante el periodo de preparación del equipo en la ciudad condal y en Dinamarca.

ATHLETIC DE BILBAO

El club vasco inicia su preparación en los Alpes franceses

El Athletic Club de Bilbao comenzó ayer en la estación de esquí de Tignes, en los Alpes, una concentración que se prolongará durante doce días, hasta el 28 de julio, y que será la segunda fase del programa de preparación de la pretemporada. Después de cinco días de trabajo de acondicionamiento en Lezama, salpicados con noticias impactantes como la retirada de Julen Guerrero o la salida del club de Lacruz, el Athletic repetirá el mismo modelo de preparación utilizado hace dos años con Valverde.

OSASUNA

Miguel Flaño espera diagnóstico por su esguince

Osasuna se entrenó ayer en Tajonar en el que ha estrenado balón y ha contado en el campo con Miguel Flaño, quien se ha ejercitado de forma individual. Flaño sufrió un esguince del ligamento lateral externo de su tobillo derecho en el entrenamiento del pasado jueves, lo que le ha obligado a permanecer en reposo hasta ayer con tratamiento médico y fisioterápico, y hoy se valorará su estado y se marcará el tratamiento a seguir.

VILLAREAL

Los de Pellegrini nunca han podido remontar un 1-2

El Villarreal, que perdió el pasado sábado por 1-2 frente al Maribor en el partido de ida de la segunda eliminatoria de la Intertoto, no fue capaz de remontar un resultado igual en el único precedente europeo de una situación similar. La última vez que el club castellonense perdió un partido continental en El Madrigal fue el pasado 7 de abril de 2005 cuando cayó ante el equipo holandés del AZ Alkmaar por 1-2 en el partido de ida de los cuartos de final de la UEFA de la campaña 04-05.

Aguirre exige máximo esfuerzo y Kezman no escucha ofertas

EFE / SEGOVIA

El mexicano Javier Aguirre, entrenador del Atlético de Madrid, exigió ayer la máxima concentración a sus futbolistas para ser un «gran» equipo durante la próxima temporada, en un entrenamiento en el que diseñó varios partidos entre tres conjuntos de ocho futbolistas.

El técnico preparó una sesión basada totalmente en el balón, tras la que reunió a la plantilla en el círculo central del campo para pedirles concentración durante todos los partidos y entrenamientos, porque, según les dijo, esa es la «diferencia entre un equipo bueno y un gran equipo». «Y tenemos que ser un gran equipo», añadió.

El equipo disfrutó después de la tarde libre, la primera desde que

comenzó los entrenamientos el pasado lunes, para continuar hoy con sus sesiones preparatorias.

BUENOS PROPÓSITOS. Por otro lado, el serbio Mateja Kezman, delantero del Atlético, mostró su deseo de continuar y ganar en el conjunto rojiblanco, pese a las ofertas recibidas por varios clubes europeos, y reconoció que la afición no ha visto su «mejor» versión.

«Sabía que había habido ofertas, porque me llamaba mucha gente, pero siempre he dicho que me quiero quedar aquí. No quiero perder ni un minuto con esas propuestas, porque yo deseo ganar aquí», apuntó el futbolista, ante las ofertas por el futbolista que ha rechazado el club rojiblanco.



Oscar Pereiro sigue vistiendo el maillot amarillo en la ronda gala. / M. BRUQUE (EFE)



El ciclista francés Pierrick Fedrigo fue más astuto que Comnesso y consiguió la victoria de la etapa. / MANUEL BRUQUE (EFE)

Fedrigo se estrena en Gap

El gallego Óscar Pereiro se mantiene líder y llegará con el maillot amarillo a los Alpes. Por otra parte, David Cañada se tuvo que retirar tras una aparatosa caída y romperse la clavícula derecha

EFE / GAP (FRANCIA)

El francés Pierrick Fedrigo se estrenó en el Tour de Francia, al imponerse en su esprint particular al italiano Comnesso, en una etapa que resultó bastante accidentada en la parte final y en la que Óscar Pereiro logró mantener la camiseta amarilla de líder.

Fueron 180,5 kilómetros de viaje, entre Montélimar y Gap en los que hubo muchas alternativas y en las numerosas escapadas que se produjeron hubo representantes españoles, pero la fortuna les dio la espalda, especialmente a David Cañada que sufrió una aparatosa caída rompiéndose la clavícula derecha cuando faltaban unos 40 kilómetros para el final y marchaba escapado cuatro corredores más.

El corredor francés invirtió cuatro horas, 14 minutos y 23 segundos a una velocidad media de 42,5 km/hora. En el mismo tiempo entraba Comnesso y a tres segundos el estadounidense Vandeveld; mientras que el grupo principal con Moreau al frente lo hacía a siete segundos.

La general no sufre cambios en sus primeros puestos y por segundo día consecutivo el español Óscar Pereiro sigue al frente seguido de el estadounidense Landis a 1:29; tercero es el francés Dessel a 1:37, luego el ruso Men-

chov a 2:30, el australiano Evans a 2:46 y Carlos Sastre a 3:21. Mercado es noveno a 5:02 y Zhubedia el 13 a 5:55 minutos.

Una etapa diferente a las anteriores, pues el Tour entra en su fase decisiva con la aproximación de los Alpes y en la denominada jornada previa, considerada de media montaña, el desarrollo resultó más coherente al existir más control a la hora de permitir las numerosas escapadas que se registraron prácticamente desde el banderazo de salida.

Los primeros, bajo un calor asfixiante en salir a escena, fueron un buen grupo de rodadores y un escalador como el venezolano Rujano que, casi sin quererlo, como comentó al final de la etapa, se encontró en la que parecía iba a ser la fuga del día. No fue así y los compañeros de aventura del venezolano, Hincapié, Mazzoleini, Goubert, Boogerd; Ballan, Comnesso y Valjavec, Arroyo y Camano eran neutralizados poco después; ya que en ese grupo estaba el estadounidense Hincapié el mejor situado en la general a poco más de siete minutos.

La carrera no paró y nuevos intentos de fuga que tampoco fueron a ninguna parte, ya que tanto el illes Balears del líder Pereiro como el Phonak de Landis aunaron fuerzas para llevar la ca-

rrera sin sobresaltos.

Momentos de calma hasta el kilómetro 40 cuando se fueron el alemán Kessler, vencedor de la tercera etapa, junto a Aerts y Verbrugghe, Fedrigo, Comnesso y Cañada. La armonía en el quinteto de escapados se rompía antes de tiempo como consecuencia de una espectacular caída. El español Cañada derrapa bajando un repecho situado a unos 40

kilómetros y el alemán Kessler no puede evitarlo saltando por encima del guardarrail, aunque poco después, a pesar del castañazo y espectacularidad de la caída, se incorporó a la carrera.

Mientras los médicos atendían a Cañada, Kessler volvía a montar en la bicicleta y seguir la marcha; mientras que metros más adelante también caía el belga Verbrugghe haciéndose im-

portantes heridas en sus piernas. Al frente del grupo Comnesso, Aerts y Fedrigo y en el grupo principal el ritmo de caza lo ponían los corredores del Lampre y Liquigas principalmente.

En el alto de Sentinelle, cuya cúspide está a cinco kilómetros para el final, el pelotón aceleraba el ritmo y Freire se recuperó y enlazó con el grupo principal.

Fue un final bastante emocionante y peligroso al discurrir por carreteras muy estrechas, muy sinuosas, en algunos tramos con el asfalto derretido por el calor, grava y para terminar de aderezar ese explosivo condimento alguna que otra gota de agua, lo que condicionó el desarrollo de los kilómetros finales al obligar precauciones y evitar así las caídas.

En las calles de Gap tanto Fedrigo como Comnesso, dos ex campeones nacionales de sus respectivos países, se dedicaron a hacer la guerra por su cuenta mirándose continuamente, ya que ninguno quería ser el primero en descubrir sus cartas. Una situación que permitió acercarse un poco más al grupo principal y dar mas emoción todavía, pero Fedrigo en una situación que hacía peligrar su hazaña no dudó en echar el resto y llevarse uno de los triunfos más importantes de su carrera.

Pereiro: «Ahora, a relajarme»

Óscar Pereiro, líder del Tour de Francia, saboreó su primer día con el maillot amarillo y tras reconocer que está viviendo «los mejores momentos como profesional» y afirmó que en la jornada de descanso de hoy tratará de «bajar de la nube y relajarme». «Esto es lo mejor que me pasado en mi vida desde que empecé con la bicicleta y la sensación es única. Es una situación de privilegio un tanto extraña, pero ahora trataré de disfrutar de la jornada de descanso, bajar de la nube y relajarme», aseguró Pereiro. El corredor del equipo de Illes Balears comentó también la parte negativa que supone llevar el maillot amarillo en la carrera francesa. «Lo peor que tiene es que te obliga a estar todo el día adelante y estar atento a todo», comentó el corredor gallego. A las puertas de los Alpes y con tres jornadas por delante, Óscar Pereiro espera conservar la prenda dorada «todo el tiempo que pueda». El gallego aseguró que se encuentra bien y destacó el papel de su equipo. «Mis compañeros me lo ponen cada vez más fácil, ayer era una etapa complicada pero me han llevado en volandas», señaló el líder de la ronda gala. «No sé que pasará en los Alpes pero tengo mucha ilusión por mantener el maillot amarillo», concluyó. El gallego consiguió el liderato de la carrera en la etapa del pasado sábado al llegar a la meta con una ventaja de casi media hora sobre el pelotón donde se encontraba el líder en la salida el estadounidense Floyd Landis.



LAS PEDALADAS

► **La ruta de Armstrong.** El estadounidense Lance Armstrong, vencedor de las siete últimas ediciones del Tour de Francia, ya tiene su ruta ciclista en los alrededores de Gap que incluye el trazado que recorrió por el prado para evitar la espectacular caída de Beloki bajando el alto de La Rochelle, en la edición del 2003. Una de cal y otra de arena por parte de la afición francesa, pues son muchos los que le critican y otros los que le añoran como es la asociación Hautes-Alpes que ha diseñado la ruta para recordar lo sucedido.

► **El reglamento.** Con el reglamento en la mano después de lo sucedido el pasado sábado, cuando Pereiro llegó a la meta con una ventaja de media hora sobre el líder, el Tour se habría quedado con cinco corredores, pues el resto habría llegado fuera de control. Los comisarios de carrera decidieron ampliar el margen del nueve al diez por ciento ateniéndose a los reglamentos particulares, artículo 22, tanto de la UCI y de la carrera que, en situaciones extremas, en este caso alegaron el calor, les permite ampliarlo.

► **Cumpleaños.** El español Miguel Indurain, vencedor en cinco ocasiones de la carrera francesa, fue recordado durante la décimo cuarta jornada por varios seguidores y organizadores de la carrera. El motivo no fue otro que uno de los mejores ciclistas de todos tiempos cumplía 42 años.

La 'caravana' publicitaria', otro invento de Desgrange

EFE / GAP (FRANCIA)

El otro Tour, como denominan muchos a la denominada caravana publicitaria, fue otro invento del patrón Henri Desgrange en el año 1930 y el proyecto, en un principio pareció un tanto descabellado, pero el tiempo le ha dado la razón y se ha convertido en estos momentos en una de las principales fuentes de ingresos de la carrera.

Es todo un espectáculo, con más de 200 vehículos decorados para la ocasión y que hacen las delicias del público, ya que además de los espectaculares diseños para anunciar sus productos reparten infinidad de regalos, desde gorras y camisetas pasando por llaveros y los habituales panfletos informativos. La caravana es una especie de Papa Noel en el mes de julio, pues reparte ilusión a los aficionados y lleva muchos euros a las arcas de la empresa que organiza la carrera, entre otros muchos acontecimientos deportivos.

El patrón del Tour, odiado por todos los corredores, algo que no le importaba y en numerosas ocasiones reconoció que esos insultos eran halagos para él, año tras año modificaba algo, con o sin la conformidad de los otros mandatarios de la carrera.

PROTAGONISTAS

►PIERRICK FEDRIGO

«La clave de mi victoria es haber sido más astuto que Comnesso»

El francés Pierrick Fedrigo, del Bouygues, se mostró convencido de que la clave de su victoria en Gap ante el italiano Comnesso fue el hecho «de haber sido más astuto que él» y haber atacado en el momento más apropiado. «Cuando atacó a falta de 150 metros lo di todo para intentar pasarle y lo conseguí. Fui más astuto que él, y es que los italianos no se van a salir siempre con la suya», señaló en tono irónico el corredor francés. Pierrick Fedrigo destacó que a su equipo «le faltaba una victoria como esta», sobre todo después de no haber tenido ningún protagonismo en las últimas escapadas.

►HAIMAR ZUBELDIA

«A medida que se acerca el final me voy sintiendo mejor»

El corredor del Euskaltel Euskadi comentó al finalizar la etapa que «a medida que se acerca el final del Tour me voy encontrando mejor, aunque reconozco que tengo ganas del día de descanso y que, por fin, aparezcan las etapas alpinas. Mi buena situación en la general es también mérito de mis compañeros. Me ayudan en todo momento y me lo ponen un poco más sencillo en jornadas complicadas como lo fue esta. Fue más dura de lo que parece. Una salida muy rápida y un final explosivo por carreteras muy peligrosas. Quedo claro que hoy no hemos salido de merienda».

►ÓSCAR FREIRE

«En carreteras como estas se pasa bastante mal»

«Ha sido un final muy complicado por las caídas debido al mal estado de las carreteras. Me vi involucrado en una, pero no me pasó nada. Creo que estaba en el suelo Chavanel y tuvo que echar pie a tierra. No ha sido una jornada fácil. Al principio bien, cuando se suele decir que vamos de turistas, pero cuando se aceleró la marcha en carreteras como estas se pasa mal. Lo importante es que he salvado un día complicado. Poco voy a poder hacer en esas etapas, simplemente ayudar en el llano a Menchov y esperar a París para intentar la victoria», comentó el ciclista del Rabobank.

CLASIFICACIONES

DÉCIMO CUARTA ETAPA

1. FEDRIGO Pierrick (BTL/FRA)	4h.14.23
2. COMMESSO Salvatore (LAM/ITA)	m.t.
3. VANDELDE Christian (CSC/USA)	a 03
4. MOREAU Christophe (A2R/FRA)	a 07
5. TOTSCHNIG Georg (GST/AUT)	m.t.
6. GARZELLI Stefano (LIQ/ITA)	m.t.
7. BOOGERD Michael (RAB/NED)	m.t.
8. MORENI Cristian (COF/ITA)	m.t.
9. HINCAPIE George (DSC/USA)	m.t.
10. EVANS Cadel (DVL/AUS)	m.t.
11. BOTCHAROV Alexandre (CA/RUS)	m.t.
12. RINERO Christophe (SDV/FRA)	m.t.
13. CUNEGO Damiano (LAM/ITA)	m.t.
14. DESSEL Cyril (A2R/FRA)	m.t.
15. MENCHOV Denis (RAB/RUS)	m.t.
16. ZUBELDIA Haimar (EUS/ESP)	m.t.
17. FOTHEIM Marcus (GST/GER)	m.t.
18. SCHLECK Frank (CSC/LUX)	m.t.
19. SASTRE Carlos (CSC/ESP)	m.t.
20. BRUSEGHIN Marzio (LAM/ITA)	m.t.
21. KLODEN Andréas (TMO/GER)	m.t.
22. VALJAVEC Tadej (LAM/SLO)	m.t.
23. MERCKX Axel (PHO/BEL)	m.t.
24. SINKEWITZ Patrik (TMO/GER)	m.t.
25. ROGERS Michael (TMO/AUS)	m.t.
26. SALMON Benoît (AGR/FRA)	m.t.
27. PEREIRO SIO Óscar (CEI/ESP)	m.t.
28. KARPETS Vladimir (CEI/RUS)	m.t.
29. AZEVEDO José (DSC/POR)	m.t.
30. ARROYO David (CEI/ESP)	m.t.
31. LEIPHEIMER Levi (GST/USA)	m.t.
32. MERCADO Juan Miquel (AGR/ESP)	m.t.
33. POPOVICH Yaroslav (DSC/UKR)	m.t.
34. CAUCHIOLI Pietro (CA/ITA)	m.t.
35. BRANDT Christophe (DVL/BEL)	m.t.
36. DUEÑAS NEVADO Moises (AGR/ESP)	a 29
37. ARRIETA Jose Luis (A2R/ESP)	a 41
38. LOBATO Ruben (SDV/ESP)	m.t.
39. PARRA Ivan Ramiro (COF/COL)	m.t.
40. CALZATI Sylvain (A2R/FRA)	m.t.
41. CAMANO Iker (EUS/ESP)	a 50
42. LOPEZ GARCIA David (EUS/ESP)	a 58
43. SPRICK Matthieu (BTL/FRA)	a 1.58
44. GOMEZ MARCHANTE Jose A. (SDV/ESP)	a 2.04
45. VENTOSO Francisco (SDV/ESP)	m.t.
46. MARTIN PERDIGUERO M. A. (PHO/ESP)	m.t.
47. CHAVANEL Sylvain (COF/FRA)	a 2.18
48. GESLIN Anthony (BTL/FRA)	m.t.
49. VELO Marco (MRM/ITA)	m.t.
50. POZZATO Filippo (OSI/ITA)	m.t.
51. ISASI Inaki (EUS/ESP)	m.t.
52. VILA ERRANDONEA Patxi (LAM/ESP)	m.t.
53. DA CRUZ Carlos (FDJ/FRA)	m.t.
54. ASTARLOZA Mikel (A2R/ESP)	m.t.
55. LEFEVRE Laurent (BTL/FRA)	m.t.
56. HINAULT Sébastien (CA/FRA)	m.t.
57. HONCHAR Serhiy (TMO/UKR)	m.t.
58. LANDALUZE Iñigo (EUS/ESP)	m.t.
59. RASMUSSEN Mickael (RAB/NED)	a 3.49
60. LOVKVIST Thomas (FDJ/SWE)	a 5.18
61. VASSEUR Cédric (OSI/FRA)	m.t.
62. MOERENHOUT Koos (PHO/NED)	m.t.
63. AERTS Mario (DVL/BEL)	m.t.
64. DE LA FUENTE David (SDV/ESP)	m.t.
65. ZANDIO Xabier (CEI/ESP)	a 6.28
66. HALGAND Patrice (CA/FRA)	a 6.58
67. O'GRADY Stuart (CSC/AUS)	m.t.
68. LOSATTO Matteo (OSI/ITA)	m.t.
69. TOSATTI Matteo (OSI/ITA)	m.t.
70. WENNING Pieter (RAB/NED)	m.t.
71. MOOS Alexandre (PHO/SUI)	a 7.44
72. MC EWEEN Robbie (DVL/AUS)	a 8.04
73. ZABEL Erik (MRM/GER)	m.t.
74. SCHRODER Bjorn (MRM/GER)	m.t.
75. LANG Sebastian (GST/GER)	m.t.
76. GRABSCH Ralf (MRM/GER)	m.t.
77. FLECHA Juan Antonio (RAB/ESP)	m.t.
78. EISEL Bernhard (FDJ/AUT)	m.t.
79. VOIGT Jens (CSC/GER)	m.t.
80. IGLINSKIY Maxim (MRM/KAZ)	m.t.
81. CALVENTE Manuel (AGR/ESP)	m.t.
82. EKIMOV Vlastislav (DSC/RUS)	m.t.
83. LARSSON Gustav (FDJ/SWE)	m.t.
84. PADRONS Pavel (DSC/CZE)	m.t.
85. GERRANS Simon (A2R/AUS)	m.t.
86. PINEAU Jérôme (BTL/FRA)	m.t.
87. ROUS Didier (BTL/FRA)	m.t.
88. ETXEBARRIA Unai (EUS/VEN)	m.t.
89. MARTINEZ Egoi (DSC/ESP)	m.t.
90. FREIRE Óscar (RAB/ESP)	m.t.
91. GUERINI Giuseppe (TMO/ITA)	m.t.
92. WEGMANN Fabian (GST/GER)	m.t.
93. POSTHUMA Joost (RAB/NED)	m.t.
94. RUBIERA José Luis (DSC/ESP)	m.t.
95. BOONEN Tom (OSI/BEL)	m.t.
96. VANSUMMEREN Johan (DVL/BEL)	m.t.
97. COYOT Arnaud (COF/FRA)	m.t.
98. GOUBERT Stéphane (A2R/FRA)	m.t.
99. MILLAR David (SDV/GBR)	m.t.
100. JALABERT Nicolas (PHO/FRA)	m.t.
101. VAUGENARD Benoît (FDJ/FRA)	m.t.
102. VOECKLER Thomas (BTL/FRA)	m.t.
103. WIGGINS Bradley (COF/GBR)	m.t.
104. PAOLINI Luca (LIQ/ITA)	m.t.
105. ZABRISKIE David (CSC/USA)	m.t.
106. ALBASINI Michael (LIQ/SUI)	a 8.58
107. DEAN Julian (CA/NZL)	m.t.
108. CHARTEAU Anthony (CA/FRA)	m.t.
109. HUNTER Robert (PHO/USA)	m.t.
110. AUGÉ Stéphane (COF/FRA)	m.t.
111. LE MEVEL Christophe (CA/FRA)	m.t.
112. TIRALONGO Paolo (LAM/ITA)	m.t.
113. MAZZOLENI Eddy (TMO/ITA)	m.t.
114. HUSHOVUD Thor (CA/NOR)	m.t.
115. PEÑA Victor Hugo (PHO/COL)	m.t.
116. DE GROOT Bram (RAB/NED)	m.t.

GENERAL

1. PEREIRO SIO Óscar (CEI/ESP)	64h 05'04
2. LANDIS Floyd (PHO/USA)	a 1'29
3. DESSEL Cyril (A2R/FRA)	a 1'37
4. MENCHOV Denis (RAB/RUS)	a 2'30
5. EVANS Cadel (DVL/AUS)	a 2'46
6. SASTRE Carlos (CSC/ESP)	a 3'21
7. KLODEN Andréas (TMO/GER)	a 3'58
8. ROGERS Michael (TMO/AUS)	a 4'51
9. MERCADO Juan Miquel (AGR/ESP)	a 5'02
10. MOREAU Christophe (A2R/FRA)	a 5'13
11. POPOVICH Yaroslav (DSC/UKR)	a 5'44
12. FOTHEIM Marcus (GST/GER)	a 5'46
13. ZUBELDIA Haimar (EUS/ESP)	a 5'55
14. SINKEWITZ Patrik (TMO/GER)	a 7'07
15. LEIPHEIMER Levi (GST/USA)	a 7'08
16. BOOGERD Michael (RAB/NED)	a 7'23
17. TOTSCHNIG Georg (GST/AUT)	a 8'16
18. KARPETS Vladimir (CEI/RUS)	a 8'36
19. AZEVEDO José (DSC/POR)	a 9'11
20. SCHLECK Frank (CSC/LUX)	a 10'06
21. MERCKX Axel (PHO/BEL)	a 10'08
22. LANDALUZE Iñigo (EUS/ESP)	a 10'32
23. PARRA Ivan Ramiro (COF/COL)	a 10'33
24. VALJAVEC Tadej (LAM/SLO)	a 11'06
25. CHAVANEL Sylvain (COF/FRA)	a 11'17
26. RINERO Christophe (SDV/FRA)	a 12'47
27. CAUCHIOLI Pietro (CA/ITA)	a 13'04
28. BRUSEGHIN Marzio (LAM/ITA)	a 13'36
29. VANDELDE Christian (CSC/USA)	a 14'58
30. BRANDT Christophe (DVL/BEL)	a 15'32
31. SALMON Benoît (AGR/FRA)	a 16'04
32. CALZATI Sylvain (A2R/FRA)	a 16'19
33. CUNEGO Damiano (LAM/ITA)	a 18'01
34. VILA ERRANDONEA Patxi (LAM/ESP)	a 19'05
35. ARROYO David (CEI/ESP)	a 19'43
36. LOBATO Ruben (SDV/ESP)	a 21'54
37. RASMUSSEN Mickael (RAB/DEN)	a 23'26
38. HINCAPIE George (DSC/USA)	a 24'28
39. ARRIETA Jose Luis (A2R/ESP)	a 24'52
40. FEDRIGO Pierrick (BTL/FRA)	a 25'37
41. ZANDIO Xabier (CEI/ESP)	a 28'34
42. BOTCHAROV Alexandre (CA/RUS)	a 28'36
43. MORENI Cristian (COF/ITA)	a 28'47
44. LEFEVRE Laurent (BTL/FRA)	a 29'30
45. GARZELLI Stefano (LIQ/ITA)	a 34'20
46. SPRICK Matthieu (BTL/FRA)	a 34'53
47. MARTIN PERDIGUERO M. A. (PHO/ESP)	a 35'45
48. CAMANO Iker (EUS/ESP)	a 35'48
49. GUERINI Giuseppe (TMO/ITA)	a 36'23
50. HONCHAR Serhiy (TMO/UKR)	a 36'54
51. DUEÑAS NEVADO Moises (AGR/ESP)	a 37'08
52. SIMONI Gilberto (SDV/ITA)	a 37'58
53. WEGMANN Fabian (GST/GER)	a 38'18
54. GOMEZ MARCHANTE J. A. (SDV/ESP)	a 38'21
55. DA CRUZ Carlos (FDJ/FRA)	a 38'42
56. HALGAND Patrice (CA/FRA)	a 39'32
57. GOUBERT Stéphane (A2R/FRA)	a 39'59
58. VOIGT Jens (CSC/GER)	a 40'35
59. MARTINEZ Egoi (DSC/ESP)	a 40'50
60. LOVKVIST Thomas (FDJ/SWE)	a 42'36
61. GERRANS Simon (A2R/AUS)	a 42'52
62. NESSLER Matthias (TMO/GER)	a 42'54
63. MOERENHOUT Koos (PHO/NED)	a 45'11
64. ROUS Didier (BTL/FRA)	a 45'51
65. ASTARLOZA Mikel (A2R/ESP)	a 45'51
66. COMMESSO Salvatore (LAM/ITA)	a 47'33
67. GRIVKO Andriy (MRM/UKR)	a 47'50
68. QUINZIATO Manuel (LIQ/ITA)	a 47'57
69. VENTOSO Francisco (SDV/ESP)	a 48'13
70. VOECKLER Thomas (BTL/FRA)	a 48'24
71. ZABEL Erik (MRM/GER)	a 49'11
72. MONCOUTIE David (COF/FRA)	a 49'59
73. ISASI Inaki (EUS/ESP)	a 50'33
74. ZABRISKIE David (CSC/USA)	a 51'57
75. MILLAR David (SDV/GBR)	a 53'23
76. LANG Sebastian (GST/GER)	a 53'53
77. PADRONS Pavel (DSC/CZE)	a 55'55
78. MAZZOLENI Eddy (TMO/ITA)	a 54'58
79. POSTHUMA Joost (RAB/NED)	a 55'04
80. VERDUGO Gorka (EUS/ESP)	a 55'21
81. LE MEVEL Christophe (CA/FRA)	a 55'24
82. BALLAN Alessandro (LAM/ITA)	a 55'39
83. PINEAU Jérôme (BTL/FRA)	a 55'58
84. IGLINSKIY Maxim (MRM/KAZ)	a 56'04
85. VASSEUR Cédric (OSI/FRA)	a 56'16
86. RUBIERA José Luis (DSC/ESP)	a 57'00
87. DE LA FUENTE David (SDV/ESP)	a 59'12
88. FREIRE Óscar (RAB/ESP)	a 59'59
89. CALVENTE Manuel (AGR/ESP)	a 1h01'04
90. WENNING Pieter (RAB/NED)	a 1h01'56
91. BENNATI Daniele (LAM/ITA)	a 1h02'28

MONTEÑA

1. DE LA FUENTE David (SDV/ESP)	80 puntos
2. RASMUSSEN Mickael (RAB/DEN)	73
3. DESSEL Cyril (A2R/FRA)	62
4. WEGMANN Fabian (GST/GER)	61
5. BOOGERD Michael (RAB/NED)	61

REGULARIDAD

1. MC EWEEN Robbie (DVL/AUS)	252 puntos
2. BOONEN Tom (OSI/BEL)	222
3. FREIRE Óscar (RAB/ESP)	207

JÓVENES

1. FOTHEIM Marcus (GST/GER)	4h 10' 50
2. CUNEGO Damiano (LAM/ITA)	a 12' 15
3. SPRICK Matthieu (BTL/FRA)	a 29' 07

CLASIFICACIÓN POR EQUIPOS

1. TEAM CSC	192h 07' 16
2. CAISSE D'EPARGNE-ILLES BALEAR	a 15' 57
3. T-MOBILE TEAM	a 22' 09
4. GEROLSTEINER	a 22' 55

Rossi se lleva el gran duelo de Sachsenring

El italiano sube a lo más alto del podio por delante de Marco Melandri y Nicky Hayden

EFE / SACHSEN RING (ALEMANIA)

El italiano Valentino Rossi (volvió a ganar, su quinto triunfo de la temporada, al imponerse en un duelo hasta el último metro del Gran Premio de Alemania de Moto GP que se disputó ayer en el circuito de Sachsenring frente a su compatriota Marco Melandri, el estadounidense Nicky Hayden y el español Daniel Pedrosa.

En la parrilla de salida hubo una ausencia destacada, la del australiano Casey Stoner, octavo mejor tiempo de los entrenamientos oficiales, quien en las pruebas libres de la matinal dominical sufrió una fuerte caída en la que se produjo una conmoción cerebral y los médicos del circuito impidieron su participación.

Muy pocos podían sospechar que después de hacer el undécimo registro de entrenamientos, lo que representaba salir desde la cuarta línea de la formación de salida, y evidenciar en más de una ocasión su inconformismo con la situación actual, Rossi iba a poder luchar por la victoria en Alemania frente al ritmo impuesto en entrenamientos por el español Daniel Pedrosa o ante el líder del mundial, el estadounidense Hayden.

Nada más darse la salida muchas dudas quedaron despejadas ya que si bien Pedrosa ejerció de 'poleman' y se colocó al frente de la carrera, tras su estela se colocaron el resto de integrantes de la primera línea de salida, es decir, los americanos Kenny Roberts y Nicky Hayden, pero Valentino Rossi ya había recuperado tres posiciones en la frenada de final de recta.

Los contendientes dejaron claro que ésta iba a ser harto emocionante, casi como una prueba del octavo de litro, en la que no iba a haber ninguna concesión.

LIDERATO. Pedrosa

mandó durante escasamente unos metros en la primera vuelta, pero antes de que ésta concluyese se situó al frente de la prueba, como para querer demostrar el porqué de su situación en la tabla, el líder del campeonato, Nicky Hayden, con el español a continuación y Roberts, el japonés Makoto Tamada y los italianos Melandri y Rossi tras su estela.

Así, se mantuvieron las posiciones en el segundo giro, en el que a ritmo de vuelta rápida primero de Hayden, luego de Pedrosa y después de Rossi, se iba a hacer la selección definitiva, en la que entrarían todos estos pilotos, además del también italiano Loris

Capirossi, quien a pesar de evidenciar encontrarse en inferioridad respecto a sus rivales pudo aguantar el tipo casi hasta el final.

Sachsenring hizo gala de ser un circuito difícil para los adelantamientos y fruto de ello se pudo percibir claramente los mejores lugares para intentarlo.

Uno de ellos era la frenada de final de recta, en donde, por ejemplo, Melandri se puso líder en el undécimo giro, el mismo en el que Roberts intentó un adelantamiento suicida en una zona imposible de la pista y en su caída se llevó por delante al japonés Tamada.

FAVORITOS. La situación estaba ya más que clara. Hayden y Melandri se encargaron de hacer la selección definitiva mientras a cola de su grupo ya estaba Valentino Rossi, que no tardó en superar a Roberts, hizo lo propio dos giros después con Makoto Tamada -ambos acabaron fuera- y cuando Melandri era líder, superó a Hayden, después a Pedrosa y una vuelta más tarde a su compatriota, quien se pegó tras su estela sabedor de que el campeón intentaría cambiar el ritmo.

Con Rossi al frente, sus rivales comenzaron a posicionarse en busca de protagonizar la sorpresa y quien con más ahínco lo intentó fue Marco Melandri, pero por delante de él tuvo a todo un campeón que, después de ceder el liderato a dos vueltas del final lo recuperó en la penúltima vuelta y cerró a la perfección absolutamente todos los huecos, lo que

provocó situaciones verdaderamente espectaculares pero con una única conclusión, Rossi estaba firme y absolutamente resuelto vencer y lo hizo por escasamente 145 milésimas de segundo.

Sus tres perseguidores entraron en un pañuelo de apenas ciento cincuenta milésimas de segundo, Melandri, Hayden y Pedrosa, que se equivocó en la vigésima sexta vuelta, entró muy colado y ello permitió a sus rivales superarle sin que pudiese recuperar hasta el final ni un sólo puesto.

En el segundo grupo marcharon durante toda la carrera Carlos Checa (Yamaha YZR M 1) y Sete Gibernau (Ducati Desmosedici), que acabaron con las posiciones intercambiadas al final de la carrera en el noveno y octavo lugar respectivamente, si bien durante la carrera fue Checa el que casi siempre marchó por delante de Sete Gibernau.



Rossi muestra orgulloso su camiseta italiana en lo más alto del cajón. / J.P. KASPER (EFE)

LAS DECLARACIONES

►DANI PEDROSA

«Tendré que mejorar en los adelantamientos»

El español Daniel Pedrosa, que se tuvo que conformar con la cuarta plaza del Gran Premio de Alemania de Moto GP, reconoció que estaba «un poco decepcionado con el resultado». «Ha sido una buena lucha entre los cuatro pilotos que íbamos en el grupo de delante pero, lamentablemente, he acabado al final del mismo, así que, obviamente, estoy un poco decepcionado», manifestó el triple campeón mundial español. «He ido rápido en casi todo el trazado salvo la curva de bajada casi al final de la carrera, en donde he perdido mucho tiempo al cometer un error y tendré que mejorar en lo que se refiere a los adelantamientos», concluyó.

►SETE GIBERNAU

«Quiero volver a estar en forma cuanto antes»

Sete Gibernau (Ducati Desmosedici), que acabó octavo en su reaparición tras la fractura de clavícula que se produjo en el circuito de Montmeló, afirmó que estaba satisfecho. «Teniendo en cuenta mis condiciones físicas, puedo sentirme satisfecho del octavo puesto, de la carrera y de como hemos trabajado. Ahora vuelvo a Barcelona, antes de partir hacia los Estados Unidos, pues creo que debo tener algún nervio inflamado, ya que quiero volver a estar en forma cuanto antes pues el trabajo que está realizando Bridgestone es muy bueno y seguramente podamos hacer un gran final de temporada», recaló Gibernau.

CLASIFICACIONES

CARRERA MOTO GP

1. Valentino Rossi (ITA/Yamaha)	41:59.248
2. Marco Melandri (ITA/Honda)	a 0.145
3. Nicky Hayden (USA/Honda)	a 0.266
4. Daniel Pedrosa (ESP/Honda)	a 0.307

CARRERA 250 CC

1. Yuki Takahashi (JPN/Honda)	41:30.350
2. Alex de Angelis (RSM/Aprilia)	a 0.058
3. Jorge Lorenzo (ESP/Aprilia)	a 1.013
4. Andrea Dovizioso (ITA/Honda)	a 4.021

CARRERA 125 CC

1. Mattia Pasini (ITA/Aprilia)	39:44.091
2. Álvaro Bautista (ESP/Aprilia)	a 0.010
3. Lukas Pesek (RCH/Derbi)	a 0.111
4. Héctor Faubel (ESP/Aprilia)	a 9.298

MUNDIAL MOTO GP

1. Nicky Hayden (USA)	169 puntos
2. Valentino Rossi (ITA)	143
3. Daniel Pedrosa (ESP)	140
4. Marco Melandri (ITA)	134
5. Loris Capirossi (ITA)	118

MUNDIAL 250 CC

1. Jorge Lorenzo (ESP)	174 puntos
2. Andrea Dovizioso (ITA)	172
3. Yuki Takahashi (JPN)	133
4. Alex de Angelis (RSM)	131
5. Hiroshi Aoyama (JPN)	116

MUNDIAL 125 CC

1. Álvaro Bautista (ESP)	205 puntos
2. Mika Kallio (FIN)	141
3. Mattia Pasini (ITA)	137
4. Héctor Faubel (ESP)	123
5. Sergio Gadea (ESP)	120

Takahashi le 'birla' el triunfo a De Angelis

Lorenzo acaba tercero y se coloca primero en la clasificación general

EFE / SACHSEN RING (ALEMANIA)
El japonés Yuki Takahashi le 'birló' la victoria al sanmarinense Alex de Angelis a escasamente dos curvas del final del Gran Premio de Alemania de 250 c.c., en el que el español Jorge Lorenzo se convirtió en el nuevo líder del mundial al concluir en tercer lugar.

Lorenzo había conseguido su séptima 'pole' de la temporada, pero en la frenada de final de recta se habían colocado por delante de él los que al final acabarían siendo los integrantes del grupo de cabeza, los italianos Roberto Locatelli y Andrea Dovizioso, los españoles Héctor Barberá y Jorge Lorenzo, el japonés Yuki Takahashi y el sanmarinense Alex de Angelis.

No tardó demasiado en meterse delante el piloto español, que en la segunda vuelta comandó la carrera, pero tras su estela se situaron todos sus rivales, que se pusieron en fila india a perseguir al fugado para evitar que abriese un hueco definitivo.

Al no haber ninguna guerra inicialmente por la posición, el tirón que protagonizó Lorenzo se quedó en una mera intención y en cuanto la situación se estabilizó en cierta medida comenzó el baile de adelantamientos.

Si bien al principio dio la impresión de que lo había conseguido, beneficiado en parte por los adelantamientos que se prodigaron tanto Héctor Barberá como Jorge Lorenzo, que desde los bo-

xes recibieron con disgustos los responsables del equipo, lo cierto fue que lo único que hicieron fue darle un pequeño descanso al sanmarinense antes de que comenzase la caza definitiva.

RITMO DE CARRERA. Y esta llegó de la mano del japonés Yuki Takahashi, quien hasta ese momento se había mantenido en cierta medida expectante, pero cuando llegó el momento de pasar a la acción dio primero buena cuenta de su propio compañero de escudería y hasta ayer líder del mundial, el italiano Andrea Dovizioso, quien dio muestras más que evidentes de no poder seguir el ritmo de los hombres de delante.

Fue entonces cuando quedó claro que Lorenzo estaba pensando más en el liderato del mundial

Héctor Barberá no pudo seguir a los pilotos de cabeza y termina en la quinta plaza, lo que le mantiene séptimo en el Mundial

que en la victoria, pues cuando pudo colocarse tras la estela del japonés y marcharse en busca de alex de Angelis optó por no arriesgar y conformarse con una tercera

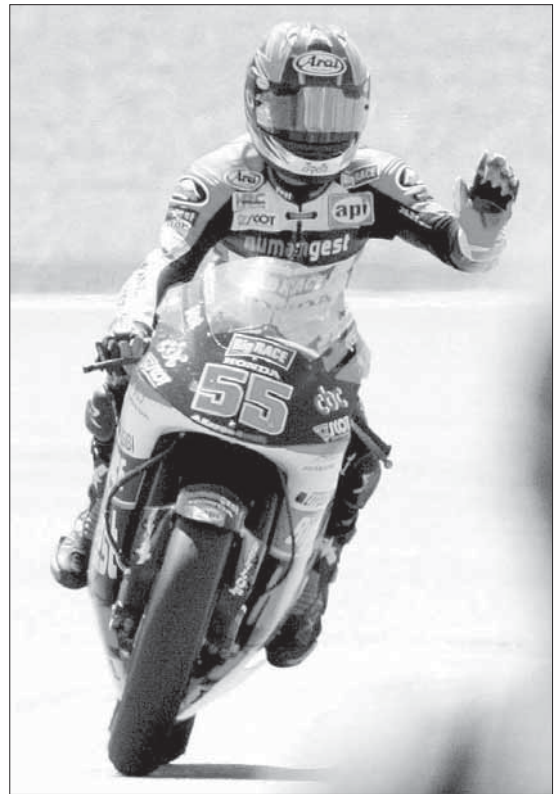
plaza, sabedor de que Dovizioso iba por detrás de él.

Takahashi se colocó pegado a la moto de De Angelis y protagonizó una primera intentona de adelantarlo en la recta de final de meta al inicio del último giro, pero no le salió bien y esperó una nueva oportunidad, que llegó a dos curvas del final, cuando le metió su Honda por dentro al piloto de Aprilia y por escasamente 58 milésimas de segundo se adjudicó su segunda victoria de la temporada, después de la de Francia.

Una vez más Alex de Angelis se había quedado con la 'miel en los labios' y la victoria le acabó siendo esquiva para su desesperación, pues ya suma cinco segundos puestos frente a ningún triunfo.

El tercer peldaño del podio fue para Jorge Lorenzo, quien al relegar a la cuarta posición a Dovizioso recuperó el liderato del mundial por escasamente dos puntos.

Barberá, que había ido con el grupo de cabeza, tras ser sorprendido desde su 'box' por los constantes adelantamientos a su compañero de equipo acabó perdiendo fuelle y se tuvo que conformar con una quinta plaza que le mantiene séptimo en la general, en la que Espargaró sumó un nuevo punto con el decimoquinto lugar obtenido, en tanto que fuera de los mismos, en el vigésimo lugar, se situó Jordi Carchano y Arturo Tizón se tuvo que retirar cuando era duodécimo en la sexta vuelta.



Takahashi saluda tras ganar en el cuarto de litro. / J. HIEKEL (EFE)

«El resultado es bueno»

El piloto español Jorge Lorenzo (Aprilia), tercero en el Gran Premio de Alemania del cuarto de litro y primero en la clasificación provisional del Mundial de la categoría reconoció que antes de la carrera esperaba ganar, pero se considera satisfecho con el tercer puesto. «El resultado es bastante bueno y el trabajo realizado por el equipo durante todo el fin de semana también, indicó Lorenzo, quien agregó: «quizás nos hubiera ido mejor utilizar un compuesto de neumáticos blando, porque al final patinaba mucho y no he querido arriesgar». «He preferido realizar una carrera inteligente y al darme cuenta de que sería bastante complicado ganar, he preferido no arriesgar y sumar una cantidad importante de puntos para continuar pensando en el campeonato», concluyó.

Pasini gana 'in extremis' a Bautista

El italiano se impone con tan sólo 10 milésimas de renta sobre el actual líder del Mundial

EFE / SACHSEN RING (ALEMANIA)
El italiano Mattia Pasini venció en un apretado final, por escasamente 10 milésimas de segundo al español Álvaro Bautista, cada vez más líder del campeonato del Mundo, en el Gran Premio de Alemania de 125 c.c..

Las tres últimas vueltas de la carrera resultaron espectaculares por la igualdad entre los tres contendientes que presentaron sus credenciales al triunfo, Pasini, Bautista y el checo Lukas Pesek, puesto que ninguno de ellos cedió un ápice de terreno y buscaron con todas sus armas la victoria.

En la salida el más azevado fue el húngaro Talmaci, pero tras su rebufo se situaron Bautista, el finlandés Kallio, que fue perdiendo fuelle según iban pasando las vueltas, y el italiano Lai, con toda una serpiente multicolor tras ellos.

No hicieron falta muchas vueltas para que se realizase una primera criba en la que sólo quedaron cinco pilotos, Pasini, Pesek, Bautista, Kallio y el español Héctor Faubel, que salió octavo pero



Bautista y Pesek escoltan a Pasini en el podio. / J.P. KASPER (EFE)

llegó hasta el grupo de delante con cierta facilidad.

Bautista fue quien tiró casi todo el tiempo en cabeza de carrera, pero tanto Mattia Pasini como Lukas Pesek aguantaron bien el fuerte tirón del piloto de Talavera, no así el resto de contendientes, que

se fueron quedando desperdigados por el camino y que acabaron formando un segundo grupo integrado por Corsi, Faubel, Luthi y Terol.

Casi todo el peso de la primera mitad de la carrera le correspondió a Álvaro Bautista, pero en el

decimoséptimo giro tomó la iniciativa Mattia Pasini, que se mantuvo ahí casi hasta el final, a pesar de los ataques de español.

VENTAJA. Sólo 10 milésimas de segundo dirimieron al vencedor de la prueba, que fue Mattia Pasini, su segundo triunfo de la temporada, tras el de Italia, pero que a su rival, Bautista, con la segunda posición, le permitieron marcharse de vacaciones con mayor ventaja al frente de la general.

El finlandés Mika Kallio, que es segundo en la tabla de puntos, no pudo pasar del octavo puesto y, en lugar de los 52 puntos que tenía al llegar a Alemania, el de Talavera se va de Sachsenring con 64 puntos.

Héctor Faubel consiguió la cuarta plaza, con Nicolás Terol, séptimo, Joan Olivé noveno y Sergio Gadea justo a continuación. El resto de los españoles que concluyeron lo hicieron fuera de los puntos, como fue el caso de Manuel Hernández, vigésimo octavo, Mateo Túnez, trigésimo, y Esteve Rabat (Honda), trigésimo primero.

LAS DECLARACIONES

►ÁLVARO BAUTISTA

«He ido muy cómodo»

El español Álvaro Bautista, líder de la clasificación provisional del mundial de 125 c.c., afirmó que había sido «una carrera muy dura y quería ganar a toda costa, pero al final no ha podido ser». «Durante toda la carrera he ido muy cómodo, tanto en cabeza como en la segunda plaza y mi intención era haberme escapado, pero no ha sido posible», manifestó.

►HÉCTOR FAUBEL

«Me han cogido los pilotos de detrás»

Héctor Faubel no pudo culminar con el podio su progresión a lo largo del fin de semana y terminó en la cuarta plaza, pero explicó que «los primeros instantes fueron muy importantes, pues he conseguido alcanzar al grupo de cabeza, aunque después me han cogido los pilotos de detrás».



El siete veces campeón del Mundo venció por octava vez en el circuito francés de Magny-Cours. / KERIM OKTEN (EFE)

Schumacher vence en Francia

En casa de Renault. El alemán dominó con su Ferrari toda la carrera y contó con la ayuda de su compañero de equipo Felipe Massa que acabó tercero

Alonso, segundo. El asturiano consiguió el segundo puesto, mientras que Pedro de la Rosa terminó su primera carrera como piloto titular en séptimo lugar

EFE / MAGNY-COURS (FRANCIA)

El alemán Michael Schumacher (Ferrari) se impuso ayer en el Gran Premio de Francia, undécima prueba puntuable para el Mundial de Fórmula Uno, y se situó a 17 puntos del líder del campeonato, español Fernando Alonso (Renault), que acabó en el segundo puesto.

Michael Schumacher, siete veces campeón del mundo, sumó ayer la octogésima octava victoria de su carrera deportiva, cuarta de la presente temporada y segunda consecutiva. Además, el germano ha logrado su octavo triunfo en el circuito de Magny-Cours.

El también español Pedro de la Rosa, en su primera carrera como piloto titular de la escudería McLaren-Mercedes, se clasificó en la séptima posición, tras haber arrancado desde el octavo puesto de la formación de salida.

El 'kaiser', que ayer contó con la inestimable ayuda de su compañero de equipo, el brasileño Felipe Massa, ha recortado en dos puntos más su desventaja con respecto al actual campeón del Mundo, que ha firmado el podio número 33 de su carrera deportiva en la máxima expresión del auto-

movilismo deportivo.

El trabajo de Felipe Massa, que supo cerrar la puerta a Alonso en la arrancada para bloquearlo en los primeros compases de la carrera, fue fundamental para que el piloto alemán se llevara el triunfo en Magny-Cours. Ferrari tiene muy claro el concepto de equipo y ayer lo evidenció para impedir la que habría sido la séptima victoria del año del español.

Ferrari utilizó una táctica de

Con esta segunda victoria consecutiva el piloto alemán de Ferrari recorta dos puntos al líder del Mundial, Fernando Alonso

tres repostajes, uno más que Renault. Pese a hacer una parada menos, el equipo francés no pudo hacer nada para impedir la segunda victoria seguida de Michael Schumacher.

La ventaja que fue acumulando paso a paso, permitió a germa-

no llegar a su tercer y último repostaje con más de medio minuto de ventaja, suficiente para regresar a la pista con un margen de más de 18 segundos sobre Fernando Alonso. El asturiano se vació sobre el asfalto para conseguir acabar en una segunda plaza que le ha permitido perder sólo dos puntos.

La diferencia entre la concepción del trabajo de equipo entre Ferrari y Renault notable. El primero sí sabe quién es el primer piloto, pero el segundo no ha acabado de asumir que Alonso es el 'jefe de filas'.

Por ejemplo, en el Gran Premio de Estados Unidos, disputado hace dos semanas, el italiano Giancarlo Fisichella, sin opción alguna de lograr el título, nunca fue un aliado del español. Pudo trabajar para Alonso, pero acabó siendo un enemigo más sobre la pista. Fernando Alonso siempre está solo y Schumacher tiene un escudero de lujo.

En el segundo repostaje Ferrari incluso eligió el momento adecuado para que Massa, que marchaba por delante del asturiano, se detuviera a cargar combustible. Alonso se detuvo después, pero al regre-

sar a la pista se encontró tal tráfico que no pudo aprovechar la circunstancia para, ya sin el tapón de Massa, tratar de acercarse lo máximo posible a Schumacher.

Tras este resultado, Alonso sigue una carrera más al frente del campeonato, ahora con 96 puntos, 17 más que Schumacher.

Pedro de la Rosa se clasificó en la séptima plaza, una por delante de la que ocupó en la parrilla, y protagonizó con Mark Webber

El trabajo del brasileño Felipe Massa fue fundamental para que el germano se llevara el triunfo en Magny-Cours

uno de los duelos más emocionantes de la carrera.

El español, que sumó sus primeros dos puntos en un campeonato al que acaba de incorporarse, acabó superando al australiano, que lo había rebasado en la salida, en el primer repostaje de ambos, y

terminó la carrera con el coche tan castigado que incluso comenzó a despedir fuego cuando ya había cruzado la línea de meta.

La próxima carrera del campeonato se disputará el 30 de julio en el circuito de Hockenheim, escenario del Gran Premio de Alemania.

PRIMER PODIO. El equipo 'FMS International', propiedad del piloto italiano de Fórmula Uno Giancarlo Fisichella, logró ayer su primer triunfo en el campeonato GP2, de automovilismo, gracias a su compatriota Giorgio Pantano, que se apuntó la segunda de las dos carreras disputadas este fin de semana en el circuito francés de Magny-Cours.

Pantano, piloto de Fórmula Uno en 2004 con el equipo Jordan y que partió desde el tercer puesto de la formación de salida, se impuso en Magny-Cours por delante del brasileño Nelson Piquet Jr., que ha recortado un poco más su desventaja con respecto al aún firme líder del certamen, el británico Lewis Hamilton que sigue al frente del campeonato, ahora con 70 puntos, 14 más que Piquet y 22 por delante de Premat.



Alonso y Massa 'bañan' a Schumacher en el podio. / R. JENSEN (EFE)



Alonso persigue a Schumacher en un instante de la prueba. / K. OKTEN (EFE)



Michael Schumacher ondea la bandera italiana tras ganar la carrera. / K. OKTEN (EFE)

CLASIFICACIONES

GRAN PREMIO DE FRANCIA

1. Michael Schumacher (GER) Ferrari	1h 32:07.803
2. Fernando Alonso (ESP) Renault	a 10.131
3. Felipe Massa (BRA) Ferrari	a 22.546
4. Ralf Schumacher (GER) Toyota	a 27.212
5. Kimi Räikkönen (FIN) McLaren	a 33.006
6. Giancarlo Fisichella (ITA) Renault	a 45.265
7. Pedro de la Rosa (ESP) McLaren	a 49.407
8. Nick Heidfeld (GER) BMW Sauber	a 1 vuelta
9. David Coulthard (GBR) RBR	a 1 vuelta
10. Scott Speed (USA) Toro Rosso	a 1 vuelta
11. J. Villeneuve (CAN) BMW Sauber	a 1 vuelta
12. Christian Klien (AUT) RBR	a 1 vuelta
13. Vitantonio Liuzzi (ITA) Toro Rosso	a 1 vuelta
14. Nico Rosberg (GER) Williams	a 2 vueltas
15. Christijan Albers (NED) Midland	a 2 vueltas
16. F. Montagny (FRA) Super Aguri	a 3 vueltas

MUNDIAL DE PILOTOS

1. Fernando Alonso (ESP)	96 puntos
2. Michael Schumacher (GER)	79
3. Giancarlo Fisichella (ITA)	46
4. Kimi Räikkönen (FIN)	43
5. Felipe Massa (BRA)	42
6. Juan Pablo Montoya (COL)	26
7. Jenson Button (GBR)	16
8. Rubens Barrichello (BRA)	16
9. Nick Heidfeld (GER)	13
10. Ralf Schumacher (GER)	13
11. David Coulthard (GBR)	10
12. Jarno Trulli (ITA)	8
13. Jacques Villeneuve (CAN)	7
14. Mark Webber (AUS)	6
15. Nico Rosberg (GER)	4
16. Pedro de la Rosa (ESP)	2
17. Christian Klien (AUT)	1
18. Vitantonio Liuzzi (ITA)	1
19. Scott Speed (USA)	-
20. Christijan Albers (NED)	-
21. Tiago Monteiro (POR)	-
22. Takuma Sato (JPN)	-
23. Yuji Ide (JPN)	-
24. Franck Montagny (FRA)	-

MUNDIAL DE CONSTRUCTORES

1. Renault	142 puntos
2. Ferrari	121
3. McLaren-Mercedes	71
4. Honda	32
5. Toyota	21
6. BMW-Sauber	20
7. RBR-Ferrari	11
8. Williams-Cosworth	10
9. Toro Rosso-Cosworth	1

Alonso: «La labor de equipo no es igual en todas las escuderías»

El español se queja de que su compañero Fisichella no le ayuda como Massa a Schumacher

EFE / MAGNY-COURS (FRANCIA)

El español Fernando Alonso (Renault), segundo en el Gran Premio de Francia, afirmó ayer en el circuito de Magny-Cours que la labor de equipo mostrada por el equipo Ferrari «no es igual» en todas las escuderías.

La labor de tapón ejercida por el brasileño Felipe Massa sobre Alonso al principio de la carrera fue fundamental en la victoria del alemán Michael Schumacher, que ha recortado en dos puntos su desventaja respecto al español, líder del certamen.

«Tener a tu compañero justo detrás en la salida siempre ayuda mucho, sobre todo si tienes a tu rival tratando de ganar plazas. Y Schumacher ha sacado partido del trabajo de Massa. Sin embargo, esto no sucede en todos los equipos», indicó sonriendo Alonso y en clara referencia a su propia escudería, en la que el italiano Giancarlo Fisichella no ejerce de compañero de equipo.

A referirse a la carrera, el asturiano comentó: «Los dos Ferrari eran los coches más rápidos en la pista. Incluso los Toyota han ido muy bien y han sido los segundos más veloces. La ventaja de los neumáticos Bridgestone ha sido

obvia para todos. Nuestros neumáticos han ido bien, como esperábamos. Pero Bridgestone tenía algo más y no hemos podido batirlos», apuntó el campeón del Mundo. Alonso cree que ahora «hay que tratar de mejorar para intentar batir a los Ferrari, que están muy fuertes. Hoy sólo hemos perdido dos puntos».

«Ahora estamos en la misma situación de Imola y Nürburgring, cuando ellos ganaron dos carreras seguidas. Entonces todo el mundo pensaba que los Ferrari iban a ganar siempre, pero no fue así y no

sotros encadenamos cuatro triunfos seguidos», explicó.

Pese a no ganar, Alonso hizo un balance positivo del Gran Premio de Francia: «En Indianápolis estábamos muy por detrás (de los Ferrari), pero ahora nos hemos acercado bastante, aunque no lo suficiente como para ganar».

SIETE ALTO. Por su parte, Pedro Martínez de la Rosa, séptimo clasificado en su primera carrera de la temporada como piloto titular del equipo McLaren-Mercedes, se puso a sí mismo un «siete alto» de

nota tras su participación en el Gran Premio de Francia.

«Me ha quedado un sabor de boca muy bueno. Estoy muy contento y muy satisfecho y deseando que llegue Hockenheim. Además, el equipo se ha quedado sorprendido de que yo haya hecho la tercera mejor vuelta rápida en carrera y del ritmo tan bueno que he tenido en la carrera, que es mejor que el que tuvimos en la clasificación», comentó.

«En el equipo están bastante contentos. Ron Dennis me ha felicitado; se le veía muy satisfecho. Por eso me pongo un siete alto de nota», indicó el español.

De la Rosa fue superado en la primera vuelta por el australiano Webber, y luego acosó a éste hasta que pudo superarlo en el primer repostaje: «Hemos adelantado la parada para adelantarlo, porque me estaba obstaculizando».

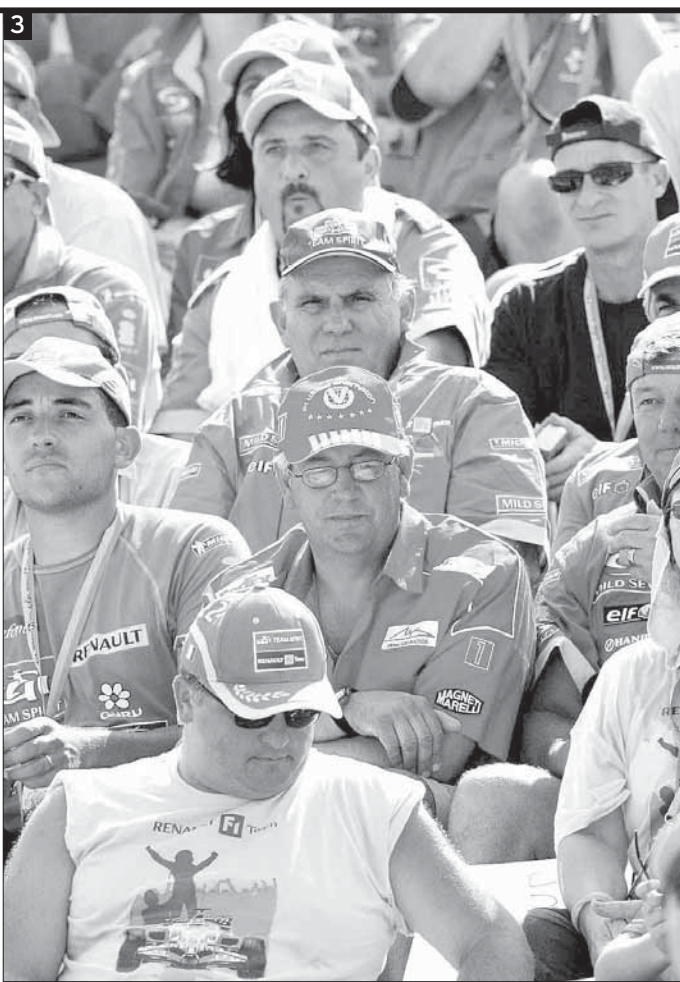
Al referirse al fuego que salió de su monopla tras cruzar la línea de meta, dijo: «Ha cogido fuego la toma de aire del motor. A veces pasa al ir tan despacio y con poco gas se acumula gasolina y cualquier falsa explosión enciende el fuego. De todas maneras en la siguiente carrera podré cambiar de motor» concluyó.

«Hice mi propia carrera»

El alemán Michael Schumacher (Ferrari), ganador del Gran Premio de Francia, lamentó que su compañero de equipo y gran aliado en la carrera de Magny-Cours, el brasileño Felipe Massa, no pudiera mantener la segunda plaza, ya que ocupó el español Fernando Alonso (Renault). «Siento que Felipe no haya podido mantener la segunda plaza ya que habría podido recortar en dos puntos más la ventaja de Alonso. Pero lo importante es que hemos sumado una buena cantidad de puntos y los dos hemos acabado en el podio», señaló el germano. «Tanto Felipe como yo hicimos una buena salida, y esa es la manera ideal de comenzar una carrera. Eso me permitió limitarme a hacer mi propia carrera», explicó el siete veces campeón del Mundo al referirse a la labor de bloqueo que Massa hizo sobre Alonso. «Teníamos la duda de saber cómo nos podía ir en la carrera, ya que no habíamos hecho largas tandas durante el viernes y el sábado. Pero todo, el coche, los neumáticos..., ha funcionado de forma soberbia», finalizó Schumacher.



1. Alonso, Schumacher, Todt y Massa saludan desde el podio. 2. Momento antes de la salida, con Alonso justo por detrás de Michael Schumacher. 3. Imagen de las gradas de Magny-Cours, con un 'infiltrado' de Ferrari entre la marea azul y amarilla de Renault. / FIRMA: R. JENSEN Y K. OKTEN (EFE)



10 16/07/06 G.P. FRANCIA

MUNDIAL DE PILOTOS

	Bahrain	Malasia	Australia	S. Marino	Europa	Mónaco	G. Bretaña	Canadá	EEUU	Alemania	Hungría	Turquía	Italia	China	Japón	Brasil	Total
FERNANDO ALONSO	10	8	10	8	8	10	10	10	4	8							96
MICHAEL SCHUMACHER	8	3	10	10	8	4	8	8	10	10							79
GIANCARLO FISICHELLA	10	4	1	3	6	3	5	5	6	3							46
KIMI RAIKKONEN	6	8	4	5	4	6	6	4									43
FELIPE MASSA		4	5	6	5	4	4	8	6								42
JUAN PABLO MONTOYA	4	5	6			8	3										26
RUBENS BARRICHELLO		2	4	2	5			3									16
JENSON BUTTON	5	6	2		3												16
RALF SCHUMACHER		1	6			1			5								13
NICK HEIDFELD		5		1	2	2	2	1									13
DAVID COULTHARD			1		6		1	2									10
JARNO TRULLI								3	5								8
JACQUES VILLENEUVE		2	3		1		1										7
MARK WEBBER		3		3													6
NICO ROSBERG		2			2												4
PEDRO DE LA ROSA									2								2
CHRISTIAN KLIEN		1															1
VITANTONIO LIUZZI								1									1

MUNDIAL DE CONSTRUCTORES

1	RENAULT	142
2	FERRARI	121
3	MCLAREN-MERCEDES	71
4	HONDA	32
5	TOYOTA	21
6	SAUBER-BMW	20
7	RBR-FERRARI	11
8	WILLIAMS-COSWORTH	10
9	STR-COSWORTH	1



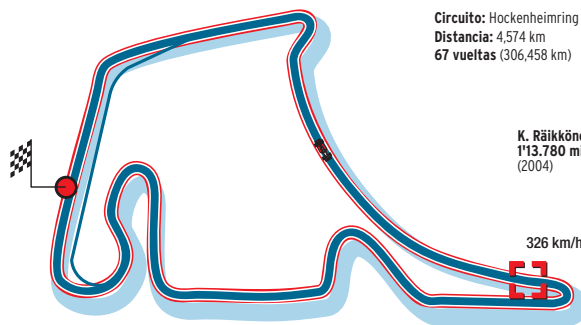
PRÓXIMA CARRERA G.P. ALEMANIA

- + Pista que permite adelantar, por anchura y fuertes ángulos. Gran ambiente en las gradas.
- Trazado mutilado, mucho menos exigente con los pilotos que el anterior.



Circuito: Hockenheimring
Distancia: 4,574 km
67 vueltas (306,458 km)

K. Räikkönen
1'13.780 min.
(2004)



Este circuito es la prueba más dura para los motores. El 70% del tiempo de carrera, los coches circulan a máximas revoluciones.

VUELTA RÁPIDA

1	M. SCHUMACHER	1:17,111	Vuelta 46
2	FELIPE MASSA	1:17,141	Vuelta 18
3	P. DE LA ROSA	1:17,625	Vuelta 34

VELOCIDADES MÁXIMAS

1	M. SCHUMACHER	205,931 Km/h
2	FELIPE MASSA	205,851 Km/h
3	P. DE LA ROSA	204,568 Km/h

ABANDONOS

PILOTO	ESCUDERIA	VUELTA
JENSON BUTTON	HONDA	61
MARK WEBBER	WILLIAMS-COSWORTH	53
JARNO TRULLI	TOYOTA	39
R. BARRICHELLO	HONDA	18
TIAGO MONTEIRO	MF1-TOYOTA	11
TAKUMA SATO	SUPER AGURI-HONDA	0

TENIS

COPA FEDERACIÓN

España cae en semifinales

El conjunto nacional pierde ante Italia, que se clasifica por primera vez para disputar la final

EFE / ZARAGOZA

El equipo italiano de Copa Federación de tenis hizo ayer historia a costa del de conjunto español al clasificarse por primera vez para una final de esta competición.

El conjunto que capitanea el otrora jugador Corrado Barazzutti confirmó los pronósticos que le daban como claro ganador y venció por 3-1 al equipo español, que no pudo superar el hecho de haber terminado la primera jornada con un 0-2 en contra, que hacía que alcanzar la final fuera casi una misión imposible.

Italia llegaba a Zaragoza después de haber dejado en la cuneta a domicilio al subcampeón de la pasada edición, Francia, y eso era una carta de presentación los suficientemente importante como para pensar en las dificultades que iba a plantear.

Además, cuenta con dos jugadoras entre las veinte primeras de la clasificación de la WTA, Francesca Schiavone (14) y Flavia Pennetta (19) mientras que Ana Isabel Medina, la número uno española, es la número 27 y Lourdes Domínguez la 48.

Flavia Pennetta se convirtió en la heroína de esta eliminatoria al ganar sus dos encuentros y catapultar con ellos a las 'azzurri' a la final, que por tercer año consecutivo se le resiste a España.

Las derrotas de Anabel Medina y Lourdes Domínguez en la primera jornada contra Flavia Pennetta y Francesca Schiavone dejaron la empresa para España demasiado difícil como para poder llegar a disputar el encuentro de dobles, que era el objetivo del combinado español dirigido por Miguel Margets y en donde se cifraban la mayoría de las esperanzas hispanas.

Sin embargo, la contundente victoria ayer en el tercer partido de una renacida Anabel Medina sobre Schiavone hizo soñar con la posibilidad de que el milagro era posible.

Este se rompió en el cuarto enfrentamiento de la eliminatoria cuando Flavia Pennetta, que demostró ser la jugadora más en forma de todas las que se dieron cita en el Stadium Casablanca de Zaragoza, se impuso a una siempre luchadora Lourdes Domínguez a la que le faltó fortuna en puntos decisivos.

Su rival tuvo la llamada 'suerte de los campeones', pues tantos im-

Robredo vence en la final de Bastad

Tommy Robredo, segundo cabeza de serie, se impuso al ruso Nikolay Davydenko, primer favorito, en la final del torneo de Bastad por 6-2 y 6-1 consiguiendo su segundo título de la temporada. El español se impuso con una facilidad inesperada y en apenas hora y cuarto se apuntó la victoria y se adjudicó los más de 44.000 euros destinados al vencedor. El tenista de Hostalrich sucede en el palmarés del torneo sueco a Rafael Nadal y conquista su segundo título de la temporada después de tres finales. Robredo, noveno jugador del mundo, ganó la del Masters Series de Montecarlo y perdió la del Conde de Godó contra Nadal. Esta es la cuarta victoria final para Tommy Robredo en toda su carrera como profesional.



Pennetta celebra su triunfo ante Lourdes Domínguez / J. CEBOLLADA (EFE)

portantes en varias ocasiones tras que la bola golpeara en la cinta y cayera en el lado español.

CAPITÁN. Por otro lado, el capitán español, Miguel Margets, señaló ayer, después de que su equipo fuera eliminado, que el primer partido, jugado entre Anabel Medina y Flavia Pennetta, marcó el desenlace del resto.

«Ya dije el día del sorteo que creía que el primer encuentro iba a ser una de las claves y por desgracia para nosotros, que perdimos, así ha sido», señaló.

A pesar de la derrota el capitán español dijo que se había estado «cerca» de la final y destacó el hecho de que por tercer año consecutivo se habían alcanzado las semifinales de la Copa Federación.

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Tres más

Es de Perogrullo: cuanto más progresan los que te rodean, más quedas en evidencia (fútbol y 'todo menos fútbol').

La lista es tremenda, encabezada por el espectáculo mundial de Fernando Alonso y Rafa Nadal; continuada por cualquiera de los 12 que convoca Pepu Hernández para conquistar el mundo a canastas o con cualquiera de los 16 que convoca Juan Carlos Pastor para conquistarlo a «Adentros!»; prolongada por el esfuerzo individual de artistas como Dani Pedrosa, Alejandro Valverde, David Canal, Julio Rey...

Pero, confirmando lo primero, el fútbol va quedando en evidencia cada fin de semana que pasa. En la última entrega, a nuestro exagerado balompié le han caído, paradójicamente, tres nuevas patadas. La primera, desde una moto: el 'chulito' de Jorge Lorenzo, del que todos nos reíamos el pasado año cuando afirmaba que él sería campeón sin Daniel Pedrosa en la pista, ya lidera el campeonato del Mundo del cuarto de litro.

La segunda, desde una bicicleta: Óscar Pereiro se convirtió el sábado en el noveno español de la historia en vestir el maillot amarillo del Tour de Francia. Si le queremos quitar méritos porque se trata de una 'boucle' descafeinada, nos mantendremos en la necesidad.

Y la tercera, desde un cuadrilátero: con 38 años y más golpes que una maleta extraviada en la T4, Javier Castillejo logró tumbar al campeón del mundo del peso medio (el alemán Felix Sturm) y alzar el cinturón.

Y todos, mirando a un campo de fútbol esperando un gol que no llega, mientras a nuestras espaldas un ejército de campeones, como nunca hemos tenido, anda metiendo un ruido atroz para llamar nuestra atención sin que giremos el cuello. ■

NATACIÓN

Los campeonatos de España concluyen con tres nuevas plusmarcas

AGENCIAS / ALMERÍA

Javier Núñez Molano, del Club de Natación de Sabadell, batió ayer el récord de España en los 400 metros libres y lo situó en 3 minutos, 51 segundos y 20 centésimas en los Campeonatos de España de Natación, que se disputaron en Almería desde el pasado jueves.

El anterior registro, que estableció Marcos Rivera el pasado año, era de 3:51:28, y gracias a esta plusmarca y diferencia de 8 centésimas, el nadador del Sabadell se llevó la medalla de oro en los 400 metros libres, aunque ya tenía su presencia asegurada en el campeonato de Europa de Budapest y no hubiera hecho falta

su victoria para verle nadar en aguas húngaras.

Por otro lado, Borja Iradier, quien ya batiera dos récords nacionales en estos campeonatos en los 50 y 100 metros braza, se quedó sin poder volver a rebajar su propia marca en la final de los 50 metros braza. No obstante, fue el vencedor de la prueba y quien se colgó el oro al término de la misma.

Con tres récords de España individuales concluyeron los campeonatos absolutos de los que saldrá la futura lista de la selección española que acudirá a los Europeos de Budapest (Hungría), que se disputarán entre los días 1 y 7 de agosto.

BOXEO

Javier Castillejo se proclama campeón del Mundo del peso medio

E.P. / BERLÍN (ALEMANIA)

El púgil español Javier Castillejo, de 38 años, se proclamó en la madrugada del sábado, campeón del Mundo del peso medio (WBA), tras derrotar en Berlín por K.O. en el décimo asalto al poseedor del cinturón de la categoría, el alemán Felix Sturm.

Javier Castillejo puso en dificultades al germano en el segundo asalto, y a partir de entonces Sturm controló el combate obligando al madrileño a arriesgar con los golpes de izquierda, que obligaron al árbitro a parar la pelea en el décimo asalto ante la clara inferioridad del hasta el sábado campeón del Mundo. El

'Lince de Parla', ex campeón universal superwelter, logró hacer historia al convertirse en el primer español que consigue el título en dos pesos diferentes. Castillejo sumó el triunfo número 61 de su carrera, 41 de ellos antes del límite, en los 67 combates que ha disputado.

Por su parte, Sturm, de 27 años y que afrontaba la primera defensa del título que conquistó en marzo ante el púgil de Samoa Maselino Masoe, encajó su segunda derrota de su carrera deportiva, ya que hasta la velada contra Castillejo tan sólo había perdido una pelea de las 26 que había disputado como profesional.

P. M. C.

► **BUENAS VENTAS EN EL SALÓN DE VEHÍCULOS DE OCASIÓN.** El Salón del Vehículo de Ocasión, que se ha celebrado en las madrileñas instalaciones de IFEMA, ha alcanzado el mayor balance de ventas de sus diez años de vida. Un total de 1.851 automóviles fueron vendidos y entregados directamente en el Salón, en el que fueron exhibidos 3.618 vehículos por 149 participantes con más de una veintena de marcas y firmas de vendedores libres. El número de visitantes ha sido algo inferior al año anterior, pero la cifra alcanzó los 45.202. Juan Antonio Sánchez Torres, presidente de GANVAM (Asociación Nacional de Vendedores de Vehículos a Motor, Reparación y Recambios), entidad organizadora del Salón, considera que es el mejor de Europa "y llegan desde otros países para conocer cómo lo preparamos".

► **RESULTADOS DE RENAULT EN 2005.** Durante 2005, el Grupo Renault vendió 2.531.506 vehículos en el mundo, de los que 2.248.756 fueron de la marca Renault, 119.027 bajo la marca Renault Samsung Motors y 164.406 bajo la marca Dacia. El Grupo Nissan ha vendido 3.448.637 vehículos bajo la marca Nissan y 149.111 con la marca Infiniti. En conjunto, la Alianza Renault-Nissan ha vendido 6.129.254 unidades en todo el mundo. En lo que se refiere a España, Renault ha mantenido su posición de líder en el mercado, con un total de 234.426 matriculaciones, de ellas, 188.896 turismos y 45.530 vehículos comerciales.

► **A LA COLA DE EUROPA.** España es, en Europa, uno de los que menos controles establece en las carreteras y menos sanciona por las malas conductas al volante, según expresa el estudio "Control y vigilancia en la circulación vial. Comparativa UE-15, realizado por el Instituto de Seguridad Vial de Fundación Mapfre y la Federación Europea de Carreteras, según informa la Asociación Española de la Carretera. Según diversos estudios realizados en Europa, nuestro país es el segundo con menos radares en relación a la población. Eslovenia y Estonia son los estados que mayor número de multas han impuesto por cada vehículo a causa del consumo de alcohol, y Holanda y Austria por exceso de velocidad. De todas formas, de todas las conductas al volante que son motivo de penalización en España, la velocidad es la que más multas genera, con cerca de 470.000 denuncias en 2001 frente a las poco más de 160.000 por no usar el cinturón o las 33.200 por utilizar el móvil mientras se conduce.

► VOLVO XC90 EXECUTIVE

Aspecto de lujo refinado y de primera clase

P.M.C.

El Volvo XC90 2007 se ha rejuvenecido en numerosos aspectos. Su diseño mejorado, un nuevo motor en línea de seis cilindros así como nuevos y avanzados sistemas de seguridad.

El Volvo XC90 Executive se identifica gracias al emblema discreto colocado en el pilar del portón trasero. El carácter especial se crea, entre otras cosas, gracias al acabado cromado de los retrovisores exteriores y las vigas C, y las prolongaciones de los arcos de las ruedas con colores combinados.

En la parte trasera, el modelo Executive tiene un colín ovalado que recubre a ambos tubos de escape. Con el fin de mejorar su perfil, el Volvo XC90 Executive se puede equipar con ruedas de aluminio de 19 pulgadas.

El habitáculo del XC90 Executive se ha diseñado y equipado para proporcionar una sensación espléndida y de primera clase.

Una de las alternativas de la tapicería es el cuero de corte clásico Executive, con puntadas y rema-



El poderoso y nuevo S90 Executive. / VOLVO

tes de colores que contrastan. Para dar a todos los pasajeros del vehículo una percepción similar, ahora se utiliza el mismo grado de cuero también en la tercera fila de asientos.

La gama de motores disponible en el Volvo XC90 Executive incluye el potente V8, el nuevo motor en línea de seis cilindros de Vol-

vo, y el diésel D5 de última generación. Todos los motores son compactos y están montados de forma transversal en el compartimento del motor para ofrecer la mejor seguridad posible y un habitáculo espacioso. Hay un V8 de 4.4 litros con potencia de 232 CV; un 3.2 de 175 CV y un D5 de 2.4 litros I5, con 136 CV.

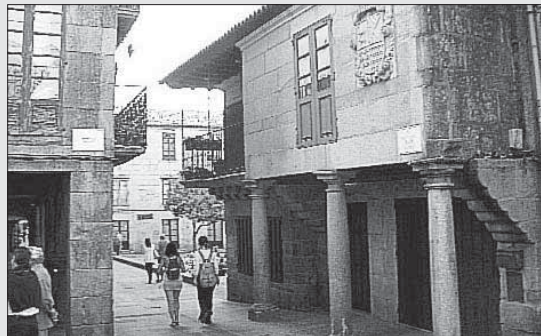
TURISMO "CON MOTOR"

P. MARTÍN CANTALEJO

Ahora que en el verano la "actividad automovilística" suele crecer y además es el momento adecuado para las vacaciones, aprovechamos para seguir haciendo algunas "escapadas" en automóvil hacia puntos diversos de nuestra geografía, en esta ocasión, nos acercamos a Pontevedra, ciudad famosa por ser la capitalidad de las no menos famosas Rías Bajas, pero que, paradójicamente, no es lo conocida que debiera por sus muchos méritos históricos, culturales y monumentales. Porque Pontevedra es una ciudad -como acabo de escuchar a su alcalde- "con un centro histórico de piedras veteranas, pero al mismo tiempo es una ciudad viva, natural, no un escenario de cartón piedra diseñado sólo para turistas, como si fuese un parque temático; dispone de un centro comercial a cielo abierto, relajado, activo, múltiple y mestizo, pero sobre todo urbano, un espacio urbano y colorista en el que se sitúa al ser humano en el centro de todas sus medidas, limitando la abusiva presencia del automóvil y cuidando y fortaleciendo sus valores naturales". (¡Hay que ver cuánto tenemos que aprender nosotros de planes como éstos!).

En efecto, en Pontevedra "congenian" peatones y vehículos por una buena disposición en los sentidos de circulación, y ello permite que los habitantes vivan relajados y disfrutando de

las bellezas de la ciudad, y que los turistas, los visitantes, podamos apreciar su urbanismo original, sus típicas calles con soporales, sus placitas delimitadas por caserones, pazos o edificios tí-



Rincón típico de Pontevedra. / P.M.C.

picos con adornos heráldicos y macetas cargadas de flores. Así las plazas de Méndez Núñez (escenario de conciertos musicales

junto a una escultura de Valle-Inclán); la de Pedreira con el pazo de Mugartegui que acoge la sede del Consejo Regulador Denominación de Origen Rías Baixas; la de la Leña, la de Teuro (personaje de la guerra de Troya al que se atribuye la fundación de la ciudad), etc. En numerosos puntos del recinto urbano destacan artísticas fuentes y bellos grupos escultóricos (hay uno muy significativo, integrado por gallegos ilustres, frente al edificio que fue Café Moderno), así como cuidadas zonas ajardinadas. Y entre los monumentos más sobresalientes, el santuario de la Virgen Peregrina, Patrona de la ciudad; cerca, el monumental convento de San Francisco, el jesuítico templo de San Bartolomé, la basílica menor de Santa María, las ruinas del convento de Santo Domingo...

No hay que olvidar una visita al Museo de Pontevedra, en la típica plaza de Pasanería, integrado por tres artísticos edificios de traza típica (que se completa con otros dos ubicados en zonas próximas), en el que se pueden admirar bellas colecciones de arqueología, numismática, vidrio (una vitrina guarda cristal de La Granja), joyas, pintura, escultura, etc.

Naturalmente, hay que hacer algunos descansos refrescando la garganta en cualesquiera de las numerosas terrazas que, cuando el tiempo lo permite, se instalan por los lugares más pintorescos y típicos de la ciudad.

EL ALCOHOL PASA FACTURA

SI BEBES NO ME CONDUZCAS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Con la colaboración de **EL diario de los segovianos**

Los maquinistas de Renfe paran los trenes mañana y el miércoles

El sindicato que vela por sus intereses, Semaf, se reunirá previsiblemente hoy con el Ministerio de Fomento aunque las posturas parecen «muy alejadas» para que haya acuerdo

• Los profesionales de este medio quieren que se eleve a un máximo de 2.100 horas la formación de los operarios. En la actualidad, la norma sólo contempla entre 300 y 350.

EUROPA PRESS / MADRID

El Sindicato de Maquinistas y Ayudantes Ferroviarios -Semaf- mantiene la convocatoria de huelga en Renfe para mañana y el miércoles tras concluir sin acuerdo el encuentro que mantuvieron ayer por la tarde con representantes del Ministerio de Fomento, según informaron fuentes sindicales.

Éstas no descartaron que el Departamento dirigido por Magdalena Álvarez les cite para una nueva reunión hoy. De momento, según el Semaf, las posturas que defienden ambas partes están «lejos» del acuerdo por lo que los paros parecen inevitables.

El origen de este conflicto se halla en la nueva normativa de formación del personal ferroviario que está diseñando Fomento. Semaf quiere que se eleven el número de horas de formación necesarias para convertirse en maquinista de tren, una profesión que en los próximos años registrará una importante demanda fruto de la aparición de nuevos operadores ferroviarios por la apertura del sector a la competencia.

La propuesta del sindicato de maquinistas consiste en elevar hasta un máximo de 2.100 horas la formación de los operarios. En la actualidad, la norma contempla entre 300 y 350 horas formativas, según el colectivo, si bien otras fuentes aseguran que establece unas 850 horas.

Ante la falta de consenso con



Los usuarios de este transporte volverán a ser los más perjudicados con estas medidas de presión. / EFE

el Ministerio que preside Magdalena Álvarez, los representantes laborales optaron por mantener los paros para los días señalados.

Durante las dos jornadas de huelga, Renfe ha garantizado la circulación de entre el 50 por ciento y el 77,3% de sus trenes habituales, en función del tipo de servicio y la franja horaria en que se pretenda viajar y según la tabla de servicios mínimos fijada por el Ministerio de Fomento.

ALTA VELOCIDAD. En concreto, circularán el 77,3% de los trenes de Alta Velocidad Larga Distancia respecto a los habi-

tualmente programados, así como el 74% de los de Media Distancia y el 29% en el caso de los trenes que llevan consigo mercancías.

En cuanto al servicio de Cercanías, los servicios mínimos prevén la circulación del 75% de los trenes habituales en periodos de hora punta de tráfico -entre las 06,30 y las 08,30 horas, entre las 13,00 y las 14,00 horas y entre las 18,30 y las 20,30 horas-, y del 50 por ciento durante el resto de las jornadas de paro.

Según informó el secretario de general del Semaf, Juan Jesús García Fraile, tras la reunión que

mantuvo con los representantes del Ministerio de Fomento, la Administración únicamente accedió a recuperar al denominación de maquinista para los profesionales que conducen trenes, en lugar de la de conductor que incluía la normativa que ultima el Ejecutivo.

Se trata de la Orden Ministerial sobre condiciones y requisitos para la obtención de títulos y habilitaciones exigibles al personal del ámbito ferroviario, el último texto legal que le queda por aprobar al Ministerio para culminar el desarrollo de la Ley Ferroviaria.

► TRANSPORTES

Iberia mantuvo cancelados 28 vuelos a pesar del acuerdo logrado con Sepla

EFE / MADRID

El culebrón del verano 2006 de una de las empresas nacionales con más solera sigue vivo, y eso que ya se veía la luz al túnel. Iberia mantuvo cancelados los 28 vuelos de ayer como consecuencia de la huelga de pilotos -su sindicato, Sepla, se mostró poco menos que inflexible a lo largo de las tensas negociaciones- convocada para la semana del 10 al 16 de julio y que finalmente fue suspendida después de que este colectivo, que ve con malos ojos la nueva estrategia de la compañía aérea de crear una línea que ofreciese vuelos de bajo coste a los usuarios, llegase a un acuerdo con la empresa.

Los clientes de Iberia que tuvieran un billete para viajar entre el 10 y el 16 de julio tienen hasta final de mes para solicitar la devolución del importe del vuelo o canjearlo para otra fecha, si bien el nuevo viaje deberá comenzar antes del 31 de diciembre.

Como consecuencia de los paros, la compañía de vuelos llegó a suprimir unos 240 vuelos diarios y la cancelación supuso la recuperación paulatina de los mismos, aunque todavía no se normalizó totalmente la situación.

De los 28 vuelos cancelados de ayer, 11 tenían origen en Madrid, tres en Alicante y Valencia, respectivamente, otros dos en Granada y Barcelona, y uno en La Coruña, Bilbao, Lisboa, Oviedo, Santiago de Compostela y Zúrich.

► ENERGÍA

UGT entiende que debe subir la competencia en los carburantes

EFE / MADRID

La Comisión Ejecutiva Confederada de UGT estimó ayer que debe incrementarse la competencia en la comercialización de los carburantes al por menor, que se concentra en un 90% en tres compañías, para amortiguar el impacto de los incrementos del precio del petróleo en la economía. El sindicato se hizo eco del incremento de los precios y destacó el problema de España ante el elevado consumo y por la dependencia energética del exterior, lo que hace que el impacto de los precios sobre la economía sea mayor.

Los trabajadores de Izar se movilizan hoy por la venta separada de los astilleros

OTR-PRESS / MADRID

Los trabajadores de los cuatro centros de Izar -Gijón, Sestao, Sevilla y la fábrica de motores de Manises- se movilizarán hoy y mañana como protesta a la decisión de la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales (SEPI) de proceder a la venta separada de los astilleros.

Los sindicatos denunciaron que la adjudicación unilateral de centros viola los acuerdos firmados en diciembre de 2004. La empresa por su parte aseguró que no

se puede dilatar más el proceso de venta después de que los trabajadores rechazaran el preacuerdo firmado entre el holding público y los sindicatos en mayo.

La SEPI decidió adjudicar los astilleros con o sin el acuerdo de las federaciones alegando que no se «puede dilatar más el proceso de venta», después de que los trabajadores rechazaran el preacuerdo firmado entre el holding público y los representantes de los trabajadores en mayo, que recoge garantías laborales para un perio-

do de 10 años, en caso de fracaso del proyecto del comprador, que determinan prejubilaciones para los mayores de 52 años y recolocaciones para los menores de edad en empresas de la zona.

El consejo de administración se reunirá hoy para autorizar la adjudicación de los centros después de argumentar que «no se puede dilatar más el proceso de venta». El comité de empresa y los trabajadores del centro de Sestao retomaron el pasado viernes las movilizaciones y advirtieron de que

«darán respuesta» a todas las decisiones que se adopten «unilateralmente». El presidente del comité de empresas de la factoría de Izar en Sevilla, Gregorio Mora, aseguró que en estos dos días «actuarán con contundencia».

Mañana mismo la Comisión de Liquidación realizará la adjudicación. Con el fin de informar sobre esta decisión, SEPI ha convocado para hoy a la Comisión de Seguimiento del Acuerdo suscrito el 16 de diciembre de 2004 con los sindicatos.

BONOLOTO

Lunes, 10 de julio

12 14 17 40 43 47

Complem. 49 Reintegro 2

BONOLOTO

Martes, 11 de julio

3 25 32 38 39 41

Complem. 11 Reintegro 4

BONOLOTO

Miércoles, 12 de julio

2 12 15 24 28 37

Complem. 46 Reintegro 1

BONOLOTO

Viernes 14 de julio

5 10 20 25 45 48

Complem. 11 Reintegro 3

LOTería PRIMITIVA

Jueves 13 de julio

3 4 9 10 45 49

Complem. 26 Reintegro 0

LOTería PRIMITIVA

Sábado 15 de julio

4 6 7 17 27 48

Complem. 33 Reintegro 6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 16 de julio

3 4 12 26 42

Nº Clave (Reintegro) 7

EUROMILLONES

Viernes 14 de julio

1 7 17 31 36

Estrellas 8 2

EL COMBO

Sábado 15 de julio

Reintegro	7	COM-BOLA
Doble	8 - 6	OT
Triple	4 - 0 - 8	

ONCE

Domingo 16 de julio

Serie 030

35770

Viernes 14 de julio

45539

Jueves 13 de julio

18578

Miércoles 12 de julio

47300

Martes 11 de julio

24504

Lunes 10 de julio

12546

EL TIEMPO



EN SEGOVIA

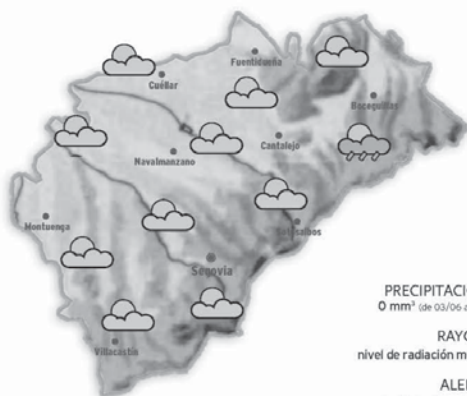
HOY

33° MÁXIMA
MÍNIMA 18°

Cielos variables

La jornada amanecerá con cielos parcialmente cubiertos por nubosidad de tipo media. Durante la tarde, a medida que se acumule calor en las capas medias de la atmósfera, crecerán algunas nubes activas en la sierra. Las temperaturas subirán.

SENSACIÓN TÉRMICA -0
PUNTO DEL ROCÍO -0
HUMEDAD 25%
VIENTO En calma
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 35%
VISIBILIDAD de 5 a 10 km
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1018 mb
predicción por modelo



NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 04 de julio
al 11 de julio del 2006

Linares

50 CAPACIDAD

Nivel actual

33 m

Año 2005: 21 m

Vencías

5 CAPACIDAD

Nivel actual

4 m

Año 2005: 4 m

Duero

7463 CAPACIDAD

Nivel actual

4757 m

Año 2005: 3971 m

MAÑANA

32° MÁXIMA
17° MÍNIMA

Aumenta la estabilidad

Los cielos permanecerán parcialmente cubiertos por nubes de tipo medio en toda la provincia. La inestabilidad tenderá a retirarse. Volverán a crecer algunos nubes de evolución en las montañas, que serán totalmente inofensivas. Las temperaturas se mantienen.



MIÉRCOLES

34° MÁXIMA
19° MÍNIMA

Poco nuboso

Quedarán algunos intervalos de nubes medias muy poco importantes. Llegaremos a tener grandes ratos de sol. Las nubes que encontremos serán muy finas y dispersas, por lo que todo el protagonismo lo tendrá el sol. Las temperaturas subirán, tanto las mínimas como las máximas.



EN ESPAÑA

HOY

Las altas presiones continuará dominando la atmósfera peninsular, pero la inestabilidad la encontraremos una vez más en las capas altas de la atmósfera. Esta inestabilidad, que nos ha venido acompañando en los últimos días, tenderá a disiparse. Quedarán algunas tormentas residuales en el entorno del pirineo y el alto ebro. Cielos despejados en la mitad sur e intervalos de nubes medias en el resto. Temperaturas mínimas en ascenso y máximas estables.



TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.		
Albacete	36	20	Cádiz	31	25	Granada	36	20
Alicante	32	22	Castellón	32	23	Guadalajara	35	18
Almería	31	24	Ceuta	29	22	Huelva	33	23
Ávila	32	18	Ciudad Real	32	21	Huesca	34	19
Badajoz	38	24	Córdoba	38	23	Ibiza	32	22
Barcelona	29	24	Coruña, La	26	19	Jáen	36	24
Bilbao	28	20	Cuenca	33	18	León	34	15
Burgos	33	17	Girona	35	18	Logroño	34	17
Cáceres	38	24	Gijón	24	20	Lugo	31	18

MAÑANA

Intervalos nubosos

Las precipitaciones prácticamente habrán desaparecido, sólo quedarán algunos chubascos en el interior de Cataluña. Dominarán los intervalos de nubes medias en buena parte del país. Las temperaturas se mantendrán.

MIÉRCOLES

Pocas nubes

Se mantendrán los intervalos de nubes medias sobre la península ibérica, pero con tendencia a disiparse. Las temperaturas volverán a subir, sobre todo al sur. Desde África, es posible que llegue polvo en suspensión.

Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.
36	19	Palmas, Las	24 21	Soria	32 14
36	21	Pamplona	32 16	Tarragona	30 23
32	21	Pontevedra	29 20	Teruel	33 16
30	24	Salamanca	34 15	Toledo	38 22
36	20	S. Sebastián	25 19	Valencia	31 23
37	20	S. Tenerife	28 22	Valladolid	35 18
26	19	Santander	25 20	Vitoria	30 15
33	18	Segovia	33 18	Zamora	36 18
30	23	Sevilla	40 25	Zaragoza	36 21

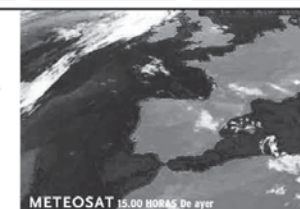
EN EUROPA

HOY

Un gran área de altas presiones y estabilidad domina en buena parte del continente. La presencia de inestabilidad en las capas altas de la atmósfera, activará algunas precipitaciones al nordeste de España, sur de Francia, Alpes y este de Europa. Se acerca una perturbación por el Atlántico norte, que ya comenzará a dejar precipitaciones en Noruega y Suecia.

PRÓXIMOS DÍAS

La perturbación que se acerca por el atlántico, ya reparte precipitaciones por toda la península escandinava y alcanzará también el Reino Unido donde pueden activarse algunas tormentas. Esta perturbación se deshará rápidamente por la presencia de las altas presiones continentales. Continuará lloviendo en países del este europeo.



METEOSAT 15.00 HORAS de ayer

EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	27	15
Atenas	31	23
Berlín	27	15
Bruselas	27	15
Copenhague	25	16
Estocolmo	27	13
Ginebra	29	14
Lisboa	31	24
Londres	30	17
Moscú	22	16
Oslo	23	11
París	30	18
Praga	22	12
Roma	28	18
Viena	25	17
Zurich	26	12



¿MUEBLES?
THERMOBEL
LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA
Divertidos y confortables dormitorios juveniles



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
Abierto incluso sábados tarde

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN: **SEGOVIA**
NAVA DE LA ASUNCIÓN **RIAZA**
SANCHONUÑO **CANTIMPALOS**
PRÁDENA **CARBONERO EL MAYOR**
LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE
24 HORAS

902 02 23 24
TELÉFONOS
921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS
EL CARMEN
SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

SEGOVIA
C/ Sargento Provisional, 1
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:
CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22
TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7
SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud

Válidos y asistidos
médico, enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Imprentas

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Solicite
presupuesto
sin
compromiso.

921 43 72 61

Internet

la mejor forma de encontrar casa en Segovia
segovianinmobiliaria.com

Digital Century

Limpiezas

LIMPIEZAS
ERESMA

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA
Teléfonos **921 437 806**
609 875 077

InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo

Desguaces

DESGUACE AUTORIZADO
HNOS. CRIADO

Recogemos su vehículo y
le tramitamos la baja

Telf. 921 521 017
626 679 776

Ctra. de Cantalejo
SEBÚLCOR (Segovia)

PROMOCIONES EL ADELANTADO DE SEGOVIA

CINEBOX LUZ DE CASTILLA

Envía un mensaje de
móvil (SMS) al
5410
con la palabra
CINEBOX

Sorteamos **15 entradas (*)**
para asistir a la
proyección que desees en
las Salas de

Cinebox
Luz de Castilla

Con la
colaboración de **B.O.X.**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 31 de julio de 2006. El sorteo se celebrará el 18 de julio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador

CHAMBAO

Sorteamos **25 entradas (*)**
para asistir
en directo, en la Ciudad
Deportiva de
La Albuera al concierto de

Chambao

Martes 25 de julio
22:00 horas

Concierto
recomendado por
EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 25 entradas individuales para asistir al concierto del martes 25 de julio. El sorteo se celebrará el 24 de julio a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Una entrada para cada ganador.

Envía un mensaje de
móvil (SMS) al
5410
con la palabra
ADELANTADO
CHAMBAO

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)
Desarrollado por DIGITAL CENTURY



TU MUNDO



Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:

90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

Todos los días: 18.00, 20.15, 22.25
Sábados y festivos: 16.00



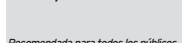
Vecinos invasores

Todos los días: 20.00, 22.30
Viernes y sábado: 1.00



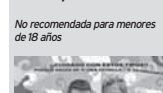
El señor de la guerra

Todos los días: 18.50, 21.50,
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y sábados: 0.50



Superman El Regreso

Todos los días: 18.10, 20.15, 22.25
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábados: 0.50



Los managers

Todos los días: 18.00, 20.00
Sábados y festivos: 16.00



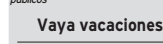
La casa del lago

Todos los días: 18.00, 20.00
Sábados y festivos: 16.00
Viernes y sábado: 0.45



Ella es el chico

Todos los días: 22.00
Viernes y sábado: 0.55



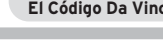
El Código Da Vinci

Todos los días: 18.00, 20.10, 22.30
Sábados y festivos: 16.05
Viernes y sábados: 0.30



Cars

Todos los días: 19.00, 21.30
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y sábado: 0.00



Las colinas tienen ojos

LA SEÑORA



D^a María Luisa Díaz Armengol

Falleció cristianamente en Segovia el día 16 de julio de 2006

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanos, Antonio y Luis; hermana política, Rosa Güell; sobrinos, Antonio, José-Carlos, Eduardo, Luis y Asunción; sobrinos políticos, sobrinos-nietos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 17, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, y el entierro se celebrará a continuación en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda en Segovia. La misa de privilegio se oficiará el martes día 18, a las 10,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santo Tomás.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(4)

EL SEÑOR



D. Félix Herrero Isabel

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 16 de julio de 2006

A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Manuela Herrero Gómez; hijo, Félix Herrero Herrero; hija política, M^a Socorro Caro Martín; nieta, M^a José Herrero Caro; hermanos, Inocencio y M^a Dolores Herrero Isabel; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 17, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia de Espirito; acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Espirito.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)

EXPRESIÓN DE GRATITUD

EL SEÑOR

D. Gregorio Garcimartín Carrera

Que falleció en Segovia, el pasado 7 de julio (Q.E.P.D.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas les manifestaron sus condolencias y acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por su alma.

Esposa, Eutimia Sanz San Pablo; hijas, Ana, M^a Jesús y Maribel; hijos políticos, Jesús, José y Jordi; hermanas, Isabel y Josefa Garcimartín Carrero; nietos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

La misa de privilegio que se oficie el próximo lunes 17 de julio tendrá lugar en la Iglesia Parroquial de Abades, a las 20:00 horas.

(2)

EL SEÑOR



D. Eduardo Martín Arias

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia

el día 15 de julio de 2006

A los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, M^a Concepción Albornos Jiménez; hijos, M^a del Carmen, M^a de los Ángeles y Eduardo Martín Albornos; hijos políticos, Alejandro Gómez, José-Luis Jimeno y M^a Jesús González; hermana, Carmen Martín Arias; nietos, Sara, Héctor, Nadia, Tania y Eduardo; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 17, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Resurrección del Señor, acto seguido el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santo Ángel de la Guarda.

La misa de privilegio tendrá lugar el martes día 18, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Resurrección del Señor.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

(3)

EL SEÑOR



D. Moisés Rubio Priego

Ha fallecido en Cantalejo

A los 85 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Victoria de Diego Rodríguez; hijos, Isabel y María José Rubio de Diego; hijos políticos, Juan José Sanz Sebastián y Gaudencio San Bruno Sanz; nietos, Gerardo, Alberto, Sonia y Juan José; hermanos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma se oficiará hoy día 17, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Cantalejo.

CASA DOLIENTE: TANATORIO EL CARMEN DE CANTALEJO

(3)



HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES:

R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.rnfe.es

OBSERVACIONES:

R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA								
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRIO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(3)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13
OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO de 4:12:05 al 30:06. (2) LMXJV: de 4:12:05 al 5:12:05; 7:12:05; del 9:12:05 al 5:10; del 7:1:06 al 1:06; del 15:4:06 al 30:4:06. (3) 2:56:06 al 30:0:05. (4) 12:05 al 12:12:05; del 2:1:05 al 30:0:05. (5) 1:06 al 30:6:06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cerecillas. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es															

OBSERVACIONES:

R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS

S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA

R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

 Redacción, Publicidad,
Suscripciones e Imprenta

 Correo electrónico:
adelantado@eladelantado.com
publicidad@eladelantado.com

 C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
Teléfono 921 43 72 61
Fax 921 44 24 32

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

TRABAJO

SE NECESITA oficial y ayudante de fontanero imprescindible carnet de conducir. Teléfono 921445350.

NECESITAMOS PEONES y oficiales de construcción para obra nueva. 699009878.

SE PRECISAN celadores, si tienes certificado de escolaridad. Próximas incorporaciones. Prepárate: 900233233. Llamada gratuita.

CONDUCTORES, JARDINEROS, conserjes, limpiadores/as, alguaciles se necesitan para cubrir puestos en corporaciones locales. Comienza a prepararte. Llama gratis 900233233.

PUESTOS LIBRES como auxiliares administrativos en cientos de Ayuntamientos. Este puesto puede ser tuyo desde graduado escolar. Infórmate 900233233. Llamada gratuita.

HAZTE BOMBERO y gana un muy buen sueldo. Infórmate de cómo acceder a este puesto. Llama gratis 900233233.

BUSCAMOS y FORMAMOS personas que quieran ser auxiliar de bibliotecas para la Administración local. Prepárate 9003131, llamada gratuita.

PROFESOR de autoescuela. 1500€ mensuales. Requisito Título Oficial DGT. Consíguelo fácilmente y trabaja. Infórmate 900315315. Llamada gratuita.

SI QUIERES trabajar necesitas

el Graduado de Educación Secundaria. Obténlo en tiempo récord. Infórmate 90031531. Llamada gratuita.

SE NECESITA personal electricista. Teléfono 619845699.

SE NECESITA enfermera. Llama al 921561945.

SE NECESITA enfermera/ATS. Llama al 921561956.

SE NECESITA auxiliar de farmacia. Llama al 921561945.

SE NECESITA camarero o camarera para restaurante. Amado. Teléfono: 670651360.

SE NECESITA conductor de grúa para asistencia en carretera con carnet C. Teléfono: 921438537.

RESTAURANTE EL Sitio necesita ayudante de cocinero. 921460996.

SE NECESITA cajera y reponeadora de tienda. Teléfono: 921424802.

SE NECESITA segunda encargada para restaurante en la provincia de Segovia. Se facilita alojamiento. No necesario experiencia. Teléfono: 921543703. También se necesita camareras.

EMPRESA CONSTRUCTORA de obra civil necesita topógrafos con experiencia, encargados, oficiales y soladores para urbanización de calles. Llama 983528220.

BUSCO PERSONA dinámica y responsable para labores domésticas. 638044094/921436108.

SE NECESITA dependiente/a para tienda de decoración. Enviar Curriculum con fotografía al apartado de correos 196 de Segovia.

SE NECESITA instalador de tarima flotante. Teléfono: 620913006.

SE NECESITA conductor con carnet C1 para reparo. Razón teléfono: 689414631.

SE NECESITAN oficiales y peones de albañilería. Teléfono: 609893730.

EMPRESA DE FABRICACIÓN de mobiliario comercial, líder en su sector, precisa incorporar para su nueva factoría en Cuellar: Ebánistas oficiales de 1ª, ebánistas oficiales de 2ª, peones y ayudantes de carpintería. Se ofrece: contrato laboral estable en fábrica con alto nivel tecnológico; posibilidades de promoción; remuneración según valía. Se requiere: Profesionales dinámicos, con alto nivel de implicación, con experiencia demostrable. Interesados llamen al 91 6767644.

COMPRAS

SOL INMOBILIARIA
921 44 00 44

COMPRAMOS PISO
PREFERIBLE:
SEGOVIA CAPITAL
Y EN MAL ESTADO
(PARA REHABILITAR)

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

EXCLUSIVAS JOVENES guapas. Rubia-morena. Todas tus fantasías. 651060675. Desplazamientos.

RECIENTE DIVORCIADA. Atractiva. Rica y buscando sexo. Pago bien. 699877660.

MONICA FRANCESA, sola, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono: 657284266.

UNIVERSITARIA ATRACTIVA. Viciosa. Lo hago gratis. Sólo busco placer. 690792560.

TAILANDESAS CARIÑOSAS. Masaje completísimo. 120 pecho. Francés natural. Pruebame. 627276247.

TRAVESTI PAOLA, 110 pecho, rubia, exuberante, femenina, completísima, besucona. Francés natural, masaje anal, ducha erótica, especialidad principiantes. Atrévete. 654893190.

TRAVESTI NIÑATA, 20 años, guapísima, delgada, cuerpo, 100 pecho, 24 x 7, macrodota. Francés natural, sesenta y nueve increíble. Seguro repites. 24 horas. 665082798.

CONTACTOS

Abierta a todo
803 420 597
... sin límites

Chicas hermosas Red Fija 1.09 euros/minuto. Red Móvil 1.51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. Clasificados NIT S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

AMISTY. AGENCIA matrimonial. Encontrarás pareja y cambiarás tu vida. 902922006.

CONTACTOS ESPORÁDICOS. Remunerados con señoras maduras. Seriedad. Máxima discreción. 902365580.

PAULINA, CON un hijo, busco pareja. Abstenerse malos rollos. 803499192.

TRASPASOS

SE BUSCA socio vende traspasa restaurante junto a Torrecaballeros. 619971844.

VENTAS

VENDO AMPLIO apartamento de 1 dormitorio en Espirito con

garaje y trastero. Buen precio. 647633165.

SE VENDE chalet adosado en Espirito, a estrenar, amueblado, 3 habitaciones, 3 baños, garaje y patio. Teléfono: 637739786.

TAROT

TAROT VIDENCIA
¿QUÉ PASA EN TU VIDA?
806 416 468

Precio mínimo: Red Fija 1.09 euros/minuto. Red Móvil 1.51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. Clasificados NIT S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

VARIOS

CARMEN MORA. Tarot 806506509 ¡Consúltelos! (Rf. 1.06 Rm. 1.36) 902014662.

SE ALQUILA bar- restaurante perfectamente equipado, en pleno funcionamiento, en negocio de turismo rural por imposibilidad de continuar. Negocio asegurado. Se exige profesionales del sector por selecta clientela. Zona Sepúlveda. 638868867.

PEÑISCOLA. ALQUILO apartamento en la playa. Teléfono: 964481246.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

Buzón de Amigos

Servicio Garantizado

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AYA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplen las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

<http://adelantado-sg.encuentros.net>

CHICA busca CHICO

Chica de Madrid, que reside en Segovia, desea conocer chicos de Segovia. Buzón: 527966 SMS

Mujer de 37 años, divorciada, un hijo, espíritu, tranquila, gustando lectura de crecimiento personal, desea conocer a una persona similar. Madrid. Buzón: 452432 SMS

Viuda de 65 años, buen nivel socio económico, sin problemas familiares, buen físico y romántica, busca hombre entre 55-65 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 551110 SMS

Maria, 46 años, separada, sin hijos, 1,58, 55 kg., pelo castaño, ojos verdes. Busco hombre cariñoso, entre 27-50 años. Madrid. Buzón: 585471 SMS

Busco señor universitario y bien conservado, hasta 70 años, para salir sábados, cine, pasear, cine, bailar y conversar. Yo, 65 años, sexy y atractiva. Madrid. Buzón: 551153 SMS

¿No puedes acceder a nuestro servicio?

Llama al 902 440 140 y te ayudaremos!

Mujer viuda busca hombre sobre los 68 años, para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 551149 SMS

Mujer de 47 años busca buena gente para salir, cenar, música, cine, etc. Madrid. Buzón: 587466 SMS

Chica deportista y sincera desea conocer gente, en especial un chico. Madrid. Buzón: 976251 SMS

Virginia. Busco un chico bueno, sincero, que le guste salir, charlar, ir al cine, musicales, viajar, para en un futuro mantener una relación. Madrid. Buzón: 974701 SMS

Si tienes entre 42-48 años, eres jovial, culto, vital, romántico, con ganas enormes de disfrutar de la vida, llámame, soy tu chica. Madrid. Buzón: 974437 SMS

Mujer catrónica busca chico de 52 años, culto, educado, buena presencia y gustos viajar, exposiciones, conciertos y lectura. Madrid. Buzón: 972259 SMS

Deseo conocer una persona seria, que le guste pasear, cine, etc. Madrid. Buzón: 551145 SMS

Mª Carmen, inventiva, 53 años, viuda, 1,65, alegre, cariñosa, romántica. Me gusta el cine, bailes de salón. Deseo conocer hombre similar. Madrid. Buzón: 976220 SMS

Busco un hombre entre 48-55 años, sincero, sin problemas, gustando pasear y que sea feliz. Yo, mujer de 51 años y trabajadora. Buzón: 971925 SMS

Profesora divorciada, sensible, atractiva, rubia, alta y delgada, busca hombre alto, compatible y sobre 55 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 551131 SMS

Maria, divorciada, deportista, simpática, divertida, con clase, atractiva y buen nivel.

CHICA busca CHICO

Busco señor a partir de 60 años, simpático, cariñoso y similar. Buzón: 551109 SMS

Busco chicos hasta 50 años, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 458149 SMS

Chica, 55 años, independiente, 1,54, 65kg, busca relación estable con hombres entre 55-65 años, que quieran compartir cosas. Madrid. Buzón: 452968 SMS

Deseo conocer un hombre honesto, hasta 60 años, serio, alto, no fumador, sin complicaciones, agradable, respetuoso, coqueto. Yo, libre, sin complicaciones. Madrid. Buzón: 551124 SMS

Chico de 45 años, soltero, 1,67, 70kg y 1 hijo, busca chica sincera y edad similar, para relación estable. Madrid. Buzón: 584906 SMS

Chico alto, castaño, ojos azules, deportista, busca chica trabajadora, emprendedora y guapa, para relación sincera y estable. Madrid. Buzón: 585478 SMS

Chico de 46 años, soltero, serio y formal, busca chica para salir y formar aficiones. Madrid. Buzón: 585442 SMS

Chico busca chica atractiva, educada y agradable. Madrid. Buzón: 585350 SMS

Chico de 45 años, soltero, 1,67, 70kg y 1 hijo, busca chica sincera y edad similar, para relación estable. Madrid. Buzón: 584906 SMS

Chico soltero, alto, majo, guapo y simpático, busca chica para salir, conocerse, etc. Madrid. Buzón: 584081 SMS

Casado, 50 años, médico, sincero y leal, busca mujer no casada, viviendo sola, divertida y esportista, para relación estable. Madrid. Buzón: 584028 SMS

Separado, 57 años, ex economista, atractivo, sin vicios y viviendo en la sierra de Villalba, busca relación estable. Madrid. Buzón: 583998 SMS

Joven de 35 años, soltero, simpático, cariñoso y sencillo, busca chica sincera y cariñosa para una posible relación estable. Madrid. Buzón: 583617 SMS

Deseo conocer una chica sencilla y sin

CHICO busca CHICA

Chico de 45 años, soltero, 1,67, 70kg y 1 hijo, busca chica sincera y edad similar, para relación estable. Madrid. Buzón: 584906 SMS

Chico alto, castaño, ojos azules, deportista, busca chica trabajadora, emprendedora y guapa, para relación sincera y estable. Madrid. Buzón: 585478 SMS

Chico de 46 años, soltero, serio y formal, busca chica para salir y formar aficiones. Madrid. Buzón: 585442 SMS

Chico busca chica atractiva, educada y agradable. Madrid. Buzón: 585350 SMS

Chico de 45 años, soltero, 1,67, 70kg y 1 hijo, busca chica sincera y edad similar, para relación estable. Madrid. Buzón: 584906 SMS

Chico soltero, alto, majo, guapo y simpático, busca chica para salir, conocerse, etc. Madrid. Buzón: 584081 SMS

Casado, 50 años, médico, sincero y leal, busca mujer no casada, viviendo sola, divertida y esportista, para relación estable. Madrid. Buzón: 584028 SMS

Separado, 57 años, ex economista, atractivo, sin vicios y viviendo en la sierra de Villalba, busca relación estable. Madrid. Buzón: 583998 SMS

Joven de 35 años, soltero, simpático, cariñoso y sencillo, busca chica sincera y cariñosa para una posible relación estable. Madrid. Buzón: 583617 SMS

Deseo conocer una chica sencilla y sin

importar edad. Yo, hombre de 43 años. Madrid. Buzón: 583023 SMS

Chico de 23 años, rubio, guapo, deseo conocer una chica para darme cariño. Madrid. Buzón: 587471 SMS

Hombre de 76 años, separado, católico, culto, gustando naturaleza, busca mujer con sentimientos de ternura y valores humanos. Madrid. Buzón: 587465 SMS

Chico de 48 años desea conocer chicas similares, para amistad. Madrid. Buzón: 585496 SMS

Javier, 30 años, moreno y 1,65, gustando deporte y montar en bicicleta. Busco chica. Madrid. Buzón: 585200 SMS

Chico, 46 años, pelo negro lizado, divertido y atractivo, busca chica de similares características, entre 36-46 años. Relación seria. Madrid. Buzón: 584057 SMS

Chico de 22 años, ojos azules, pelo castiño, busca chica que comparta las mismas aficiones. Madrid. Buzón: 583473 SMS

Chico de 41 años, alto, moreno y complexión normal, busca mujer buen físico, correcta, educada, pasional, de Madrid capital. Buzón: 582540 SMS

AMISTAD

Busco amiga hasta 48-50 años, sencilla, sean buenas personas que les guste el deporte, piscina y la playa. Avila. Buzón: 975816 SMS

Eduardo, 22 años. Busco personas para formar pandilla y de la zona, para ir al cine

PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL

902 887 421

• ESCUCHA Y CONTESTA • RECOGE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO

806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

SMS

Si te gusta su voz, puedes enviarle mensajes escritos.

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra MEN ASE seguido del

Nº de Buzón que te interesa y el mensaje que quieres poner.

Ej: MEN ASE 568765 Soy Juaní rubia...

Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Max. 145 caracteres).

Tus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para ofrecerte futuras promociones. Para acceso, rectificación, oposición o cancelación: 902 440 140

y años de ocio. Getafe. Buzón: 584182 SMS

Hombre normal. Lo demás es una cuestión de matices, gustando tiempo libre y disfrutar lo que pueda. Madrid. Buzón: 971517 SMS

Raquel, 37 años y gustando deporte, cine, música y leer. Busco chicos y chicas, sanos y sencillos para conocerme, amistad y lo que surja. Fuerteventura. Buzón: 977487 SMS

Busco pandilla de chicos y chicas, entre 25-35 años, de la zona sur de Madrid. Buzón: 234571 SMS

Chico de 31 años busca activo, para amistad y posible relación. Zona sur de Madrid. Buzón: 585510 SMS

Chico de 37 años y pasivo, busca activo entre 30-70 años, con silito para relaciones esporádicas. Buzón: 585525 SMS

Casado de 37 años, busca chico felizmente casado, que le guste la lencería, para relaciones esporádicas continuadas. Madrid. Buzón: 585437 SMS

Chico de 47 años busca chico entre 18-25 años, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 582750 SMS

Chico de 24 años, dotado y con silito, busca chico entre 16-30 años, para pasar buenos momentos. Segovia. Buzón: 646921 SMS

Hombre de 56 años, maduro y correcto busca chico para amistad o lo que surja. Segovia. Buzón: 646846 SMS

Hombre de 52 años busca gente entre

25-60 años para amistad o relación estable. Segovia. Buzón: 223222 SMS

Chico fiel, sincero y majo busca chico para amistad y posible relación. Avila. Buzón: 527048 SMS

Chico, 32 años, moreno, 1,82, guapo, busca amigo afín, simpático, buena persona, sentido humor y discreto, para buenos momentos. Avila. Buzón: 233216 SMS

Chico de 31 años busca activo, para amistad y posible relación. Zona sur de Madrid. Buzón: 585510 SMS

Chico de 37 años y pasivo, busca activo entre 30-70 años, con silito para relaciones esporádicas. Buzón: 585525 SMS

Casado de 37 años, busca chico felizmente casado, que le guste la lencería, para relaciones esporádicas continuadas. Madrid. Buzón: 585437 SMS

Chico de 47 años busca chico entre 18-25 años, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 582750 SMS

Chico de 24 años, dotado y con silito, busca chico entre 16-30 años, para pasar buenos momentos. Segovia. Buzón: 646921 SMS

Hombre de 56 años, maduro y correcto busca chico para amistad o lo que surja. Segovia. Buzón: 646846 SMS

Hombre de 52 años busca gente entre

CHICA busca CHICA

Mujer fiel, cariñosa, tranquila y 44 años, busca similar entre 40-50 años, para quererse. Abstenerse bisex y casadas. Madrid. Buzón: 584178 SMS

Dos chicas buscan a una chica para relación esporádica. Madrid. Buzón: 224553 SMS

OTRAS RELACIONES

Hombre de 42 años busca pareja para relaciones. Discreción. Segovia. Buzón: 979201 SMS

Hombre de 31 años busca una persona entre 50 años solamente para amistad. Madrid. Buzón: 585563 SMS

Pareja atractiva busca travesti afeminado, para grandes veladas. Sin malos rollos. Madrid. Buzón: 452543 SMS

¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?

¡Más de 125.000 anuncios te esperan!!

902 887 421

Coste de la llamada T. fijo: R, 0,46 euro/min. HN: 0,078 euro/min.

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 8 A 15 H.

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS

CHALETS

LOCALES

SOLARES

OFICINAS

FINCAS

NAVES

PROMOCIONES

segovianinmobiliaria.com

segovianinmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

Casco Antiguo.
148 m²,
2 salones, trastero
4 dorm., 3 baños.
jardín de 370 m²
Único.
Preciosas vistas
Ref. 1070



Piso en Espirido.
56 m², 1 dorm.,
cocina con
electrodomésticos,
trastero, garaje, ascensor
Mosquiteras, piscina.
Año construcción 2005.
139.284 €.
Ref. 1040.



La Granja.
80 m², 3 dorm.,
baño y aseo,
cocina amueblada,
suelos parqué,
jardín comunitario,
y garaje.
210.474 €.
Ref. 1060.



Atico
921 44 55 56

www.atICODESEGOVIA.com

Profesionales a su servicio



**MUY
INTERESANTE**

PISOS

EN ZAMARRAMALA

2y 3 dormitorios

MUY BUENA

SITUACIÓN

LUMINOSOS

EN CONSTRUCCIÓN

PRÓXIMA

ENTREGA

LAS CALIDADES

SON ESTUPENDAS

**Preciosa
construcción
de viviendas
en Espirido**



1, 2 y 3 dormitorios

**TRASTEROS
Y GARAJES**

Magnífica distribución

¡Entrega inmediata!!

visite la obra y com-
pruebe

que las calidades de
estos pisos estupendas

**¡¡DOS ÚLTIMOS
PISOS A LA
VENTA!!**

Le esperamos en nuestra

oficina en:

**C/ Alférez
Provisional, 6
SEGOVIA**

921 41 30 68

699 96 10 10



RAGUS
ASESORIA INMOBILIARIA

TRABAJO Y COMPROMISO

RESIDENCIA CANONGÍA

En Cantimpalos



Apartamento



Dos dormitorios

"PROXIMA CONSTRUCCION"

- * Zonas comunes ajardinadas
- * Garajes y trasteros
- * Ascensor
- * Locales comerciales

Promueve: LUAROSA, S.L

Plaza de la Iglesia 1. CANTIMPALOS

Telfs. 921 49 79 32

606 01 32 62 — 637 57 35 63

inmobiliaria@ragus.es

ibasa
INMOBILIARIA

Paseo Conde Sepúlveda, 36

Tlf.: 639 24 12 78

VENDE

BERNUY

PISO DE 67 m2

2 DOR, 2 BAÑOS

ARMARIOS EMPOTRADOS

GARAJE, IMPECABLE

REF.V.0241

LA LASTRILLA

ESTUDIO DE 65 m2

2 DOR, 1 BAÑO

TERRAZA DE 50 m2

A ESTRENAR

REF.V.0283

LA LASTRILLA

2 DOR, 1 BAÑO

GARAJE, TRASTERO

A ESTRENAR

REF.V.0005

SAN CRISTOBAL

SEMI DUPLEX

2 DOR, 2 BAÑOS

GRAN TERRAZA

REF.V.082

VALVERDE TORRECABALLEROS

APARTAMENTO

1 DOR, 1 BAÑO

GARAJE, TRASTERO

REF.A.0222

ATICO DE 70 m2

2 DOR, 1 BAÑOS

TERRAZA

A ESTRENAR

REF.V.0112

EL CARMEN

3 DOR, 1 BAÑO

TODO AMUEBLADO

RECIENTE REFORMADO

LO MEJOR EL PRECIO

REF.V.0297

TU

NUEVA INMOBILIARIA

TE AYUDA A BUSCAR

TU NUEVA VIVIENDA

**Pisos
de
3 y 4
dormitorios
junto a
Santo Tomás**

**VEALOS
SIN
COMPROMISO**



C/ Los Cochinos, 15
40002 Segovia
Tel. 921 41 36 23

www.pazpropiedades.com

Triangulo

Inmobiliaria

www.trianguloinmobiliaria.com

921 41 20 90

C/ San Francisco, 19

PISOS

P2117: HONTANARES DE ERESMA
Piso de 48 m2 Salón-cocina, baño amueblado, cocina amueblada y dormitorio. Muy luminoso.

P2119- SAN FRUTOS:
Piso exterior con gran cocina, amplio salón con terraza, 3 dormitorios dobles y baño completo con ventana. Ascensor.

P2121 SAN FRUTOS:
Piso de 3 dormitorios, salón con terraza, cocina con terraza y baño. Ascensor. REFORMADO

L 309- Junto al acueducto:
Local comercial en venta y alquiler de 90m² en dos plantas y completamente acondicionado.

L0278 - ZONA CENTRO:
Local de 50 m² junto al Acueducto para cualquier tipo de pequeño negocio. Acondicionado.

L0048 - Local en venta,
Jose Zorrilla, 45 m², tiene teléfono, aseo, luz agua, actualmente esta en funcionamiento.

LOCALES

Triangulo

Inmobiliaria

OBRA NUEVA



PAREADOS ESTILO RUSTICO EN TRECASAS

- Parcelas desde 274 m2
- 4 plantas
- 4 dormitorios amplios
- Buena distribución
- 3 baños y 1 aseo

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS

CHALETES

LOCALES

SOLARES

OFICINAS

FINCAS

NAVES

PROMOCIONES

segoviainmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

SOL
INMOBILIARIA
www.solexclusivas.com
Avda/Fernández Lodreda 19 - 921 44 00 44

LLEGUE A **SOL**
EN LA RED DESDE



www.solexclusivas.com
www.solinmosegovia.com
www.solinmosegovia.es

VALVERDE
1-2 DORMITORIOS

96.000 €
15.973.000 pts



..... Y SOLO QUEDAN 2

BAJOS CON JARDIN - ZONAL COMERCIAL, PISCINA DE PASEO
1, 2 Y 3 DORMITORIOS - ASCENSOR - CANTINERIA INTERIOR DOBLE
TERRAZA DE DOBLE - AMPLIAMIENTO DE CANTINERAS A CUENTA

NUEVA PROMOCIÓN DE PISOS HONTORIA



Modelo 1 dormitorio

**URBANIZACIÓN
CON PISCINA**

**1,2 Y 3 DORMITORIOS
PLAZAS DE GARAJES
CUARTOS TRASTEROS
ENTREGA EN 18 MESES**

PISOS

DESDE 110 A 133 m2



GRANDES VIVIENDAS

EL MEJOR PRECIO DE SEGOVIA

3 y 4 DORMITORIOS

SALONES DESDE 25 HASTA 32 m2

MAGNIFICA SITUACIÓN

GARAJE Y TRASTERO

EL SOTILLO



**GRAN
URBANIZACIÓN**



VENTA

LA LASTRILLA
cuatro dormitorios
dos baños
calef. Individual
garaje
cocina amueblada
VEN A VERLO

VALVERDE
DEL MAJANO
dos dormitorios
un baño
calef. Individual
amueblado
VEN A VERLO

PARQUE ROBLEDO
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
cocina amueblada
VEN A VERLO

EL CARMEN
tres dormitorios
un baño
calef. Central
reformado
VEN A VERLO

ESPIRDO
tres dormitorios
dos baños
calef. Individual
garaje
en construcción
VEN A VERLO

BERNUY
promoción
de pisos
de uno y dos dormitorios
VEN A VERLO

921440313
info@cym-aranguren.com
www.cym-aranguren.com

Vende APARTAMENTO
en Bernuy, 2 dormitorios,
2 baños
¡GARAJE Y TRASTERO!
Ref. 8784

VENDE PRECIOSO ÁTICO
en Bernuy de Porreros, 1 dormit.,
cocina independiente, terraza, garaje
y trastero. ¡SÓLO 130.400 €!
(21.700.000 ptas) Ref. 8766

VENDE APARTAMENTO
DE 2 DORMIT. EN LA LASTRILLA
CON COCINA INDEPENDIENTE, MUY LU-
MINOSO, PISCINA, GARAJE Y TRASTERO
Ref. 8827

Vende Apartamento
en Parque Robledo
1 dormitorio, 1 baño
¡COCINA AMUEBLADA!
Ref. 8831

Vende PISO
de 2 dormitorios en La
Granja, cocina amueblada
¡PERFECTO ESTADO!
Ref. 8853

Vende Apartamento
en Torre de la Uca
2 dormitorios, cocina individual
¡OCCASIÓN! Ref. 8239

Vende APARTAMENTO EN PARQUE
ROBLEDO, 2 dormitorios,
perfecto estado. ¡ENTREGA INMEDIATA!
¡155.700 € (25.900.000 ptas)
Ref. 8863

VENDE APTO.
EN CONSTRUCCIÓN EN BERNUY
CON 2 DORMITORIOS, 2 TERRAZAS-
GARAJE Y TRASTERO
¡EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES
Ref. 8880

APARTAMENTOS



921 44 30 31

Vende PRECIOSA
APARTAMENTO
EN TORRECABALLEROS
2 dormitorios
¡140.100 €! (23.300.000 ptas)
Ref. 8980

Vende Apartamento
en La Granja, 2 dormit.,
Todo reformado, muy
luminoso, todo exterior
hidromasaje, hilo musical
¡EN PLENO CENTRO!
Ref. 8993

Vende APARTAMENTO
en La Ciudad Bioclimática
de Bernuy, con 96 m²,
2 dormitorios, 2 baños,
garaje, trastero,
¡Piscina y jardines comunes!
Ref. 8970

Vende APARTAMENTO
con vistas al Pinarillo
2 dormitorios, 90 m²
¡PRECIOSA REHABILITACIÓN!
Ref. 8923

Vende APARTA.
EN LA GRANJA
con 2 dormit, baño,
garaje, excelentes vistas
¡¡INFORMESE!
Ref. 9086

Vende APART.
EN BERNUY, 77 m²,
2 dormit, 2 baños, cocina
independiente, con garaje y trastero
¡160.000 €! (26.600.000 ptas)
Ref. 9095

Vende Apartamento
de 1 dormitorio, cocina
individual, muy bonito
¡VISÍTELO!
Ref. 7481

Vende apartamento
a estrenar junto Iglesia
Santa Eulalia, con 100 m²,
2 dormit, 2 baños
¡EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES!
Ref. 9113

VENDE APARTAMENTO
2 DORMITORIOS, COCINA
INDEPENDIENTE, RECÉN
REFORMA, ESTUPENDAS
VISTAS, ASCENSOR
Ref. 8038

Vende APARTAMENTO
EN ESPIRDO
2 dormit, 2 baños, garaje
y trastero
¡168.000 €! (28.000.000 ptas)
Ref. 9152

Vende apartamento en Espirido
92 m², 2 dormitorios,
2 baños, con garaje y
trastero
¡141.300 €! (23.500.000 ptas)
Ref. 9107

Apartamento en La Granja
de San Ildefonso
Recén reformado,
2 dormitorios
¡¡INFORMESE!
Ref. 9172

Vende Apartamento
en San Cristóbal, 2 dormitorios
2 baños, trastero ¡IDEAL INVERSOR!
¡SÓLO 156.500 €! (26.000.000 ptas)
Ref. 9160

VENDE APARTAMENTO
EN ESPIRDO, 1 DORMIT,
GARAJE Y TRASTERO
¡112.000 €! (18.600.000 ptas)
Ref. 8916

VENDE APARTAMENTO
EN PALAZUELOS
2 dormit, 2 baños, garaje
y trastero
¡SEMINUEVO!
Ref. 9153

VENDE APARTAMENTO
EN CANTIMPALOS
2 dormitorios, 2 baños, cocina
individual, garaje y trastero
Ref. 7797

www.mansinoinmobiliaria.com



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

PROXIMA CONSTRUCCION:

LA LASTRILLA.
(FRENTE A COMPLEJO RESIDENCIAL
DE OCIO) 5 PAREADOS: 3 DORM,
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA, COCINA,
SALON GARAJE, TERRAZA Y PATIO .
LOCAL, DOS PLANTAS Y
SEMISOTANO.

SOTOSALBOS.
8 PAREADOS: 3 DORM,
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA,
GARAJE,
TERRAZA Y PARCELA.

PISOS:
TIZNEROS,
TORRECABALLEROS,
LA HIGUERA...

PARCELAS RÚSTICAS,
URBANIZABLES, URBANAS.



FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRECASCAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net



LA LASTRILLA
Chalet individual, 4 dorm. 2
baños. Todas las dependencias
muy amplias. Garaje para 4
vehículos. Bodega. Piscina.
Parcela 840 m². Muy interesante.
Ref. 2.185.

ZONA EL SOTILLO
Piso de 3 dormitorios, 2 Baños.
Garaje. Ascensor. Calefacción
individual. Buenas calidades.
Ref. 2.377.

ZONA EL CRISTO
Piso de 4 dormitorios, 2
Baños. Garaje. Calefacción
individual. Ref. 2.349.

ZONA EL PALO
Piso de 3 dormitorios, 1 baño.
Calefacción individual. Oportunidad.
Ref. 2.382.

SAN ILDEFONSO
Piso de 3 dormitorios, 2
Baños. Calefacción individual.
A estrenar. Ref. 2.389.

Visitenos en Internet:
www.gescasadesegovia.com



José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA
Tel.: 921 412 553

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: 921 46 62 26

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

BERNUY DE PORREROS.
PISO MUY LUMINOSO Próxima entrega Trastero Calefacción
Gas Natural. 50 m² Aprox. POR SOLO 116.875 € Ref.:359



Casa LA HIGUERA
Parcela de 350m² Aprox. con piscina cubierta.
Tres dormitorios y dos baños ARMARIOS EMPOTRADOS
Garaje y Trastero VENGA A VERLO
Ref.: 352



CANTIMPALOS
Piso NUEVA CONSTRUCCIÓN Dos dormitorio. 70 m² Aprox.
Cocina independiente, garaje y puerta blindada.
Muebles a estrenar. Exterior y muy luminoso.



PRÁDENA PRECIOSA
Casa Pareada de Dos Dormitorios y Baño. Jardín de 300 m²
Aprox. Chimenea francesa. ¡Viva en plena naturaleza!
SOLO 177.525 €. Ref.: 351

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales



GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN
C/ LA LUZ-PEÑASCAL
¡JUNTO COLEGIO CLARET!
PISOS DE 1,2 Y 3
DORMITORIOS
¡¡PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRECASCAS
CHALET PAREADOS
BONITO ENTORNO

ESTILO RÚSTICO
parcelas de
300 y 400 mts.

NUEVA PROMOCIÓN
JUNTO URB. LOS CASTILLOS
1, 2 ó 3 DORMT
PRÓXIMA CONSTRUCC.

PROMOCIÓN
DE CHALET
MATA DE
QUINTANAR
AMPLIAS PARCELAS
PRECIO INTERESANTE



921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.CALLE INDEPENDENCIA, 25
SEGOVIA

921 432 381

* BAJOCUBIERTA
TOTALMENTE
HABILITADO
TERRAZA
SOLARIUM
TARIMA FLOTANTE

* PLANTA PRIMERA
3 DORMITORIOS
2 BAÑOS
HIDROMASAJE
TARIMA FLOTANTE

Residencial Vistas de Segovia

280 m² construidos por vivienda

LA LASTRILLA

* PLANTA BAJA
AMPIO SALON
COCINA - BAÑO
DORMITORIO-DESPACHO
CALEF INDIV. GAS NATURAL
ASEO

* SEMISOTANO
GARAJE DOS COCHES
BODEGA CON CHIMENEA
TRASTERO - LAVADERO

**PURIFICACIÓN HURTADO**
Inmobiliaria**4ª FASE A LA VENTA**
CHALETs PAREADOS

diferentes distribuciones,
con bodega y amplio garaje.
350 m² de parcela

HAN COMENZADO LAS OBRAS

CRTA. DE LA GRANJA

Sto. Tomás, 6 / 921 41 33 78

CHALET ADOSADO
EN HONTANARES, 3DOR
CALEF. PROPANO, 2
BAÑOS, COCINA AMUE
216.364€ REF.5255

CHALET ADOSADO
VALVERDE
4 DOR, CALEF. GASOIL,
COCINA AMUEBLADA.
247.700 € REF.5184

CHALET ADOSADO
EN GARCILLAN, 4 DOR,
2 PLANTAS, CALEF.
GASOIL, COCINA AMUE
141000 € REF.5362

PISO EN LASTRILLA
70 MTRS, 2 DOR, BAÑO,
GARAGE Y TRASTERO
INCLUIDO.
186.000 € REF.5021

CASA RUSTICA EN
TORRECABALLEROS.
2 PLANTAS, 3 DOR,
PATIO, COCINA AMUE.
252000€ REF. 5328

PROMOCION NUEVOS
2 ULTIMOS PISOS EN
ESPIRO.
DESDE 94.000 € + IVA
REF. 1510

ESPIVAL

inmobiliaria



PISO 2 DOR. EN
ZAMARRAMALA.
COCINA AMUEBLADA,
TARIFA NOCTURNA.
168.300 € REF. 5151

PROMOCION DE PISOS
1, 2, Y 3 DOR, BAÑO,
ASCENSOR, DESDE
80000 € + IMPUESTOS
CANTALEJO

PISO SAN JOSE 80 MTRS
3 DOR, BAÑO, 1º,
COCINA AMUEBLADA,
PARA ACTUALIZAR.
168.300 € REF.5271

2 PARCELAS URBANAS
EN EL COTO SAN ISIDRO
600 MTRS, PROYECTO,
LICENCIAS, PARA
CONSTRUIR. 90.000 €

PISO TORRECABALLEROS
2 DOR, COCINA AMUEB.
GARAGE, A ESTRENAR.
ZONAS VERDES. 2 A/E.
147.235 € REF. 5371

PARCADO TRECASAS
200 MTRS, 4 DOR, COC.
AMUEB. JARDIN DE 250,
CHIMENEA SALON
324.500 € REF. 5034

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
E-mail: segovia@espival.com
40002 SEGOVIA
www.espival.com



Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

CHALET VENTA

SE VENDE pareado en
Palazuelos, 4 dormitorios,
jardin privado, con barbacoa,
preciosa bodega.ref 1020"

SE VENDE adosado en
Palazuelos, jardin privado,
precioso atico.ref 1019"

SE VENDE adosado en
esquina en la Lastrilla, a
estrenar, excelentes calidades,
cocina equipada.ref 1022"

SE VENDE chalet en
Palazuelos, tres dormitorios,
sin jardin pero con una
amplia terraza, excelentes
vistas.
ref 1003"

SE VENDE casa en
Sauquillo de Cabezas,
informacion personalizada,
para reformar.

SE VENDEN varios chalets
en Torrecaballeros, con jardin,
preguntenos.

SE VENDE casa en
Hontanares, para terminar de
rehabilitar, interesante precio,
sin garaje ni jardin.ref 1215

SE VENDE chalet adosado
en San Lorenzo, 4
dormitorios, excelentes
vistas.ref 1010"

SE VENDE chalet individual
proximo a Segovia, 6
dormitorios, 500 m2, amplia
cocina, bodega, piscina,
ref: 1030

SE VENDE chalet pareado
en la Lastrilla, 6 dormitorios,
uno en planta baja, ducha de
hidromasaje en el principal,
piscina comunitaria, ref 1029

SE VENDE chalet en Tres
Casas, 215 m2, garaje para
dos coches, ref 1028

SE VENDE chalet individual
en Otero, 5 dormitorios, 4
baños, piscina, jardin de 1425
m2, excelentes calidades,
ref 1026

SE VENDE la Lastrilla,
adosado, 4 dormitorios, tres
baños, garaje para dos coches,
jardin, ref 1031"

SE VENDE adosado en
Reventa, tres dormitorios,
amplio salon, patio, ref 1001



GESTIÓN INMOBILIARIA

DUPLEX
VENTA
ZONA RENFE

3 dormitorios,
baño y aseo
cocina amueblada
armarios empotrados
ascensor y garaje
CONSÚLTENOS

CHALET EN
VENTA EN
EL SOTILLO

5 dormitorios
amplio salón, 4 baños
garaje y trastero
650 m² de jardín
PERFECTO ESTADO
¡¡VENGA A
INFORMARSE!!

**PISO EN**
VENTA
J.JOSÉ ZORRILLA

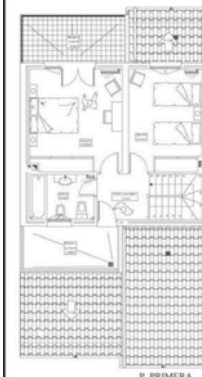
3 dormitorios
salón y baños
suelos de parquet
trastero, armarios
empotrados
PARA REFORMAR

CHALET EN VENTA
TORRECABALLEROS

155 m²
3 dormitorios
3 baños
buhardilla
diáfana 63 m²
garaje y trastero
INFÓRMATE

921 44 50 77

C/ La Plata, 56
www.gestion-10.com

**921471474****¿QUIERES VIVIR**
AQUI?**TERCERA FASE**
ÚLTIMO CHALET**COMPLEJO**
RESIDENCIAL
ROBLEDO
INFÓRMATE Y GANA
UN FANTÁSTICO
VIAJE

CALIDAD
C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO

SIETE DIFERENCIAS

8		9		5		4		
	7		1		4	9		5
					7		2	
		1		6				3
3	8		2				1	
		2			3		6	9
9		7	4				5	
			6	9				2
2					1	6		4

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3×3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

JEROGLÍFICO

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

**ME
NOTA**

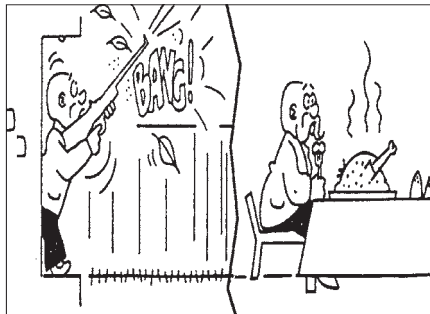
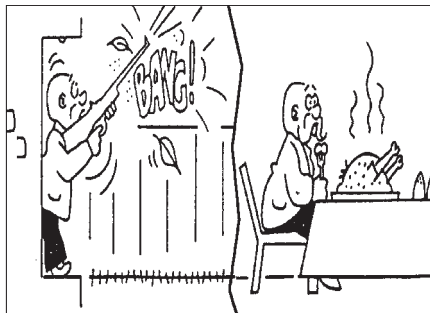
¿ A qué hora sale el tren ?

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

C	H	A	R	L	O	3
P	A	L	M	O	S	2
M	I	R	A	S	E	2
R	A	P	T	E	S	3
T	R	U	C	A	N	4
T	I	R	A	S	E	3

T				O	S
---	--	--	--	---	---

AUTODEFINIDO

[illegible]

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES:- 1: Enfermedad parasitaria.- 2: Artíficosos, fingidos.- 3: Mala, feo.- 4: Líquido que se agrieta.- 5: Rostro; al revés, difiere.- 5: Último emperador del Perú.- 6: Símbolo químico. Al revés, país americano. En Farmacia, arropo o cualquier zumo de frutos maduros, mezclado con alguna miel o azúcar cocido, hasta que tome la consistencia de jarabe o miel líquida.- 7: Al revés, tablero del juego de damas. Juego practicado entre grupos de jinetes.- 8: B: Al revés, artículo (fem). Tacaños.- 9: Dirijir un arma hacia el objeto que quiere destruir.- 10: Al revés, mancuerna de coche.- 11: Nombre babiblico de cierta diosa semita.- 12: Capacidad total de las localidades de un recinto de espectáculos públicos. Limpieza, curiosidad (Pl).

VERTICALES.- 1: Tráfico. Adverbio.- 2: Contrarás.- 3: Isla del Mediterráneo. Cierta mes.- 4: Pronombre relativo. Tierra vegetal, mantillo.- 5: Al revés, adjetivo posesivo, Céforo, brisa.- 6: Al revés, adjetivo limitado por veinte caras (PI).- 7: Al revés, llenar o cubrir de algo generalmente nocivo o no conveniente. Símbolo químico.- 8: Al revés, sitio ameno que sirve de paseo en algunas poblaciones. Muy pendientes o derechas.- 9: Liberaron. Nota musical.- 10: Al revés, nota musical. Cierta clase de pintura.- 11: Sujeto que es cabeza de una comunidad y la preside v gobierna (PI).

SOLUCIONES

A	S	Y	S	B	W	S	Y	Z
U	0	0	3	1	0	5	4	1
T	1	Y	1	Y	5	3	Y	0
O	Y	0	W	8	3	7	1	5
D	0	3	5	1	0	3	N	Y
E	S	Y	Q	Y	0	B	W	Y
F	1	8	Y	Y	N	Y	S	5
I	Y	W	1	8	Y	1	8	Y
N	0	0	3	0	0	0	N	Y
I	0	0	2	0	Y	N	Y	1
N	S	3	5	1	7	8	W	1
I	0	Y	8	Y	8	3	8	1
N	S	5	0	0	Y	3	1	7
O	S	0	W	1	8	3	8	1

CRUCIGRAMA

HORIZONTALS: 1. Triduo-
mo. 2. Rebucados. 3. Ale.
4. Faza, aserier. 5.
Mahalpa. 6. Ga. asier. Rob.
7. oremad. Polo. 8. and. Ruf.
9. Aseol. OT. 10. Istar.
ALFARO. Aseos.
VERTICALES: 1. Trafago. Aca.
2. Relatares. 3. Ibliza. Enero.
4. Que. Hunus. 5. us. Aura.
6. Icosaedros. 7. nagalp.
8. odarp. Pinas. 9. Solla.
10. Re. 10. IS. Oleo. 11. Pre-
postes.

DEDUCCION

TRUCOS
- JEROGLIFICO

SIETE ERRORES

SUDOKU

8	2	9	3	5	6	4	7	1
6	7	3	1	2	4	9	8	5
1	5	4	9	8	7	3	2	6
5	9	1	7	6	8	2	4	3
3	6	8	3	2	4	9	5	1
7	4	2	5	1	3	8	6	9
9	6	7	4	3	2	1	5	8
2	4	1	8	6	9	5	7	3
2	3	5	8	7	1	6	9	4



ACTIVIDADES NUEVAS
TAI-CHI
CHI-KUNG
CAPOEIRA
DANZA DEL VIENTRE



GIMNASIO
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE - Tel 921 43 30 22

OTRAS ACTIVIDADES
AEROBIC - FLAMENCO
MEJORA CARDIO-VASCULAR
JUDO - MUSCULACIÓN
GIMNASIA MANTENIMIENTO
SAUNAS



Dos sustitutos para Ana Rosa Quintana

Telecinco renovará a partir de hoy su franja matutina con *El programa del verano*, que sustituirá desde las 10,45 horas a *El programa de Ana Rosa*, hasta la vuelta de vacaciones en septiembre de su presentadora. Maxim Huerta y Oscar Martínez serán los encargados de presentar este espacio estival.



Imagen de 'Roma'.

Dos nuevas entregas de 'Roma', en Cuatro

Cuatro emite a partir de las 22,00 horas una doble entrega de su reconocida serie *Roma*, en la que César continuará su persecución sobre las fuerzas de Pompeyo. Después de consolidar su poder en Roma, el general utilizará la misiva de Marco Antonio para intentar derrotar a su enemigo.

'Los irrepetibles de Amstel', en La Sexta

Los humoristas Miguel Nadal, Bermúdez, Agustín Jiménez y Pedro Reyes improvisarán con sentido del humor los juegos que les indique Emilio Aragón, maestro de ceremonias de este programa basado en el ingenio y la espontaneidad. El invitado especial de hoy a las 21,30 horas será Pablo Carbonell.

[LOS PAYASOS DE LA TELE]
ARMANDO RODRÍGUEZ

Declaración intencional

A veces, ni siquiera hace falta ver algo para anticipar cómo va a ser, por dónde va a moverse, qué cariz va a adquirir. En definitiva, saber si nos va a gustar o no. Dos ejemplos.

La Sexta, eso que apareció y desapareció con la celeridad de un Mundial de fútbol, va a dedicar más de 11 horas diarias de programación al Mundial de baloncesto. Y puede que el invento les salga medianamente bien, porque el baloncesto tiene la segunda masa social deportiva de nuestro país, pero para irse a 11 horas hay que tener mucha imaginación, mucha labia y mucho espectador con mucha paciencia.

Lo que ya tiene ganado de antemano La Sexta es la admiración por Andrés Montes, quien, guste o no, en el fútbol conquistó a base de gritos y salidas de tono y ahora le dan un caramelo con su deporte; pues los grititos cargantes del entrañable calvo se afamaron en una cancha de baloncesto.

Luego, como segundo ejemplo, habrá un programa en verano llamado (no se lo van a creer) *El programa del verano*. Los casi intolerables Maxim Huerta y Óscar Martínez serán los encargados de conducir el programita de marras. Pero la declaración de intenciones es total desde el primer minuto: entre sus colaboradores figuran el histriónico Víctor Sandoval, la florero Lucía Hoyos y, como fichaje estelar, La Terremoto de Alcorcón, esa chunga pelirroja entrada en carnes que para llamar la atención de las masas, colgó en internet un vídeo suyo imitando a Madonna. Lamentable.

Cada verano doy el mismo consejo: salvo filias (o parafilias, en determinados casos), lo más recomendable muchas veces es apagar la tele y dedicarnos al noble arte de leer, la siesta o el mus. Rara vez hay que querer un órdago televisivo veraniego.

TELEVISIÓN 53

Telecinco despide la quinta temporada de 'CSI Las Vegas'

La cadena privada dice adiós, aunque no para siempre, a las 22,00 horas, a esta serie policiaca de éxito que se ha convertido en el programa extranjero más visto en España

• En el último caso, Sara y Greg acuden a investigar la misteriosa muerte de dos universitarios cuyos cuerpos aparecen desnudos en un saco de dormir tras una noche de pasión.

SPC

Telecinco despide hoy a las 22,00 horas la quinta temporada de su exitosa serie *CSI Las Vegas*. En el último caso de la temporada, Sara y Greg acuden a investigar la misteriosa muerte de dos universitarios cuyos cuerpos han aparecido desnudos en un saco de dormir después de una noche de pasión. La primera inspección revela un cierto tono rosado de los cadáveres, un síntoma típico de envenenamiento por inhalación de dióxido de carbono. Sin embargo, las pruebas de detección de gas resultan negativas. Según avanza la investigación, la sospecha se cierne sobre un compañero de residencia de una de las víctimas que había denunciado al joven por ruidos y molestias.

Por su parte, Catherine y Warwick buscan pistas en un campo de siembra en el que ha aparecido el cadáver de un hombre con los ojos vendados. Lo más curioso del caso es que la víctima está en medio de un círculo perfectamente cortado en el cultivo y no hay ninguna huella de autor del crimen. Aunque



El equipo al completo de 'CSI Las Vegas'.

aparentemente no hay explicación alguna, pronto sospecharán que el misterioso círculo tiene que ver con la hélice de un helicóptero. Estas tramas se unen a los casos de esta quinta temporada que se han caracterizado por su complejidad y por los retos personales que han supuesto a los protagonistas.

CSI Las Vegas se despide con

una audiencia media de 4.715.000 espectadores y un 26,7% de share, convirtiéndose en la serie extranjera más vista de esta temporada, liderando 21 de sus 23 emisiones. En su franja horaria se ha situado 10,6 puntos sobre Antena 3 y 4,7 puntos por delante de La Primera. Además, el *target* comercial ha alcanzado un 34,2%, lo que supone

un incremento de 7,5 puntos de su media de audiencia. El éxito de la serie cosechado en España se une al que ha logrado en otros lugares del mundo, una apuesta de ficción cuyos derechos de emisión ya han sido adquiridos por más de 200 países. En EEUU la serie alcanzó una media de 25,3 millones de espectadores semanales.

GRAN LOCAL en venta

En Segovia -

540 m²

CENTRICO

INMEJORABLE SITUACION

Luces a dos calles

Tel: 921 42 18 26

josezorrilla43@hotmail.com

Promociones Jose Zorrilla
cuarenta y tres



LO MEJOR DEL DÍA



Rosa presenta su último trabajo en 'Hasta que la tele nos separe'

La cantante granadina Rosa López, gran triunfadora de la tercera edición de *¡Mira quién baila!* presentará esta noche en *Hasta que la tele nos separe* un tema de su nuevo trabajo discográfico, justo cuando empieza una gira por toda España. LA PRIMERA, 22,00 HORAS



Cuatro repasa los momentos estrella del espacio 'Noche Hache'

Cuatro ofrece los mejores momentos este programa, el único informativo de humor en España liderado por Eva Hache. Son muchos los que han pasado por su sofá y que han vivido innumerables anécdotas. La cadena destaca los momentos-estrella de estas entrevistas. CUATRO, 00,05 HORAS

MILENIUM
CASAS & SUEÑOS

Chalets Adosados de 2 y 3 dormitorios con jardín privado.
Urb. Sietefuentes. Marugán-Segovia. Desde 100.910 €.

902 45 00 02
www.mileniumpromociones.com

LA PROGRAMACIÓN

LA PRIMERA	LA 2	ANTENA 3	cuatro	TELECINCO	LA SEXTA	CANAL 4
06:00 Canal 24 horas 07:00 Telediario matinal 10:00 Saber vivir. Consulta de nutrición. 11:30 Por la mañana. Magacín con Inés Ballester y Manuel Giménez. Incluye un Avance Informativo presentado por Ana Blanco. 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón de verano. Con Anne Igartiburu. 15:00 Telediario 1. Con Ana Blanco y Jesús Álvarez. 15:55 El tiempo 16:00 La tormenta. Con Natalia Streignard, Christian Meier y Aura Cristina Gellner. 17:25 Corazón partido. Cuenta la historia de Aura, una joven que regresa del extranjero a su país en búsqueda del hijo que le fue arrancado de los brazos al nacer. 18:20 España Directo. Informativo presentado por Pilar García Muñoz que conecta con los reporteros repartidos por España. 20:00 Gente. Magacín con Sonia Ferrer y M^a José Molina. 21:00 Telediario 2. Informativo presentado por Lorenzo Milá y María Escario en los deportes. 21:55 El tiempo 22:00 Hasta que la tele nos separe. Concurso presentado por Paz Padilla en el que participan tres parejas de novios recién casados. El premio es un viaje de luna de miel y dinero en metálico. 00:45 Para que veas 02:00 Telediario 3. Informativo presentado por Ángeles Bravo. 02:30 Música uno. Actuación de: Kiko Veneno. 03:00 Noticias 24 horas	06:00 Euronews 07:30 Los Lunnis 09:45 Entre dos mundos 10:05 Sheena. Serie. 11:05 Dawson crece. Serie. Algo salvaje. 12:00 Las chicas Gilmore 13:00 Padres en apuros. Cuando las nuevas tecnologías los aíslan. 13:15 Los Lunnis. Infantil. Incluye: Benjamín, el elefante. 14:35 Campeones hacia el mundial: Oliver y Benji 15:15 Saber y ganar. Concurso con Jordi Hurtado. 15:40 Grandes Documentales. La fábula de la liebre y el sol. 16:55 Pueblo de Dios. Catende, la revolución silenciosa. 17:30 Índico. India y Bangladesh. 18:30 El paraíso recuperado 19:00 Lo que me gusta de tí 19:30 Dos hombres y medio 20:00 Atletismo. Reunión Aire Libre Madrid. 21:00 Ipp. Espacio presentado por La China Patino. 21:30 Miradas 2. Cultural. 21:45 Sorteo Bonoloto 21:50 La 2 Noticias 22:25 El tiempo 22:30 Cine de verano. Una del oeste. La estampida del Noroeste. EEUU, 1948. Con Joan Leslie y Jack Oakie. 00:00 Metrópolis. R. Mixed Media. Cuatro trabajos de artistas procedentes de Gran Bretaña, EEUU y Finlandia. 00:30 Conciertos de verano. Festival de Jazz Villalba'06. 02:00 Los problemas crecen. La amarga verdad, Mi hermano y Yo también. 03:30 Géminis Venganza de amor. Telenovela. 05:30 Euronews	06:30 Las noticias de la mañana. Con Miriam Sánchez. 09:00 Vamos de tiendas. Con Mónica Pont y José Barón. 09:30 Megatrix. Infantil que incluye: Thorneberrys, Atomic Betty, Supernenas, Lizzie Cosas de Casa y La fea más bella. 13:00 La ruleta de la suerte. Con Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Dibujos. Homer el más grande. 15:00 Antena 3 Noticias 1. Con Roberto Arce y José A. Luque. 15:50 El 3mpo 16:00 Libertad vigilada. Resumen con Antonia Moreno. 16:30 Rebelde. Serie. Mía besa a Miguel y Vico regresa a la escuela después de la manifestación organizada por su amiga Mía. 18:15 Tal para cual. Concurso con Anabel Alonso. 19:15 El diario de verano. Talkshow presentado por Mónica Martínez. 20:15 ¿Quién quiere ser millonario? Este concurso presentado por Carlos Sobra pone a prueba los conocimientos culturales. 21:00 Noticias 2. Informativo presentado por Matías Prats y J.J. Santos. Incluye El 3mpo con Roberto Braser. 22:00 Cine. Speed. EEUU, 1993. Con Keanu Reeves y Sandra Bullock. (Ver sinopsis en Las películas de hoy). 00:30 Libertad vigilada. Espacio presentado por Antonia Moreno. Hoy se originará la primera expulsión propiciada por la nominación de los padres. 02:15 Antena 3 Noticias 3 02:30 Buenas noches y buena suerte 03:15 Televienta 05:30 Sueños	07:00 Menudo ReCuatro. Magazine juvenil que incluye: Comando G: La batalla de los planetas, Ulysses 31 y El mundo de Beakman. 08:10 Cuatrosfera. Magazine juvenil que incluye un capítulo de las series: Street Football, El show de la Pantera Rosa, Phil del futuro, Bufy, Vaca y Pollo, Cazavampiros y Rebelde Way. 14:27 Noticias Cuatro 14:55 Friends. Serie. Ross está muy celoso de Mark, el compañero de Rachel, porque le envía muchos regalos y contrata un coro para que le cante una canción que ha compuesto especialmente para ella. Joey miente en su currículum diciendo que sabe bailar, y tendrá que demostrarlo. 16:55 Channel nº 4. Boris Izaguirre y Ana García Sineriz congregan en su plató a un personaje de actualidad. Hoy, la sexóloga y actriz Lorena Berdún. 19:00 Alta tensión 20:00 Nos pierde la fama 20:57 Noticias Cuatro. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:50 El zapping del Guinfol 22:00 Roma. El ariete ha tocado el muro y Egeria, César intenta derrotar a Pompeyo y Marco Antonio se queda en Roma preparando el terreno. 00:05 Noche Hache. Late show que hoy propone los mejores momentos de esta primera temporada. 01:20 Cuatrosfera. Incluye las series Los Oblongs, Cuatrosfera destilada, Cowboy Bebop, Kung Fu y Primos lejanos. 03:55 Shopping 05:55 ReCuatro	06:30 Oliver Beene. Serie. 07:00 Informativos Telecinco Matinal. Informativo. 08:30 Embrujadas. Serie. Capítulo: El camino de rosas de la empatía. 09:30 Amor en custodia 10:45 El programa del verano. Magazine. 13:00 Los Reyes. Estreno. 14:00 Karlos Arguiñano en tu cocina. 14:30 Informativos Telecinco. Presentado por Hilario Pino y Begoña Chamorro que incluye la información meteorológica y del deporte. 15:30 Aquí hay tomate. Repaso de las noticias del corazón a cargo de Carmen Alcaide y Jorge Javier Vázquez. 16:30 Yo soy Bea. Telenovela que ofrece el capítulo 6. 17:15 A tu lado. Magacín presentado por Lucía Riaño con la colaboración de periodistas fijos. 19:55 ¡Allá tú! Concurso en el que los participantes tienen que decantarse por unas cajas. Con Silvia Jato. 20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras. Que inician un apartado para explicar el carné por puntos. 21:20 Agitación + IVA. Humor. 22:00 C.S.I. Las Vegas V (Fin de temporada). Helados. 23:00 C.S.I. Miami III. Ofrece dos episodios: Retroceso y Venganza. 01:00 TNT. Presentado por Yolanda Flores. 02:20 Informativos Telecinco 02:30 Madrugada de cine. Trampa de arena. EEUU, acción. 1998. Con David John James. 04:15 Infocomerciales	05:00 Hoy cocinas tú. Repetición. 07:15 Juicio de parejas. Repetición. 08:10 El analista catódico Tira diaria. Repetición. 08:35 No sabe, no contesta. Repetición. 09:30 Un país de chiste. R. 09:55 El show de Candi-dos. R 12:15 Juicio de parejas. Con Yolanda Vázquez. 13:10 Hoy cocinas tú. Con Eva Arguiñano. 14:05 Un país de chiste 14:35 Surf girls 15:00 Padre de familia. Serie de dibujos animados: Inteligencia mejor que asesinato. 15:25 SMS. Looser. 15:55 No sabe no contesta 16:50 Profesores en Boston 17:35 El anillo E. Serie de la que se emite el capítulo Una historia de Navidad. 18:25 Todo el mundo quiere a Raymond. Serie. Desquitarse. 18:50 El mundo según Jim 19:15 Terapia en familia 19:35 El rey de Queens 20:00 El show de Candi-dos Tira Diaria 20:30 El analista catódico. Tira diaria. 21:00 SMS. Álvaro... ¿dónde estás? 21:30 Los irrepetibles de Amstel. Con Emilio Aragón. 22:30 Habitación 623. Olga Viza entrevista a Alberto Ruiz Gallardón. 23:25 Planeta finito. Moscú. 00:20 Traffic TV Tira Diaria. 00:50 Turno de guardia. Solo entre la muchedumbre y Viaje al Himalaya. 03:30 Juego TV. 04:30 Traffic TV. Tira diaria	07:30 Información bursátil. 10:00 Televienta ehs. 10:30 Luna salvaje. Telenovela argentina. 11:35 Progamación local. 13:00 Marea alta. Una nueva entrega de las apasionantes aventuras de dos hermanos policías que han hecho del mar y el surf algo más que una mera afición. 14:00 Informativo local. 14:30 Canal 4 Noticias 1 15:05 Kaos. Zapping. 15:25 Informativo local. 16:00 Cine. El regreso de Jackie. La vida de una famosa diva de la música de los años 70, sus éxitos, amores y fracasos. 17:30 El gran juego del 3G. Gana MP3, videoconsolas y teléfonos móviles con Déborah Fernández. 18:00 Los vigilantes de la playa. 18:45 Luna salvaje. Protagonizada por Gabriel Conrado. 19:30 Kaos. Los momentos más espectaculares de la televisión pública, privada y autonómica. 19:55 Informativo local 20:30 Canal 4 Noticias 2. Noticias regionales, nacionales, internacionales y deportivas con Estefanía Ureña. Incluye la información meteorológica con Laura de Miguel. 21:00 Programación local. 22:30 Inspector Morse. Una serie policiaca británica basada en las populares novelas de Colin Dexter en la que el inspector Morse tiene como objetivo resolver los casos de misteriosos asesinatos. 00:30 Redifusión de programación propia. 02:30 Información bursátil. La mejor información económica con Bloomberg TV televisión.
02:30 Música uno Actuación del compositor y cantante Kiko Veneno. Artista nacido en Figueras que fusiona flamenco y rock.	21:30 Miradas 2 El espacio conmemora los 20 años de la inauguración de los emblemáticos cines Renoir en Madrid.	20:15 ¿Quién quiere ser millonario? Carlos Sobra imprime su peculiar estilo en la presentación de este concurso diario.	16:55 Channel nº 4 Ana García Sineriz y Boris Izaguirre reciben en el plató a la sexóloga y actriz, Lorena Berdún.	16:30 Yo soy Bea Ruth Núñez encarna a la secretaria de buen corazón a la que su físico poco agraciado pone las cosas difíciles	22:30 Habitación 623 El alcalde de Madrid, Alberto Ruiz Gallardón se confesará ante la periodista Olga Viza.	19:55 Informativo local Las noticias más cercanas de nuestra provincia. Incluye información meteorológica y deportiva.



Nuevos capítulos con misteriosos asesinatos en 'Inspector Morse'

El inspector Morse es un hombre absolutamente correcto y defensor de la verdad. Trabaja junto a su confiable compañero el Detective Sargento Lewis y juntos se encargan de resolver todos los casos de misteriosos asesinatos. CANAL 4. 22,30 HORAS



Silvia Jato sustituye a Jesús Vázquez en el espacio 'Allá tú'

El concurso de Telecinco que pone a prueba el temple y la intuición de los participantes será presentado por Silvia Jato, a partir de ahora, tendrá que mediar entre los 22 concursantes y la banca para conseguir destapar la caja con el premio de mayor cuantía. TELECINCO. 19,55 HORAS

Centro Residencial
Doctor Barrios

Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes (iva incluido)
www.centrodobarrios.es
921 48 92 01
Ortiguera del Monte (Segovia)

GMS **921 41 32 32** **GMS**
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10
920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Avila

TELEMADRID	TELESEGOVIA
07:00 Telenoticias 08:00 Cyberclub. Infantil. 09:30 Buenos días, Madrid. Magacín con Alipio Gutiérrez. 11:20 Guardacostas. Serie. Princess. 12:25 La ley de la bahía. Bang bang, estás muerto. 13:15 Alto y claro. Debate moderado por Curry Valenzuela. Con Carmen Gurruchaga, Pilar García y Carmen Tomás. 14:00 Telenoticias/El tiempo 15:10 Deportes 15:25 Cifras y letras. Paco Ledero presente el mítico concurso. 15:50 Cine. Verano Western. Centauros del desierto. EEUU, 1956. Con John Wayne, Vera Miles y Natalie Wood. 18:10 Madrid directo. Reportajes y conexiones en directo por puntos de la Comunidad de Madrid presentados por Inmaculada Galván. 19:00 ¿Qué comemos hoy? 19:30 El tramposo. Programa concurso presentado por Javier de la Iglesia en el que se ponen a juego la simpatía y la genialidad. 20:30 Telenoticias 21:15 El tiempo/Deportes 21:25 Deportes 21:40 Bromas aparte 22:00 Víctimas: la historia de ETA. La prensa como objetivo. 23:00 El documental. El mundo de los sentidos. 00:00 Diario de la noche. 01:00 Nip/Tuck 02:10 La zona muerta 02:55 Cine Sala de madrugada. Avalancha. EEUU, 1998. Con Thomas Ian Griffith y Caroleen. Jack y Lia Freeman forman un feliz matrimonio dedicado a la protección del medio ambiente en el Ártico. 04:50 Las profundidades	13:00 Concurso Lingo 13:30 Cocina para dos 14:00 Telenoticias Segovia 14:30 Telenoticias Castilla y León 15:05 Documental turismo 16:30 Telenoticias Segovia 17:00 Tropical Heat 17:00 Cine "Dilema" 18:30 Teleserie "Rebelde" 20:00 Telenoticias Segovia 20:30 Telenoticias Castilla y León 21:05 El Tiempo 21:15 Que no falte nadie 22:20 Plaza Mayor: Segovia suena (Gala en Riaza) 0:35 Telenoticias Castilla y León 1:10 El Tiempo 1:20 Reportaje 1:30 Sports magazine 2:00 Infocomercial POPULAR TV 08:00 Noticias La Mañana 09:30 Cine: "Puente aéreo" 12:00 El Angelus 12:05 Santa Misa 13:00 Esta noche Mariasela (R) 14:00 Noticias 1 14:30 Documentales Didavisión 15:00 Concurser con Popular 16:00 Cine: "Una invitada en casa" 18:12 Hasta 10 18:59 Diccionario Popular 19:24 Cloverdale's Corner 20:00 Noticias 2 20:30 Popular Tv Noticias SG 21:14 Vacaciones con Marieta 22:46 Cine de verano: "El mismo" 00:30 Noticias 3 01:00 Popular Tv Noticias SG 01:40 Documentales Didavisión

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PROGRAMAS

TELECINCO 13:00

LOS REYES



Estreno de una telenovela que recoge las relaciones entre dos familias

Una familia humilde, comprometida y con mucho sentido del humor, *Los Reyes*, pondrá una sonrisa a las mañanas de Telecinco durante del verano. Hoy, a partir de las 13,00 horas, la cadena estrenará *Los Reyes*, una telenovela protagonizada por Enrique Carriazo, Diego Trujillo, Jackeline Arenal y Endry Cardeño que se ha convertido en el mayor éxito televisivo de la ficción colombiana desde los tiempos de *Yo soy Betty, la fea*.

La telenovela, producida por RCN, recoge las relaciones entre una familia de escasos recursos (los Reyes) y otra adinerada (los Iriarte), cuyas vidas están destinadas a cruzarse a través de sentimientos, luchas de poder y proyectos en común.

ANTENA 3 00:30

LIBERTAD VIGILADA

Primera expulsión del paraíso vacacional



Libertad Vigilada, el docu-reality presentado por Antonia Moreno conoce hoy al primer concursante eliminado del espacio. Los padres dominarán por primera vez a dos de ellos y, a continuación, el resto de participantes decidirá quién de los dos debe abandonar el concurso.

En este capítulo surgen los primeros sentimientos entre los concursantes. Además, en una excursión a la playa se produce la primera discusión del grupo. La tensión y los nervios se apoderan de estos jóvenes cuando han de afrontar situaciones límite.

LAS PELÍCULAS

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

ANTENA 3 22:00

SPEED

★★

Atrapados en un autobús con una bomba dentro

Jack, además de disfrutar de una reconocida buena suerte, conoce perfectamente los trucos para sortear el peligro. Sin embargo, va a afrontar una dura prueba cuando queda atrapado en un autobús que lleva instalada una bomba programada para explotar si disminuye su velocidad a menos de 50 millas por hora. Empieza así una loca carrera por la ciudad, con Jack intentando dar confianza a la joven pasajera que ha sustituido al conductor, herido en el «secuestro».

LA 2 22:30

LA ESTAMPIDA DEL NOROESTE

★

El rancho no le hace olvidar su anterior vida

Los verdaderos protagonistas de este romántico western son un potro y un perro policía. Un jinete de rodeo herido de su padre un rancho en Calgary (Canadá) e intenta establecerse en él.

Sin embargo, pronto se da cuenta de que echa de menos su vida anterior. Un mediocre western de serie B en el que lo más destacado es el duelo interpretativo entre los protagonistas, Joan Leslie y James Craig, por lo que ya pueden hacerse una idea del escaso interés del asunto.

CANAL 4 16:00

EL REGRESO DE JACKIE

★★

Las malas compañías acaban con su carrera

En esta película de comedia, Jennifer Lewis es una diva de la música de los años 70 que ve cómo los éxitos de su carrera profesional son capaces de derrumbar su vida amorosa. Las malas compañías le llevan a numerosos fracasos de los cuales le será difícil salir. Su manager, amigo incondicional desde el principio le ayudará en todo momento ocultando la pasión que siente hacia ella. Dirigida en 1999 por Robert Townsend.

Atalaya
Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

MES DE LA GAFA
Promoción en gafas solares
Desde el 10% hasta el 50%

RELOJERÍA JOYERÍA
ZUSAN - 6
Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



En la provincia de Burgos miles de personas participan en la puesta en escena de la batalla de Atapuerca. /RUBÉN CACHO (ICAL).

La historia, el mejor guión

Decenas de municipios de la región recrean algunos de sus capítulos históricos

ICAL / VALLADOLID

El inicio del viaje hacia el desierto del Cid, la entrada de Juana la Loca en Tordesillas, los heroicos relatos de las doncellas que salvaron a Simancas de la dominación musulmana, batallas napoleónicas, guerras numantinas, afrentas medievales... La historia que se ha escrito a lo largo de los siglos por los castellanos y leoneses de tiempos pasados constituye un intenso guión plagado de acción y drama que para sí lo quisiera cualquier cineasta de Hollywood.

Y es que Castilla y León ha sido escenario de tales acontecimientos históricos que merecen, no solo ser estudiados en los colegios o plasmados en libros y cronologías, sino también regresar a la vida de la mano de sus protagonistas: aquellos que hoy pisan el

mismo suelo que antes pisaron Colón, el Cid, la Reina Juana o el mismo Napoleón.

El interés por revivir la historia de cada pueblo se ha extendido como la pólvora en Castilla y León en los últimos años. Cada vez son más los municipios que se suben al carro de las recreaciones históricas, conscientes de que esta fórmula les permite ofrecer al turista algo único, con lo que ningún otro podrá competir.

Así lo admite el presidente de la Asociación Española de Fiestas y Recreaciones Históricas, Javier Ibernón, quien asegura que los ayuntamientos están des-

cubriendo ahora "lo que supone el potencial de la recreación histórica". "Para una localidad pequeña es imposible celebrar fiestas tan grandes como los Sanfermines o las Fallas, pero si resulta que en

La implicación de los vecinos es fundamental para que las recreaciones puedan consolidarse

un momento histórico fueron ellos los únicos protagonistas, con un coste bastante ínfimo pueden hacer algo muy vistoso", añade.

Ibernón explica que el origen de la asociación que preside arranca de la representación de la lucha entre cartagineses y romanos que se realiza en Cartagena (Murcia). Tras contactar con la Federación Europea que aglutina a este ti-

po de actividades, en mayo de 2000 un total de 12 localidades formaron este colectivo. Actualmente lo integran una veintena, entre las que se encuentran las Guerras Numantinas que recrea Garray (Soria) y las Justas Medievales de Hospital de Órbigo (León).

En total, Javier Ibernón calcula que en el conjunto de España se celebrarán entre 150 y 200 fiestas con carácter histórico y al menos 15 se sitúan en territorio castellano y leonés. Por eso, uno de sus objetivos es continuar captando nuevos socios y ayudar, sobre todo a los municipios con menos recursos, a aumentar la repercusión de sus recreaciones. Pero no todas pueden incluirse, se requiere "rigor histórico" y, a ser posible, la posibilidad de documentar que lo que narran sucedió verdaderamente en ese lugar.

LA ÚLTIMA

LORENZO BERNALDO
DE QUIRÓS



La CNE en la picota

EL GOBIERNO HA PERVERTIDO DE MANERA IRREVERSIBLE la independencia y credibilidad de los organismos reguladores de la competencia. Las informaciones aparecidas en los medios de comunicación, según las cuales el Ministerio de Industria tiene en su poder el informe de la Comisión Nacional de la Energía sobre la OPA de E.ON sin que los vocales de esa institución hayan decidido y conocido sobre la cuestión, son inaceptables, pone entre interrogantes y destruye la credibilidad de la CNE. Siempre existirá la duda de que su decisión ha sido cocinada desde el Gobierno. La mujer del César no sólo ha de ser honrada sino parecerlo y, por desgracia, la CNE ha perdido la virtud por su propia debilidad y por el obscuro intervencionismo del Gobierno.

Aunque el tandem CNE-PSOE se cargase la oferta de E.ON, la película no terminará con un final feliz para el equipo Gas Natural-Gobierno. Ni la Comisión ni el Tribunal Europeo de Justicia van a validar una postura que viola todas las normativas comunitarias porque se sentaría un precedente para que otros Estados de la UE hicieran lo mismo, lo que dinamitaría los cimientos del Mercado Único. En consecuencia, el burdo maquiavelismo gubernamental se verá neutralizado por las autoridades supranacionales y los socialistas se verán obligados a aceptar su resolución o España pagará un precio muy alto. Los aprendices de brujo van a recibir una patada en nuestro trasero.

La actuación del Gobierno en la economía es más propia de una república bananera que de una democracia moderna. España comienza a verse como un país poco serio en el cual las reglas del juego se cambian cuando le interesa al Ejecutivo. Esto es de una gravedad enorme. La quiebra del marco institucional genera incertidumbre y termina por pasar una elevada factura. Los inversores domésticos e internacionales terminarán por no acudir y/o por irse de un país que no está sometido a más ley que la conveniencia del Gobierno.

ZONA SANTA EULALIA

MAGNÍFICO PISO DE 2 DORMITORIOS, REFORMADO, AMPLIO TRASTERO, CON PATIO. NO DEJE ESCAPAR ESTA OCASION.

¡Ven y te informaremos personalmente!

921 41 32 32

Plaza de Santa Eulalia, 10 - Segovia

GMS INMOBILIARIA

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

segoviainmobiliaria.com

Digital Century

Pisos
Chalets
Locales
Solares
Oficinas
Fincas
Navas
Promociones

AVISO SUSCRITORES EL ADELANTADO

Se informa a los suscriptores de nuestro diario que ya pueden recoger EL LIBRO DEL BUEN YANTAR, totalmente gratis.

Pueden retirarlo en:

Oficina Central
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind El Cerro)
de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.

Oficina Comercial
Plaza Mayor, 3, 2º
de 9 a 14 horas

Cuéllar: Alea Comunicación
Plaza Santo Tomás, 4
de 10,30 a 14 y de 17 a 20 horas

EL ADELANTADO DE SEGOVIA